

# DEBRECZEN

SZERKESZTŐSÉG, KIADÓHIVATAL ÉS NYOMDA: KELETMAGYARORSZÁGI DEBRECEN, JOZSEF KIRALYI HERCEG-UTCA 1. TELEFONSZÁMOK: 7-89. SZ. (SZERKESZTŐSÉG), 7-88 SZ. (KIADÓHIVATAL ÉS KÖNYVNYOMDA).

NAPLÓ

ELŐFIZETÉSI ARAK: HAVONTA 3 P. NEGYED-ÉVRE 9 P. FÉLÉVRE 18 P. ÉVENTE 36 PENGÓ. KÜLFÖLDRE: A FENTI DÍJAK KÉTSZERESÉ. EGYES SZÁM 12 FILLÉR, VASARNAP 20 FILLÉR.

32 OLDAL

VI. ÉVFOLYAM, 84. SZÁM.  
1929. ÁPRILIS 14. VASARNAP.

20 FILLER

## Dunaszerdahely

A hosszú dermesztő tél nyomán nehezen enged a föld fagyja, nehezen indul — mint mondani szokás, a természet... Az én kalamárisomban is megsűrűsödött a tinta s bizony jó egynéhányszor hiába mártottam abba a tollat...

...Hiszen olyan hiábavaló minden, minden a világon! Ezek az értéktelen íráskövek kinek kellenek ma s kinek kellenek holnap?... Igaz, hogy nagy bankok is elértektelenedtek, eszázrok pénzei fekete, alaktalan fémdarabokká penészedtek; híres írásköveket a padláson rágnak az egerkék...

Mit törödsz hát a tegnappal, miért rágódsz a holnapon „mának” szürke embere, gyenge kis tollforgatója!... S amíg így rágódtak bennem kicsi és nagyobb gondolatok, egyszerre valami visszahívott, visszahúzott az asztalomhoz... Olvastam egy pár szavas, röpké hirt, szürke hétének egy mosolygó hírét, fagyot olvasztó, zúzmart bergető néhány sort. S aztán hazasiettem s a gyerekeknek oda kiáltottam:

„Fiúk, tudjátok-e, hol van Dunaszerdahely?” E kis városkáról talán nem tanulmányok az elemiben, talán a tanár úr sem emlékezett meg róla a gimnáziumban! De máttól fogva minden magyar fiúnak tudnia kell, hol van ez a kicsi hely, menyit a lakosa s minden tollforgató magyarnak emlékeznie kell róla s emlékeztetnie kell másokat, mindenkit reál! A dunaszerdahelyi legényekről rövid, de megdöbbentő hangú hírt közölt egy prágai újság: a sorozásra köteles magyar legények gyászfátyolos nemzeti zászlaggal rúkkoltak... Is is tartóztatták valamennyit a... csehek!

Ennek a hírnek olvasása közben úgy éreztem, vége, most már végleg vége a fagyos télnek, most már tavasz lesz igazán... tavasz lesz itt bent s körülöttünk egyaránt!

S ahogy gondolkodva a dolgokról, fel s alá sétáltam s egy füres kaszárnya előtt vitt el az utam, eszembe jutott, hányszor megálltam délben az előtt a kaszárnya előtt, melynek falai között egy trombita minden délben elfújta az Imáhos szülő kiáltását! S a kaszárnya megtelt, benépesedett lóra pattanó huszárokkal, ágyút vonzó legényekkel, rohamra induló bakákkal... Pedig csak árnyékokat láttam a fehérre meszelt, itt hagyott falakon.

Eszembe jutott a nagy járványoknál ragályosabb betegség: a közöny; a hideg, mindent megölő közöny... mely ellen nehezebb védekezni is, harcolni is, mint bármi ellen a világon! S ime van mód rá, hogy a kaszárnya fehér falainak fantáziában szülött fekete árnyai testet öltsenek s benépesítsék majdan... csak börtönökön keresztül... a magyar kaszárnyákat, van orvoság a közöny kiűzésére, meggyógyítására! A dunaszerdahelyi legények összefogódtak, mint tífusztól, ha a lánrokba rohantak, mint merész turisták, ha a sasok sziklafészekhez igyekeznek... Összefogódtak s nem kardot, nem puskát szorítottak a kezükbe, csak mint azoknak a kőtel a derekukon s a kezükben, nekik a kalapjukon, pörge magyar kalapjukon egy kicsi kis nemzeti színű szalagocska! Az is feketében! Nem volt még tavasz, melynek színesebb, me-

## Harmonikus, egyetértő munka szükségét hangoztatta Vásáry polgármester a tisztele'ére rendezett banketten

### Nekem a béke a törekvésem, de az a béke, mely önzetlenül a köz érdekében levő eszmék szolgálatában áll mondotta

#### A polgármester ünneplése

Az őszinte szeretet és barátság jegyében folyt le a vacsora, amelyet a törvényhatósági bizottsági tagok Vásáry István polgármester tiszteletére rendeztek. A vacsorán csaknem minden pártáryalattól voltak jelen a törvényhatósági bizottsági tagok közül és nagyon sokan voltak olyanok, akik a szorosán vett közigazgatási életen kívül esnek.

#### Sz. Kun Béla beszéde.

A vacsorán elhangzott felköszöntők közül az első szentpéteri Kun Béla felsőházi tag mondta elsősorban bejelentette, hogy sokan vannak, akik nem jöhettek el, de léleken ők is itt vannak. Így dr. Hadházy Zsigmond főispán (lelkes éljenzés), akit betegsége tart vissza; szeretett volt polgármesterünk dr. Magoss György (zúgó éljenzés), akit szintén gyengélkedése tart távol közülünk. Kimentették magukat dr. Kölesy Sándor az ügyvédi kamara elnöke, Nagy József főgondnok, Tóth Aurél kuriai bíró, Fejér Ferenc, és táviratilag jelentette csatlakozását e baráti összejövetelhez még Schwarz Vilmos.

— Nagyon szeretném ha ketté lehetne választani bennem az embert a pártelnöktől (éljenzés). Szeretném ha mindenki előtt nyilvánvaló volna, hogy amikor én itt szólok, nem mint az egységspárt elnöke beszélek. (Ugy van!) Én ugyan tartom magam olyan takaros embernek, hogy valakit megtudjak becsülni, ha nem is az én pártomhoz tartozik, és meg tudjam ítélni az én pártomhoz tartozók dolgait is.

Majd élénken ecsetelte, a jelenlévők zúgó tapsa és éljenzése köz-

ben, hogy dr. Vásáry István polgármester egyáltalában nem pártember, hiszen róla voltaképpen ő maga sem tudja, hogy milyen partálású.

Dr. Révi Nándor: Polgármester partállású. (Derütség.)

Sz. Kun Béla: Sem Vásáry, sem én miattam nem szükséges, hogy különválasszuk a pártelnökt az embertől, de szeretném ezt mások miatt, nehogy valaki összetévesse az allegóriát a filogóriával. Én csak úgy vagyok itt, mint Vásáry egykori tanára és mint mostani hűséges és ragaszkodó barátja. — Nagybő földi gyönyörűséget tanár részére el se tudok képzelni, mintha látja tanítványánál kibontakozni a lelke szárnyait. A másik gyönyörűséget az okozza nekem, hogy látom azoknak a kiváló értékeknek megnyilatkozását, amelyek dr. Vásáry István lelkében kifejlődtek. Meg vagyok győződve róla, hogy mindazok, akik itt vannak, csak azért jöttek ide, mert szeretik és nagyrabecsülik őt. (Zúgó taps, hosszantartó lelkes ováció.) Nem az előkelő állású embernek akarunk tömjénezni, nem udvariaskodni akarunk, hanem őszinte szeretetünket, ragaszkodásunkat és nagyrabecsülésünket akarjuk az igazán méltó és érdemes ember előtt kifejezni.

Kívánom, hogy ezt az igaz szeretetet és megbecsülést az Isten őrize meg a számára élete végéig. (Zúgó taps, éljenzés.)

#### Balogh István a gazdasztály szeretetét tolmácsolta.

Balogh István, a Polgári és Gazdakör elnöke volt a következő szónok. Lázasan beteg hozta el szeretete a baráti vacsorára.

legobb virága lett volna ennél a cselekedetnél! Nem volt még villogóbb a magyar tekintet, mint lehetett a dunaszerdahelyi legényeké... a pörge kis kalapok árnyékában...

S a szív melegebb, az önértet gazdagabb, az egymás becsülése drágább, az anyák könnye édesebb, az apák néma büszkesége kiáltóbb, mint a dunaszerdahelyieké!

Minden magyar író erről írjon beszélyt, regényt s ne frívolt, erotikus dicsőségéről, minden festő és szobrász örökítse meg őket s a zeneszerző fujjon ritmust és dalt ki-

mért, tempós, de biztos lépteikről! Körtöcsök... a kaszárnyában: fujtatók diszjelt s tisztelegjete! A dunaszerdahelyi legények mutatják az utat a revízióhoz, a Nagymagyarországhoz!

S én tudom... ez csak a kezdetek kezdete, az első tavaszi napsugár! Lesznek még katonajelöltek odaát, kik Kossuth-nótával vonulnak valamelyik iglói, késmárki kaszárnyába. S amit itthon már csak csendes faldalmas őszi borongással dudol néhány ábrándos javíthatatlan, ott kint még elzengik és elzúgják:

— Mint Debrecen egyik gazdája szólalok fel. Az a gazdasztály, a mely őseinek hagyományait minden nehéz időben igyekezett megőrizni, azon az állásponton volt mindig, hogy neveljen a maga családjából olyan vezető embereket Debrecen város élére, (Sz. Kun Béla: Helyes), mint a mi mostani szeretett polgármesterünk. (Lelkes éljenzés.)

— A mi szeretett polgármesterünk a gazdatársadalomból nőtt ki. A török dúlások idején is e város böles bírái voltak azok, akik megmentették a várost a pusztulástól, éppugy a mostani nehéz idők is, melyek hasonlatosak a török dúlások utáni időhöz, kiteremték a maguk böles főbíráit. A város vezetése most olyan ember kezében van, mint a régi főbírák voltak. Azt kívánom, hogy a mi kedves polgármesterünknek legyen ereje, — mert hiszen bölesesége, erélye is megvan — hogy, bár ne adja az Isten, de ha nehezebb idők jönnek, az ő nagy tudásával, igazságos tárgyilagosságával vezesse Debrecen város ügyeit az összes lakosság javára. (Viharos taps. Éljenzés.)

#### Vásáry polgármester beszéde

Általános figyelem közepette emelkedett fel szólásra dr. Vásáry István polgármester.

Nagyszabású beszéde bevezetőjében arra utalt, hogy sokszor került az életben olyan helyzetbe, hogy nagyobb társaság jelenlétében kellett szólnia. Volt ugy, hogy könnyen, volt ugy hogy nehezen esett a beszéd. Ma nem tudná el-

„Lesz még kikelet Kolozsvár felett!” A dunaszerdahelyi legények gyász fátyolos pántlikái a magyar történelem örökbecsű emlékei lesznek majdan s boldog lesz, aki belőlük egy centimétert megőrizhet az unokái számára!

Mert nincs igaza a közönyösnek, volt mult, van jelen s lesz jövőendő. S egyik a másik nélkül dem ér semmit!

Fiúk, tanuljátok meg, hol van Dunaszerdahely s tintát a kalamárisba!

(B. A.)

# Indián motorkerékpár Rosenberg és Hammer

kedvező részletfizetés

DEBRECEN,  
PIAC UCCA 8. SZAM.

dönteni, hogy a két eset közül melyik áll fenn.

— Azt mondják az emberek, — hogy a küzdelmek és az élet nehézségei, harcai megacélozzák az ember izmait és idegeit. Tehát olyanra teszik, hogy az érzelmek behatása alól meglehetősen mentesíteni tudja magát. Ha végig tekintek arra az időre, amióta a közszolgálatban állok, — ami életemnek talán pontosan a felét teszi ki, — ugyanakkor azt kell megállapítanom, hogy meglehetősen volt részem küzdelmekben nehézségekben, nehéz viszonyok között való munkában, tehát eléggé megedződhettem volna izmaim és idegeim, hogy magamat az érzelmességtől mentesíthessem. Most mégis elfogódottságot érzek.

— Amikor vizsgálom, hogy vajon valóban rászolgáltam-e arra a szeretetre, arra a bizalomra (nagy zaji: Rá! Rá!), amelyet én nekem különösen az utóbbi években módomban volt tapasztalni, erőt vesz rajtam az elfogódottság, a velem szemben megnyilatkozó szeretet láttára.

— Nem vonom kétségbe, hogy ennek a mai napnak van valamelyes dicsősége, mert ha kétségbevonnam, úgy érzem megsérteném azokat, akik engem szeretnek és akiket én is szeretek. De meg kell állapítanom azt is, hogy ebben a napban van valamelyes elkötelezés is és ha ezt a két megállapítást teszem, akkor meg kell állapítanom azt, hogy ami dicsőség van ezen a napon, az engem csak kisebb részben illet. Megilleti elsősorban azt, aki engem az élet törvényeinél fogva családban nevelt, megilleti az én boldogult apámat. Megilleti azokat, akik engem ő mellett nevelték az életre, az én szeretet kedves volt tanítóimat és akik engem a közéletben a közpályán mint köztisztviselőt nevelték, boldogult princípálisom, Körner Adolf és szeretett polgármesterünk dr. Magoss György. (Lelkes eljenzés.) Nem tudom az életben soha leróni azt a hálát, amivel tartozom nekik, nem tudok mást mon-

**HORTOBÁGYI JUHTURO**  
Mindenütt kapható! Termelt a  
Orsz. Magyar.  
**Tejszövetkezeti Központ**  
Budapest, I., Horváth Miklós-ut 119/121.

dani, mint szívemnek minden vágya, hogy elérjem azt a fokot velük szemben a tiszteletadásban és hálában, amit emberi mértékkel és lehetőségekkel mérve el lehet érni.

— A másik megállapítás elsősorban rám vonatkozik, az elkötelezés. Az a szeretet, amelyet módomban van tapasztalni és érezni, engem semmi körülmények között nem menthet fel attól, hogy ennek a városnak, amely szült engem, amely nevelt, és amely lehetőséget adott arra, hogy dolgozzam a közért, ennek a városnak mindvégig, amíg Isten kegyelme lehetővé teszi, testtel, lélekkel hűséges szolgálója legyek. (Zajos taps és eljenzés.)

— Nem adhat nekem az élet nagyobb örömet, mintha szigorú önvizsgálat alapján megállapíthatom, hogy azoknak a várakozásoknak és szent elkötelezettségeknek, amelyek a városhoz fűznek, úgy meg tudtam felelni, hogy a lelkiismeretem nyugodt lehet.

— Nagyon jól tudom azt, hogy nehéz időkkel élünk. Látom ennek jeleit lépten-nyomon.

Tudom, hogy a nehéz időknek az együttérző szíveket és lelkeket össze kell kovácsolnia harmonikus, megértő munkában. Sajnálattal látom, hogy ez a harmonikus, egyetértő munka nincs meg abban a mértékben, amelyben meg kellene lennie.

— En nekem, amióta kiléptem mint önálló ember az élet küzdelmes színterére, mindig a béke volt a törekvésem. Azonban a béketörekvésemben nem követtem azt a latin közmondást, hogy si vis pacem para bellum, vagyis „ha békét akarsz, készülj a háborúra”. Van-nak nagyon sokan, akik ezt követik. Talán bizonyos mértékben én is híve vagyok ennek a mondásnak, addig a mértékig, amíg ez a mérték az elvek és tárgyilagosság szemellett tartásával nyer alkalmazást.

de feltétlen ellensége vagyok, ha a háborúságot csak személyi alapon és tisztán személyi okokból csinálják.

— Érzem és tudom azt, hogyha mi el akarjuk érni a mai nehéz viszonyok között azt, amit

magunk elé tűztünk, azt háborúság útján nem fogjuk elérni, mert a mai nehéz körülmények között a háborúság nem előre visz, hanem megbénítja a munkaképességet.

megbénít minden jóindulatu és jószándékú akciót. (Ugy van.)

— Nekem a béke a törekvésem, de az a béke, amelyik önzetlenül és kizárólag a köz érdekében álló nagy és magasras eszméknek és elveknek szolgálatában áll és kapcsol a közéletből minden olyan momentumot, amelynek a közéletbe való behozatala nem a békét, hanem a háborúságot szolgálja (za jos taps, eljenzés.)

— Azt hiszem, mindnyájan egyet értünk abban, hogy a mai nehéz viszonyok között egyedül a közjó érdekében való harmonikus összefogás és békességes együttmunkálkodás az, ami célhoz vezet. (Ugy van.)

— Nem kívánja senki, hogy ebben a harmonikus összefogó munkában minden meggondolás nélkül elvek feladásával vegyünk részt az emberek, de azt kell kívánni mindenkinek, hogy az a harc, amely az életben kell is bizonyos mértékig, hogy meglegyen, egyedül és kizárólag a köz érdekében önzetlen szolgálata által irányított harc legyen. (Ugy van.)

— Nekem nem lehet más életcélom, mint az, hogy ha már a sors rendelése engem a közéletbe sodort és ennek a városnak szolgálatára rendelt, hogy megtegyek mindent abban az irányban, ami ennek a városnak békéjét és ennek a városnak boldogulását szolgálja. (Helyeslés, taps.) Hitem és meggyőződése az, hogy eredményes munkát csak az tudott végezni, ki a rá bízott érdekek szolgálatában olyan tevékenységet tudott kifejteni, hogy megkülönböztetés nélkül az emberek között mindenkinek javát és boldogságát a lehetőségek határain belül emelni, előmozdítani sikerül.

— Én tudom nagyon jól, hogy ebben a tekintetben nagy nehézségek vannak, tudom nagyon jól, ahogy amikor az ember elvonatkoz tativán mindenféle parciális érdektől, az egyetemes érdekek szolgálatára odaadta magát találkozik olyan esetekkel, amelyek bizonyos sérelmeket okoznak, vagy legalább így tűnik fel.

— Egy alkalommal egy hasonlatot mondtam erre vonatkozólag és azt itt is megismétlem.

En a közélet munkáit úgy tekintem, mint azt a mesterembert, aki a vesszőkből kosarat font.

Egyenes vesszőket kell neki más irányba hajlítani, mint ahogy ők

egyenként növekedtek a természet törvényei következtében. Hajlítani kell őket a nagy cél szolgálatában, az egyetemes érdekek, egy nagy műnek kialakítása végett. Nekünk, akik a közélet szolgálatára voltunk rendelve, hasonló a feladatunk.

A különböző irányban növekvő parciális érdekeket kell hajlítani azért, hogy a különböző érdeket harmonikus összefogás útján tudjuk egy egész művé teremtteni. Kétségtelen, hogy a meghajlás, akár életemen do logról van szó, — még inkább, ha élő egyénekéről van szó, — nem mindig kellemes azoknak, akiknek hajolniuk kell, de feltétlen szükségesség az egyetemes célok megvalósítása érdekében.

— Nekünk az a hivatásunk, hogy hajlítsunk akkor is, ha fáj az, akinek hajolnia kell, de az a törekvésünk, hogy ne törjék az, aminek csak meg kell hajolnia. (Taps.)

— Nekem minden törekvésem az, eltekintve attól, hogy rám kellemes érzéseket támaszt-e, vagy kellemetlen érzéseket támaszt, meg hajlítani mindenkit addig, amíg ennek a városnak érdeke, jövő fejlődése és boldogulása kívánja az egyetemes cél érdekében. (Eljenzés.) És amennyire nekem a gondviselés módját adott annak megítélésére, gondosan fogok óvakodni attól, hogy valakit is megtörjek a cél érdekében. (Eljenzés, taps.)

— Meg vagyok győződve, ha mindannyian így gondolkozunk, ha belátjuk azt, hogy mindenkinek meg kell hajolnia és a meghajlás elől protestálni nem szabad, csak a megtörés ellen kell tiltakoznunk, akkor meg fogjuk egymást érteni abban a békés együttműködésben, abban a harmonikus munkában, amely ennek a városnak jobbsorsát, fejlődését fogja magával hozni. Szünni nem akaró lelkes taps és eljenzés fogadta a polgármester békét hirdető beszédét.

## Mellau Márton az erők összefogásáról.

Mellau Márton pápai kamarás törvényhatósági bizottsági tag szótalt fel azután. Beszéde elején arról szólt, — hogy a magyar városok hivatását történelmi múltjuk határozta meg. Most is ilyen nagy hivatást teljesítenek a nemzet nagy önvédelmi harcában Debrecen, Sopron, Pécs és Szeged, amelyek a nagy trianoni négyesögeknek bástyái.

Ezekben a végvárakban össze

## Sodrony ágybetéte.

legjobb minőséget készít

Neumann Pósterlia ucca 17

Saját készítésű

**paplanok, matrácok**

készen és rendelésre  
Nagy választék.

**KARDOS LÁSZLÓ**  
DEBRECEN, KOSSUTH UCCA 9.

Elsőrendű vászon- és ke-  
lengye üzlet.

Alapítási év:  
**1831.**

Kiváló anyagok. — Szakszerű  
kiszolgálás. — Határozott árak.

Hitelközvetítő ügynökség kötelékébe nem tartozunk. Hiteligénylé-  
seket közvetlenül magunk intézzük.

# Az idény legjobb édes vérnarancsa

amely az Etna tűzhányó lejtőin terem, beérkezett.  
Narancs kurákra is kiváló alkalom nyílik ezen  
nemes gyümölcsessel. — Nagyban és kicsinyben  
k a p h a t ó :

**Kontsek Géza k. r. t.**

*Kell gyűjteni minden kögazdasági erőt,*

hogy az anyagi erők minél hatalmasabbak legyenek.

*A szellemi erőket is fokozni kell, hogy mint egy fény sugar úgy hasson át a határon túl* és tartsa odaát ébren a nemzetet való ragaszkodást, testvéreinkben a hitet és a reményt, másrészt pedig itt bent a nemzeti erőt és öntudatot fejlessze jobban.

— De nagyon szükséges a társadalmi erőt is minél jobban fokozni, mert ha mi idebent e szűk határokon belül marakodunk egymással és ellenségeskedünk, akkor igazán nem tehetünk szemrehányást annak az elenségnek, amely ot magyart a magyartól akar elválasztani csak azért, hogy az egyetemes magyarság erejét ezáltal csökkentse. Nem szabad különbséget tennünk magyar és magyar között a népelemzéssel, vagy akár valláshoz való tartozással. (Zajos taps.)

*— A társadalmi összefogás különösen kell, hogy ezekben a várokrakban erősen fejlett legyen.*

Hogy minden érdek felett álljon, a nemzetnek és a városnak életét előmozdítsa.

Kell hogy a vezér, aki irányítja a város szekerét, talpraesett hozzáértő ember legyen. A mi ünnepelt polgármesterünk (elkesztés, taps) ezekkel a kiválóságokkal különösen rendelkezik. Én a harmadik erőgyűjtéshez alkalmas erőnyeit akarom csak feltüntetni, még pedig az ő igazságszeretetét, emellett az ő méltányosságát, pártatlanságát, amellyel nem tesz különbséget Debrecen polgára és polgára között, amint programjában is kijelentette.

*— A város minden polgárával igazságosan és méltányosan akar bánni.*

Örömmel állapítom meg, hogy ezt így tapasztaltuk. Ahol mód van rá, ott nem az igazság szigorú mértekét tekintti, hanem a méltányosságot és ahol segíthet, ott segít.

— Eppen ezért a magam részéről és annak a testületnek nevében, amelynek képviselője vagyok, a legmelegebb bizalmat tolmácsolom a polgármester ur iránt,

(zajos éljenzés) és kérem, hogy az igazságszeretetét és emellett méltányosságát legyen kegyes a jövőben is gyakorolni, mert ennek a városnak érdekét és boldogulását mi is épügy, mint Debrecen város minden testülete a legmelegebben akarjuk szolgálni. (Zajos taps, éljenzés.)

**Vargha Elemér pohárkiszöntője.**

Dr Vargha Elemér h. polgármester kedves és szeretetteljes pohárkiszöntőt mondott:

— Mint egy nagy családnak egyik igénytelen tagja kívánok szólni. Egy nagy család nevében, amely a Városházán van. Megítélés szerint különösen a közigazgatási tisztikar csak akkor tud a maga kötelezettségeinek teljesen megfelelni, ha közöttük egymás iránt való megértés és szeretet szelleme él. Hogy ez a Városházán így van, ez az én igen tisztelt barátomnak, a polgármester urnak érdeme, aki nemcsak a munka teljesítésében jár elől, de a maga kollektívális érzületénél fogva megteremtette azt a Városházán, hogy a legharmónikusabb együttműködésben dolgozunk. Egy nagy csa-

ládót alkotunk ott, amelynek közös célja, közös törekvései, közös örömei vannak. Ennek a családnak a feje a mi szeretett polgármesterünk, akit mindannyian úgy szeretünk és tisztelünk, mint egy családfőt szokás. Tisztviselőtársaim nevében őt a legszívélyesebben szeretettel üdvözlöm és poharamat egészségére üritem.

**Sesztina Jenő.**

Sesztina Jenő felsőházi tag szólalt fel ezután. Ugy aposztrofálta dr Vásáry István polgármestert, mint a régi civis család sarját és köszöntötte őt az ősi kereskedő és iparos család ivadéka. Visszaemlékezett beszédében a Magyar Hétre, mely alkalommal Vásáry remek beszédében fejtette ki, hogy az iparnak és kereskedelemnek a harmadik édestestvérrel, a mezőgazdasággal karöltve kell haladnia.

— A főbírák székében ma ülő polgármesterünk, dr Vásáry István éppúgy megtalálja az utat, hogy segítőtársaival a tanács tagjaival együtt megtalálja a lelki kapcsolatot Debrecen minden polgárával, mint a régi főbírák, hogy így egymással váltva dolgozassanak ennek a végvárnak, a mi imádott Debrecenünknek jövőjéért.

**Dr Radó Rezső.**

Dr Radó Rezső kamarai főtitkár szólalt fel ezután és ötletesen arra mutatott rá, hogy dr Vásáry István polgármester a kereskedelmi és ipari érdekekhez mennyire közel áll, az abból is látszik, hogy a kosárfonó tevékenységét veszi mintául, amikor a város együttes működéséről beszél.

— Az volna a kívánsága, hogy mikor miniszteri tárcák betöltésére alkalmas embereket keresnek, akkor a városok vezetői körében nézzenek szét, mert ez a legjobb iskola arra, hogy a legmagasabb pozíciókban való előrejutáshoz szolgáljon.

**Dr Pap Károly.**

Dr Pap Károly egyetemi tanár mint az irodalmi törekvések lelkes barátját üdvözölte dr Vásáry István polgármestert.

**A többi szónok.**

Utána dr Freund Jenő törvényhatósági bizottsági tag mondott felkiszöntőt. Egy német közmondás azt tartja — mondotta — hogy a toaszt akkor jó, ha a szónok, aki feláll, kinyitja a száját, rögtön be is csukja és leül. (Zajos derűltetés.) Nem is beszél tovább csak még rövid egy-két perc alatt elmondotta, hogy emlékezik arra a dr Vásáry István aljegyzőre, aki mikor bejött a jog- és pénzügyi bizottsági ülésre, maga elé tette

az akta-csomót, beléjük se nézett, csak éppen azt nézte meg a felzetten, hogy milyen ügyről van szó és fejből referálta le az egészet. — Mások viszont úgy referáltak, hogy az akta tartalmát a bizottsági tagokkal együtt akkor tanulmányozták meg az ülésen. Az eredmény meg is látszik, ime még mai is

fiatal ember a volt aljegyző, a mi szeretett polgármesterünk. (Zajos éljenzés, taps.)

A vasora folyamán természetesen nagyon sok felkiszöntő hangzott el, melyekről azonban lapzárta miatt már nem emlékezhetünk meg.

## Világvárosokban is a For-Ever cipő vezet.



### Csak: Benyátsnál.

Talpbavésett gyári áruk.

## Bethlen István gróf nyolc éve miniszterelnök

Bethlen István gróf most érkezett el miniszterelnökségének nyolcadik évfordulójához. Bethlen István a kormányzásnak időtartamában egyedül áll a háboru utáni Európában. A győztes államokban és a legyőzöttekben egymásután változtak a kabinetek, s a kormányelnökök, egyedül Bethlen István grófot tartotta meg őrhelyén a közbizalom. A nemzet két választás után is dokumen-

tálni akarta, hogy követni akarja a konszolidációnak azt az útját, amelyet Bethlen miniszterelnök mutatott meg számára.

Az ország közvéleménye a legnagyobb szeretettel fordul most a jubileum alkalmából Bethlen István gróf felé. — Mint értesültünk, a debreceni egységes párt is üdvözölni fogja a miniszterelnököt a nyolc éves jubileum alkalmából.

## Kulturdélután az Iparoskörben

A debreceni Iparos Ifjúság Önképzőköre, folyó hó 14-én, vasárnap délután 4 órai kezdettel tartja a már megszokott kulturdélutánját, melynek műsora a következő: 1. Dr. Tustér Ignác kereskedelmi iskola tanár úr előadása „A Duna jelentősége” címen. 2. Tamás Benő színművész magánműsora. — 3. „Melyik”. Váradi A-tól, szavalja: Rubin Róza. 4. Keller B. „Abschied von Nieder—Ungar” hegedűn játsza Gyúge Károly tanítójelölt, zongorán kíséri Csenki Imre. 5. Ránci Zoltán és Précz Lili párosjelenete. 6. „Kinevettél, ki kacagtál”. Éneklő: Horváth Mancsi. 7. „Magyar Rádió”. Gyula diáktól. szavalja: Schmit Géza IV. éves tanítójelölt. 8. Puccini „Madame Butterfly” nagy-

áriáját és Vince „Hamburgi menyasszony” operettből zongorán játsza Révész Sándor. 9. „Cigány a bíró előtt”, vigjelenet, előadja: Boros Sándor. Az énekszámot zongorán kíséri Révész Sándor. Elnökség.

**Gyümölcsfát, rózsát**  
elsőrendű minőségben  
ifj. Ökrös Mihály  
Ierakatóból vásároljon  
**Károly Ferenc Józsei-út 36.**  
Megvételre keresek 12—16 darab melegágyi ablakot.

**Kardos Béláné**  
Mikós utca 4. szám I. e. ec.  
Női kalapkülönlegességek. Jutányos alkalmítások. „Takarékosság” könyvre 6 havi hitel.

**Körzetképviselőket**  
állandó magas jutalékkal az ország egész területére  
**kerékpár és varrógép**  
részletre való eladására keres  
**AtlasGépkereskedelmi Rt.**  
Budapest, V. Széchenyi-u. 5. sz.

FRISS  
**marha-, borju- és sertéshus**  
valamint finom felvágottak nagy választékban  
**Téli szárámi**  
rudvételnél már 6 pengő árban  
**Horváth Gábor**  
hentes és csemegeüzletében, **Kecssuth u. 13.**  
állandóan kaphatók.  
Telefon 6-78. szám. Fióküzlet Csapó-u. 93.

# Gazdasági magvak Pálffyánál Kossuth-uca 8. sz.

## Süteményt, kenyeret

elsőrangú minőségben

**BRUMMER JANOS és FIA** gépeire berendezett  
finom sütődéből szerzi be.

Pontos kiszolgálás. — Kiváló áru.

Üzem: Széchenyi uca 49. szám. — Telefon 16-14. szám.

## K. Bodán Margit debreceni magyar estje

A debreceni rádiók babérkoszorút, egy megszállt területi község hatalmas virágoskört küldt öit Bodán Margitnak.

A magyar dal ünnepe volt K. Bodán Margit debreceni estje. Előkelő közönség színültig töltötte meg az Arany Bika szálló dísztermét. Valóban megkapó látvány volt a magyar dal, a magyar kultúra ezen ünnepi estje Debrecenben. A minden tekintetben nívós és művészi színvonalu est műsorát a Máv. Egyetértés Dalkör által elénekelt Híszkegy vezette be.

Itt kell megemlíteni még valamit. Bodán Margit debreceni estjére a távoli vidékekről is eljöttek, de nemcsak innen, hanem megszállt területről is! Ehez nem kell kommentár! A Rádió országshírű művészneje méltán megérdemelt elismerésül veheti.

Az ünnepi beszédet dr. Lukács József kegyesrendi főgimnáziumi igazgató tartotta. Kiforrott szónoki készsége, mély tudása mint a kristály csillogott föl beszédében. A magyar dal, a magyar nép lelkét ismertette, amely oly szépen, hatalmas erővel nyilatkozik meg a magyar dalokban. Dr. Lukács József beszédét többször félbeszakította a tetszés és helyeslés. A kiváló szónok beszédében rámutatott a magyar dal léleknevelő hatására. Beszéde végén megemlíttette, hogy a magyar dal ezidő szerint egyetlen igazi interpretátora, Bodán Margit eljött ide a debreceniekhez szeretettel hirdetni a magyar dal dicsőségét. Dr. Lukács József beszédét viharos tapsal honorálta a közönség.

Bodán Margit estjéről kritikát írni nem lehet, csupán csak beszámoló. Az ország közönsége már régen megalakította a kritikát őrola. Azt hiszem a debreceni est beszámolóját a következő pár mondattal lehet legtalálhatóbban jellemezni. Egy urat láttam meg a közönség közt, az első sorban ült. Megszállt területről utazott 400 kilométert a debreceni estre! — „Nagymajtenyi sikon letörött a zászló...“ csendült fel a dal, a megszállt területi földbirtokos szemeiből kibuggyantak a könnyecsek.

Ezek a könnyecsek írták meg és pecsételték meg Bodán Margit debreceni magyar estjének kritikáját és sikerét!

Frenetikus hatása volt „A mi nótánk“ című zenei képnek. A tapsvihar percekig tartott. Kétszer kellett ismétlést adnia; alig engedték le a pódiumról. A mi nótánk után két cserkész Bodán Margitnak a csokrokat és egy babérkoszorút adtak át. Egy megszállt területi község üdvözlése volt az egyik. A másikat a debreceni rádiók küldték a város színeivel és nemzeti színrel:

Debrecen rádiós közönsége Bodán Margitnak, a magyar dal hirdetőjének.

Bodán Margitnak nemcsak a ko-

moly, hanem a vidám dalokban is pompázott kivételes tehetsége. És amikor felcsendültek a pajkos, enyelgő nóták, láttuk csodálkozva, hogy mennyi szín, változatosság, dallam és ütem variálódás lüktet egy egyszerű kis paraszt dalban. Hol bánatosan, szomorúság hangulattal színezi az egyszerű nép lelkületét, hol pedig ugyanaz a dallam büszke, pattogó ritmusban csillogtatta a nép lelki világát — egyszer palotás, másszor csárdás, hol kesergős, bánkódós és pedig ugyanaz a dallam!

Nagy sikere volt Kubányi György író és előadóművészeknek, aki Petőfi dalokat és több új dalköltő dalait énekelte el. Többször kellett ráadás adnia, Kubinyi György állította össze különben a nívós műsort, scenirozta és írta a számokat — a sikerben osztozik Bodán Margittal. Művészi előadó készségén kívül, írói és rendezői tudását is bebizonyította. Erről különben a Rádió leadott műsoraikból is meggyőződhetünk.

Stilusos, fegyelmzett és precíz énektechnikáról tett bizonyosságot ezuttal is a Máv. Egyetértés dalkora, amely három önálló énekszámban szórakoztatta a közönséget. A dalárda sikeres szerepléséért a főérdem Szoleczky Edé karnagyot illeti meg, aki teljes hozzáértéssel, biztos kézzel vezeti a kitűnő hanganyagú dalárdát.

Bodán Margit énekszámait a kitűnő Rácz Jancsi és zenekara kísérte az ő művészi játékaival, igazi magyaros temperamentummal.

Az est kivételes sikerű megrendezéseért és előkészítéséért az elismerés dr. Müller Ottó Máv. titkárt illeti meg, aki

már több sikeres hangversenyt rendezett eddig is; többek közt a Máv. Filharmonikus zenekar első nagy hangversenyének sikeres megrendezése is nevéhez fűződik.

Az előadás ünnepszámba ment. Könny, mosoly váltakozott. A telt terem tapsvihara csak azt igazolta; igenis vannak, sokan vannak még, kik szeret-

tik a magyar dalt, amit kilopni nem lehet a szívből, csak úgy kivenni —, hogyha a szívvel együtt kiszakítják!

A debreceniek nemcsak remélik, de el is várják, hogy K. Bodán Margit máskor is eljön Debrecenbe olyan szeretettel, mint amilyen szeretettel áprilisi estjén fogadták!

Kula György.

## Ma van a Budapest-Debrecen közötti motorkerékpáros futárverseny

A Terézvárosi Torna Club vasárnap rendezt országos nyílt megbízhatósági futárversenyt szülő és oldalkocsis motorkerékpárok, valamint három kerékű cyclocarok részére. A verseny Budapest—Szolnok Debrecen—Szolnok—Budapest útvonalon, 423 kilométeres távon fog lefolyni.

Start és cél: a ceglédi országot 13 kilométeres kövénél.

Indulás vasárnap reggel pont 6 órakor. Átlag idő: 8 óra 36 perc.

A versenyzők körülbelül délelőtt 11 órakor érkeznek meg Debrecenbe, az Angol királyné szálló elé, ahol töltő állomás lesz és a versenyzők frissítőt vesznek magukhoz. Onnan azután egy órai ottartózkodás után továbbmennek. Körülbelül 70—80 versenyzőt várnak.

## Szudy Elemér új könyve

A napokban jelent meg Szudy Elemér sajtófőnök új könyve „Két renaissance“ címen. Elgondolásában és célkitűzésében egyenes folytatása a „Trianon után Páris felé“ című nemrég megjelent könyvének. Mindkettő a latin szellem előtti hódolat s a szerző úgy látja, hogy Magyarországot régebbi korszakai (Anjouk, Mátyás stb.) egyenesen e szellem örökösévé teszik.

Nyilván új felfogása ez a magyar kultúránk szellemi kapcsolatoknak, egészséges visszahatás bizonyos egyoldalú tendenciák ellen.

Ezt az új felfogást a szerző új szintézis alakjában viszi az olvasó elé. Talán először történik a magyar irodalomban kísérlet, az essay absztraktabb törekvéseit a novella konkrét színgazdagságával harmóniába hozni s egy könyv keretében egyesíteni.

A könyv holti ára 4 pengő. Megrendelhető lapunk kiadóhivatalában és kapható minden könyvkereskedésben.

## Kölcsönöket

építkezéshez is, 3 nap alatti olcsón folyósít a Debreceni Bankház, Miklós uca 3. sz.

Zenith Motors Ltd. Hampton Court England.

A világhírű

## „Zenith“ és „Dot“ motorkerékpárok

az angol ipar büszkesége.

**m e g é r k e z t e k.**

Legújabb 1929. típusaik magukban foglalják mindazokat az előnyöket, amit a technika a motorkerékpár gyártást terén a mai napig felszínre tudott hozni.

Kedvező részletfizetési feltételek „Dot“ havi 56 pengő, „Zenith“ 300 cm-es havi 80 pengőtől.

Mindkettő közismerten több évtizedes ultra visszatekintő gépek.

Tiszántúli képviselő: Hajdu- és Szatmár megyékben: Bertók János autó- és motorkerékpár kereskedő Debrecen, Dégenfeld-tér 2. sz.

## Dr. Hadházy Zsigmond főispán beleg

Mint őszinte sajnálattal értesítünk, dr. Hadházy Zsigmond főispán, akit a városban általános tisztelet és szeretet övez, komolyabban megbetegedett. Tegnap délelőtt még rendszeresen megjelent hivatalában és csak délben vette észre, hogy alsó ajka erősen megduzzadt és fájni kezd. Azonnal telefonon elhívták dr. Láng Sándor tisztifőorvost, aki a főispánt nyomban kezelés alá vette és így minden remény megvan arra, hogy a súlyosabb komplikációknak elejét vehetik.

## Weisz kelmelesítő

Arany János-u. 7.  
fest, tisztít.  
Gyászruhákat 24 óra alatt festek.

## Butorok

jótállással  
részletfizetésre is

Debreceni Faipar és  
Faforgalmi R. T.  
Király-u. 4. (Pontos címre  
üdvözlünk)

## Szenzációs olcsó árak!

Női drap, szürke cipő fasarokkal 18 P  
Női lakkcipő fasarokkal — — 18 P  
Női barna schew. cipő bőrsarok 15 P  
Női fekete schew. cipő bőrsarok 12 P  
Férfi lakk félcipő — — — 24 P  
Férfi barna félcipő — — — 20 P  
Férfi fekete félcipő, lakkdisz. — 17 P

## Cipőáruház

Dégen'eld tér 8.

**Szipál műtermében művészi menyasszonyi fényképek Piac-u. 44**

**A kinlódó, vergődő magyar színészek debreceni csoportja van itt és könyörög pártfogásért...**

Színészek megható, drámai jelenetekben bővelkedő küldöttségjárása Vásáry polgármesternél.

Színészkatonák jötek. Kis csapatban. Köztük olyanok, akik véres drámákat éltek át, hősszerűen alakítottak, vigjátékokban derűt sugároztak minden ember felé, aki hallgatta és nézte őket. Most eszedek, szomorúak. Szinte félnék. Mintha vádoltak lennének. Vádlottak egy nagy perben, melyben büntültek az ítéletszálatlan az ő mindennapi kenyerük fokszik. A színészkatonák kis csapata a polgármesteri hivatalba jött be. Az előszoba tárva-nyitva álló ajtaja előtt megállanak. Elöl Halassy Mariska, mellette Csapó Mária, utánuk László Gyula és a többiek.

Halassy Mariska szerényen kopogtat az ajtófélfán s talán maga sem tudja, milyen jelentőségteljesen szól:

— Szabad nekünk ide bejönni? Dr. Való Antal s dr. Baczonyi Sándor polgármesteri titkárok felállnak, beinvítják őket, a színészkatonákat, akik úgy jönnek, mint vádlottak, pedig ki tudja, nem egytől-egytől-e?

Néhány pillanat múlva dr. Vásáry István polgármester előtt állnak.

— És ahogy Halassy Mariska belekezd beszédébe, nemsokára elfogódtat lesz szemébe könnyek tolnak, mindeki érzi, hogy ez a szerepe valóban őszintén drámai szerep, szomorú játék, amely méltatlan azokhoz is, akik rendezik és azokhoz is, akik kénytelenek ezt végig játszani.

**Halassy Mariska szavai a polgármesterhez.**

Mélyen tisztelt polgármester ur! Méltóságos uram!

— Amikor egy-két hónappal ezelőtt itt voltunk, — kezdte, beszédét Halassy Mariska, — hogy tiszteletteljes örömmel üdvözöljük új pártfogásában, akkor szeretetét és pártfogását kértük a magunk számára. Mondhatom, nem gondoltam, hogy ilyen hamar itt fogunk állani, aggodalommal eltelve és szorongó szívvel appellálva arra a szeretetre és részorulva arra a pártfogásra.

— Egy órával ezelőtt összehívott bennünket igazgatónk, az az igazgatónk, aki 9 évig igazi családapánk s fenutartónk volt és azt mondta nekünk:

— Fiam, hajlékom nem az enyém többé, azt a kenyeret, amelyet éveken át biztosan, tisztességesen az asztalotokra helyeztem, nem tudom többé megadni nektek. Ha birtok, nézetek, új hajlék, új kenyér után, gondoskodjatok magatokról. Fái, hogy ezt most kell mondanom, amikor mindenfelől fenyegető felhők fenyvesznek a magyar színészet fölé, de talán a magyarok Istene nem hagy el 130 embert és azok családját.

— Igazgatónk szavai után társulati gyűlésre jöttünk össze és ezen a társulati gyűlésen elhatároztuk, miszerint feljövünk méltóságodhoz és támogatását kérjük.

— En most valahogy úgy érzem, hogy az a könnyes, fájdalmas jelenet, mely a „Tűzek az éjszakában” 15-20 estején belopta magát a szívekbe, folytatódik most az életben, a mi életünkben. Mi sem tudunk mást mondani, mint az a maroknyi üldözött csoport, amit mondott a „Tűzek az éjszakában”: „nem akarunk mi mást, csak dolgozni, játszani, ha másutt nem, moesárban, pusztá földön, semmi mást nem akarunk, csak dolgozni becsületesen, igyekvéssel, tisztességgel”. Mert Méltóságos uram, 9 éven keresztül így lehetett itt játszani becsülettel, tisztességgel, mert itt 9 éven keresztül becsületes, tisztességes kenyere volt a magyar színészeknek Debre-

cenben. Ha nem jutott is fel a színész a pesti révbe, itt otthon talált, biztos kenyere volt, elérhető hivatásának, ha gyermeke volt, iskolázthatta, ember lehetett belőle, még ha szegény színész volt is.

— Ugy-e Méltóságos uram, nem lehet, hogy amikor ma a legnagyobb színházainkból kiüldözött a magyar színészet és csak megtört vendég saját otthonában, akkor itt, a magyar Debrecenben, esetleg a hosszúra elnyúló pályázat folytán megtörténhessen az, amit hallottunk, hogy egy-két évig színház nélkül maradjon Debrecen? Ugy-e Méltóságos uram, kérhetjük azt a támogatást és szeretetét, amelyet a multkor előtünk ezekkel a szavakkal fejezett ki: „Előttem nincs barátság, nincs semmi más szempont, csak a magyar színészet ügye”.

— A kinlódó, vergődő magyar színészet debreceni csoportja van itt és könyörög ezért a pártfogásért, hogy minél hamarabb döntsenek a sorunk felett, hogy minél hamarabb halljuk, hogy a becsületes munka, a mely esztendőnkön keresztül itt folyt, újra folytatható.

— És itt merint utolsó a „Tűzek az éjszakában” utolsó jelenetére, a mikor a meggyötört színész csapat aggódva várja az ítélet hirdetését. Százharminc ember és családja várja aggódva, hogy minél hamarabb mondják ki az ítéletet és kérik Méltóságos uram, legyen pártfogónk és szószólónk ennél az ítélet-hirdetésnél.

Szívszorogva várják a polgármester választát. Ugy látszik, ő is teljes egészében átérzi ennek a pillanatnak minden szomorúságát. Jó időbe telik, míg megszólal.

**Dr. Vásáry István polgármester válasza.**

— Nekem igen nehéz a helyzetem, — mondta Vásáry, — mert én soha sem tudtam a legridegebb természetű ügyek intézésénél is félretenni a szívemet, amely minden egyes alkalommal hallatta a maga hangját, mikor tisztán gazdasági szempontok szerint valamelyes ügyet úgy kellett volna elintézni, ahogyan azok a szív sugallata szerint elintézhettek nem voltak.

— Sajnos, látnunk kellett, hogy az elmúlt évek során valahogy az emberek oly helyzetbe kerültek, hogy egy és más alkalom fennforrása esetén nem engedik érvényesülni kellő mértékben az érzeseket a számításonk mellett. Ez a kérdés, amiről szó van, szintén ilyen. Két oldala van. Az egyik oldalon ott áll a tiszta, rideg pénzügyi szempont és gazdasági

érdek, a másik oldalon ott áll a magyar kultúrának az érdeke és ezzel összekapcsolódva a kultura munkásainak az érdeke.

— Én láttam 9 esztendőn keresztül azt a sok nehézséget, küzködést, kinlódást, amelyen keresztültek a magyar kultúrának magyar munkásai. Mondhatom, hogy bizonyos büszkeséggel töltött el az, hogy Debrecen volt talán az egyetlen város az országban, ahol olyan bajok, olyan nehézségek, amelyek itt helyben megoldhatók ne lettek volna, nem fordultak elő. Ha voltak bajok, nehézségek, magunk elintéztük, nem kerültünk abba a helyzetbe, hogy szegényszemre az országutra kivitték volna ezeket a dolgokat, mint ahogy éppen nem lelket felemelő jelenetek sorozatában történtek egyik-másik városban olyan események, amelyek nem voltak hízolgók a magyar kultúrára és nem voltak hízolgók az intézkedést végrehajtó szervekre sem.

— Ebben a percben érzem azt a nehéz helyzetet, amelyben önök vannak, érzem minden vonatkozásában, nemcsak az önök szempontjából, de a városból is. Meg vagyok róla győződve, hogy akkor, amikor az előadó tanácsnok ur azt a javaslatot tette, hogy habár a pályázat eredménytelen is, de újabb pályázat melőzésével Kardoss Gézával folytatunk tárgyalást a meggyezés reményében, ez sokkal jobban szolgálta volna egyrészt a kultúrának érdekeit, másrészt e kultura munkásainak érdekeit és nem érintette volna a várost még pénzügyileg sem súlyosabban, mint amilyen helyzeteket már eddig is viselni kellett a városnak és amely helyzeteket, úgy látom, hogy még viselnie kell egy időn keresztül, amíg a gazdasági helyzetben általánosságban számottevő javulás be fog következni.

— Legyenek róla meggyőződve, hogy ami nekem hatáskörömben és módomban áll, azon a körön belül nem fogom elfelejteni soha azt, hogy a magyar társadalom tartozik valamivel a magyar színészetnek és ezt a tartozását bizony nemcsak szívbeli érzéssel, hanem megfogható, reális javakkal, az élet javaival is meg kell mutatni és leróni.

— Ha ráttam állna az ítélethirdetés, egyedül, akkor — azt hiszem — önöknek nem kellett volna már itt megjelenni, ítélethirdetést kérni. — Megkapták volna a megfelelő döntést megjelenés nélkül is. Még mindig bízom benne, hogy azokat a nehézségeket, amelyek fennforogni látszanak a színházkérdés megoldásánál, meg fogjuk találni, mert bízom abban, hogy mindenki, aki a

**Békés Lajos**

közi:

Valódi tiroli vizhatlan

Loden kabát

P. 75--120-ig

maga komolyságában és nehézségében fogja látni ezt a helyzetet, nem fog a maga hatáskörében és a maga jogai alapján egyedül és kizárólag csak pénzügyi számítások alapján állást foglalni ebben a kérdésben. — Egyelőre még abban a tekintetben, hogy legközelebb mi fog történni, határozott nyilatkozatot nem áll módomban tenni, mert nem lehet elkerülni a döntésre hivatott szerveket ebben a kérdésben, azonban a reményem megvan és kérem önök is, hogy tartsák meg legalább a reménységüket, hogy olyan megoldást találunk, amely minden, itt számbajöhető érdeket ki fog elégíteni. — Igyekszem rajta, hogy ez a döntés minél hamarabb megtörténjék.

A polgármester beszédének végén a szemek felesillannak, a szomorúságot talán öröm váltja fel, a reménység sugara csillog a szemekben.

— Nagyon köszönjük, hálásan köszönjük! — mondják és ezek a szavak különösen furesan hangzanak az öreg László Gyula ajkairól. Önkéntlenül is föltozul a kérdés az ember agyába:

Miért áldozta ez az ember is oda egész életét, ha ez a hála azért a sok művészetért, melyet szerzett, ha most a babér helyett a közönség elő kell állnia és kérnie a mindennapi kenyeret.

Magyar színész-katonák, ne féljétek, sorsotokat jó kézbe tettétek le. Az ítélet minden bizonnyal kedvező lesz. Mert sokan vannak bár olyan emberek, akik egész életükben soha sem kerültek abba a helyzetbe, hogy kenyerük bizonytalanná vált volna, mégis megnyugtató, hogy akad olyan, aki, ha szükségét nem is látott soha, de mélyen érzi, szociális szíve és szerető lelke megérzi és megérti azt, mit jelent egy élni, hogy a mindennapi kenyér bizonytalan legyen a színészek szájában.

**Május 18-án befejezik a debreceni színházi szezont.**

A küldöttségjárást megelőzőleg — délelőtt 11 órakor volt a társulati gyűlés, amelyen történetek Halassy Mariska Vásáry polgármesterhez intézett beszédében vázolta. Ehhez pótlólag még megjegyeztük, hogy Kardoss Géza a társulati gyűlésen azt is bejelentette, miszerint a debreceni színház szezont május 18-án befejezést nyer. Azután a társulat Szolnokra megy, majd a szolnoki szezont befejezése után július közepén Egerbe. Hogy azután mi történik, azt még maga se tudja, — mondotta Kardoss, — s ezért azt tanácsolta tagjainak, hogy mindenki igyekezzen elhelyezkedni, ahogy tud.

Az angol „WELLINGTON” önszinező és SELTONA S. C. P. gép-fénypapírokat minden amateur fényképező ismeri. Kézikönyvek díjtalanul kaphatók: BERZÉKY fotobörze Ferencz József-út 88 (az udvarban), Telefon 11-35

**Böde** Csapó ucca 10. szám alatti hentes és csemege üzletében o o

elsőrendű marha- és borjúhús is kapható. Mai különlegessége: la YORKSHIREI TEJMALAC KOSSUTH-U. 57. Telefon 9-54. CSAPO U 10. Telet. 6-77

### TANÁCSOSOK ESKÜTÉTELE AZ ÁRPÁDTERI TEMPLOMBAN.

Az Árpád-terti egyházzsón megválasztott tanácsosai és pót-tanácsosai ma délután 3 órakor tesznek esküt.

Lélekemelő ünnepség színhelye lesz ma délután 3 órakor az Árpád-terti templomban. Ez alkalommal az egyházzsón tanácsosai 120 lelkes rendes és póttagja teszi le hivatali esküjét Kolozsváry Kiss László egyházzsóni vezető lelkész kezébe. A nagy lelki megmozdulás, amely a református egyházban az egyházzsóni szervezkedéssel kapcsolatosan megindult, harmadik nagy állomásához érkezett el az Árpád-terti egyházzsónban. A nagy lendülettel megkezdett egyházzsóni munka iránt imponánsan megnyilvánuló érdeklődés színhelye volt a november 4-iki ösgyűlés, amelyen a hívek ezrei csatlakoztak az egyházzsóni vezetőség által megindított belső építómunkához és iratkoztak fel, elkötelezve magukat az egyházzsóni szolgálatára. November hó 29-én az így megalakult egyházzsóni 120 tagból álló tanácsát választotta meg a vezetőség ajánlatára megérkező egyhangú lelkesedéssel. Most teszi le ez a 120 tanácsos esküjét a gyülekezet színe előtt vezető lelképáztora Kolozsváry Kiss László kezébe ősi szokás szerint az Isten házában vallásos ünnepélyvel kapcsolatosan.

#### I. Vallásos ünnepély:

1. Fennálló ének: 68. dics. 1. v.
2. Nagyének: 228. dics. 1-2. v.
3. Bibliát olvas és imádkozik: Magyar Bertalan s. lelkész.
4. 98. dics. Enekl az iskolás gyermekek énekkara Pásztor Lajos tanító vezetésével.
5. Prédikál, Uri imát mond: Kolozsváry Kiss László lelkész.
6. Énekel Kovács Kálmán tanító
7. C-dur praeludium, szerzette és orgonán előadja: Füleki Kovács Mihály.
8. Gyülekezeti ének: 91. dics. 1., 2., 3., 4. v.

#### II. Tanácsosok eskütétele:

1. Az Árpád-terti egyházzsón tanácsosaitól rövid beszéd kíséretében az esküt kiveszi és áldást mond Kolozsváry Kiss László lelkész.
  2. 229. dics. 1. 2. 3. 4. 5. v. Enekl a gyülekezet, mialatt az esküt tett tanácsosok kézfogásra az urasztal elé vonulnak.
  3. „Erős várunk nekünk”. Enekl a gyermekkar.
  4. Szaval Buchwald Béla theológus.
  5. Himnusz. Enekl a gyülekezet.
  6. Záróének: 245. dics. 10. v.
- Az egyházzsóni vezetőség kéri a tanácsosait, hogy helyüket háromnegyed 3 órakor foglalják el a templomban. Az ünnepélyre mindenkit szívesen lát az egyházzsóni vezetőség. Belépődíj nincs.

Ertesítjük a nagyérdemű közönséget, hogy a következő üzletünkben

1 kg. I. marhahus P. 1.40  
1 kg. II. marhahus P. 1.10

Tisztelettel

Kohn J. és Fiai

Szent Anna uca 10. Városi bérház,  
Egyház-tér 10. szám.

Simonffy uca 2. Városi bérház,  
Kiss Gergely-téle hentestüzletben.

## Szenzációs tavaszi vásár!

H ö l g y e k:

1 pár extra Bemberg selyem harisnya P. 3.95  
francia selyem flór harisnya P. 2.90

Urak részére ruhákat eredeti angol szövetből mérték után készítik

Telefon 11-72 Moskovits Piac-u. 41.

## Megalakították Debrecenben a társadalombiztosítói választásokra a küldöttségeket

Tegnap a következő két hírdetmények jelentek meg:

#### HIRDETMÉNY

az Országos Társadalombiztosító Intézet debreceni kerületi szavazatszedő küldöttségének megalakítása tárgyában.

Az Országos Társadalombiztosító Intézet önkormányzati szerveinek 1929. évi május hó 12. és 13. napjaira kitűzött választásának a kerületi pénztár területén leendő vezetésére az Intézet alapszabályainak 127. §-a 1-ső bekezdése értelmében hivatott kerületi szavazatszedő küldöttséget megalakítottam.

Az Intézet alapszabályának 128. §-ában, illetőleg az 5413. eln. 1927. N. M. M. sz. rendeletben biztosított jogkörömből kifolyólag a kerületi szavazatszedő küldöttség helyettes elnökévé Kovács Jakab számvevő-ségi tanácsost, a küldöttség jegyzőjévé Gehl József irodaségétisztet, helyettes jegyzőjévé pedig Répássy Imre kezelőt jelölöm ki.

A szavazatszedő küldöttségbe az alapszabály 128. §-a értelmében

#### I. A munkaadók közül rendes tagokul:

1. Tóth Lajos építész,
2. id. Zelinger Ede cimpfőst,
3. vitéz dr. Dávid Géza kereskedő,

míg póttagokul:

1. Bihari Gábor lakatost,
2. Frisch Adolf festőt,
3. Kovács János kereskedőt;

#### II. A biztosításra kötelezettek közül rendes tagokul:

1. Kocsisovszky László kiadóhivatali főnököt,
2. Bodensteiner Béla gépmeszt,
3. Ligacs Gusztáv asztalos segédet,

míg póttagokul:

1. Béres Andor gépszédőt,
2. Liptai András tördelőt,
3. Kovács István asztalost

jelölöm ki.

A kerületi szavazatszedő küldöttség a pénztár hivatalos helyiségében Petőfi tér 7. sz. működik.

Debrecen, 1929 április 13.  
dr. Kurján Gyula s. k. aligazgató

az Országos Társadalombiztosító Intézet Debreceni Kerületi Pénztáránál működő szavazatszedő küldöttség elnöke.

Országos Társadalombiztosító Intézet Debreceni Kereskedelmi Betegsegélyező Pénztára.

470-156-1929. sz.

#### HIRDETMÉNY

az Országos Társadalombiztosító Intézet Debreceni Kereskedelmi Betegsegélyező Pénztári szavazatszedő főküldöttségének megalakítása tárgyában.

Az Országos Társadalombiztosító Intézet önkormányzati szerveinek 1929. évi május hó 12. és 13. napjaira kitűzött választásának a Kereskedelmi Betegsegélyező Pénztár területén leendő vezetésére az Intézet Alapszabályainak 127. §-a első bekezdése értelmében hivatott szavazatszedő főküldöttséget megalakítottam.

Az Intézet Alapszabályainak 128. §-ában, illetőleg az 5413. eln. 1927. N. M. M. sz. rendeletben biztosított jogkörömből folyólag a szavazatszedő főküldöttség helyettes elnökévé vitéz dr. Kovács János s. fogalmazót, a küldöttség jegyzőjévé Zavilla Dénes számellenőrt, helyettes jegyzőjévé pedig Williger Béla kezelőt jelölöm ki.

A szavazatszedő küldöttségbe az Alapszabály 128. §-a értelmében

#### I. A munkaadók közül rendes tagokul:

1. Böszörményi István kereskedőt,
2. Kardos Gyula kereskedőt,
3. Róth Jenő kereskedőt,

míg póttagokul:

1. Glück Izidor kereskedőt,
2. Keiner József kereskedőt,
3. Kontsek Miklós kereskedőt,

#### II. a biztosításra kötelezettek közül rendes tagokul:

1. Halmágyi Gyula kereskedőt,
2. Budaházi Géza kereskedőt,
3. Vágó János kereskedőt,

míg póttagokul:

1. id. Szekeres András kereskedőt,
2. Márkus Béla kereskedőt,
3. Kovács Sándor kereskedőt

jelölöm ki.

A szavazatszedő főküldöttség a Kereskedelmi Betegsegélyező Pénztár hivatalos helyiségében (Ferenc József ut 8. sz.) működik.  
Debrecen, 1929 április 13.  
Dr. Bognár Béla s. k. s. titkár, a szavazatszedő főküldöttség elnöke.

### A REALISKOLAI DIÁKSZÖVETSÉG KÖRÉBŐL.

A „Debreceni Reáliskolai Diákszövetség” Gál Sámuel DHV igazgató, társ elnök vezetésével folyó hó 13-án d. u. 6 órakor a reáliskola tanári tanácskozó termében gazdag tárgysorozatú és eredményes választmányi ülést tartott. Gál Sámuel elnök meleg és közvetlen szavakkal köszöntötte a szép számmal megjelent választmányi tagokat, majd utána dr. Merker Márton ügy. titkár mutatta be a f. évi március hó 3-ika óta ujonnan megalakult Diákszövetség eddigi ügymenetét. A beszámoló szerint eddig van két alapító tag és körülbelül 450 rendes tagja a szövetségnek. Az alakuló gyűlés jegyzőkönyvének hiteltelése után dr. Gergely Jenő szövetségi jogtanácsos a belügyminiszterhez jóváhagyás végett felterjesztendő alapszabályok felszereléséről tájékoztatta a választmányt, amely szerint napok múlva a polgármesteri hivatalból minden melléklet a kérvényhez csatolandó lesz. A pénztári jelentésből, amelyet Alber Pál máv. intéző, pénztáros adott elő, kitűnik, hogy a szövetség régi vagyona 280.70 P, amelyből 124.80 pengő fordítható segélyekre és jutalmakra.

A választmányi gyűlés további lefolyása a lelkesedéssel párosult eredmények jegyében folyt le. Gál Sámuel társelnök javaslatára a választmány 120 pengőt fordított az évvégi jutalmazásokra a következő kulcs szerint: 10 pengőt az ifjusági „Petőfi Önképző Kör” és 10-10 pengőt a tizenegy osztály, összesen 110 pengőt kap. Lux Arnold gyógyszerész, választmányi tag minden osztály részére 1-1 könyvjuttalmat ajánl fel a diákszövetség részén és Zalai János igazgatót kéri fel, hogy a könyvjuttalmak bevásárlásánál tanácsával legyen segítségére. A reáliskolai majálisról és évvégi találkozóról dr. Zalai János igazgató ismertette után ugy határozott a választmány az elnök javaslatára, hogy a majális sikeréhez a Diákszövetség úgy erkölcsileg, mint anyagilag hozzájárul; a találkozót f. évi június hó 15-én megrendezi s egyelőre a 36, 30 és 20 éves találkozók előkészítésével megbízza Ungváry György elnököt, Gál Sámuel és Zalai János társelnököket, dr. Kuthy Sándor főtitkárt, dr. Merker Márton ügy. titkárt, Farkas Andor ellenőrt és Horváth Ferenc főintéző, választmányi tagot.

### Óriási mennyiségű

alkalmi vételek folytán raktáron levő divatcikkek még néhány napig beszerezhetők. Néhány cikk csak tájékozással:

Karlsbadi keztütyü	0.90
Hímzett női ing és nadrág	1.10
Erős szálú nyers vászon	0.64
Mosott sifon	0.78
Ponge, crep de chin selyem	5.90
Női selyem reformnadrág	2.50
Női selyem harisnya Ia.	3.90
Kötött férfi zokni	0.38
Hosszú alsónadrág	1.65
Férfi cénazefir ing	2.90
Külön gallérral puplin elejű férfi ing	3.25
Prima 2 személyes paplan	13.80
Mosóselyem, szép színek	2.90
Prima reform női nadrág	1.85
Prima dirdlevantinok	0.98
Kelengye vászon	0.96
Különleges pongyola kelme	0.93
Női kötények Ia levantinból	1.90
Divat flórkeztütyü hímzett	1.25
Selyem nyakkendő	0.70
Gyermek kreton kötény	0.80
Nanszung különlegesség női fehérneműkre, prima min.	1.65
Minden vevő 1 pár keztütyüt kap ajándékba. Nagy mennyiségek kiszállításának jogát fenntartjuk.	

Kertész Jenő

József kir. herceg-utca 3. szám  
(Arany Biká fürdő mellett.)

## Vetőmagvak

cukorrépa- és takarmányrépamagvak  
lóhere- és lucernamagvak, bökköny- és muharmagvak  
k a p h a t ó k

Deutsch Albert és Fia fűszer- és magkereskedésében.

**47 fillér 1 kerékpár**1 napi részlete, ha nálam  
**ATLAS, OPEL, TORPEDO**

világmarkás kerékpárt vásárol 18 havi részletre

Soltész, Püspöki palota, II. kapu, 20. Telefon 12-59. szám

**A debreceni törvényszék  
hét évi fegyházra ítélte  
Papp Gyula terroristát**

Szándékos emberölés büntetékének kísérletében mondta ki a bíróság bűnösnek, míg a lázadás vádja alól felmentették, — a rablási esetben pedig az ügyész ejtette el vádját.

**'A javíthatatlan kommunista, aki „a világ proletáriátusához felebez“.**

A múlt hó végén tartotta meg a debreceni törvényszék az első tárgyalást Papp Gyulának, a debreceni forradalmi törvényszék egykori bírójának bűnügyében. Mint ismeretes az ügyesség először is szándékos emberölés büntetékének kísérletével vádolta a hajdani terroristát, mert 1919. április 22-én éjjel több terroristával együtt a Kossuth-utcai temető mellett többször sortűzet adott az ugyanazon éjjel meggyilkolt Rubin Farkas debreceni gyárigazgató Ákos nevű fiára. — De vádat emelt ellene az ügyesség lázadás miatt is, mert mint fegyveres alakulat vezetője, a polgárság testi épsége és vagyona ellen irányuló szervezkedést hozott létre, továbbá rablásért a piarista rendházban történt fosztogatásokkal kapcsolatban.

Az első főtrágyaláson a bizonyítási eljárást teljesen lefolytatta a törvényszék, sőt már a perbeszéd is elhangzottak és a vádlott is felszólalt az utolsó szó jogán. — A bíróság azonban nem hirdette ki az ítéletet, hanem

hivatalból elrendelte a bizonyítási eljárás kiegészítését a rablási esetekre vonatkozólag.

Evégből az újabb tárgyalásra megidézte Wittkó József és a régebben Debrecenben működött Schuller János tanárokat.

A tegnapi tárgyalást szintén nagy érdeklődés kísérte, a II. számú tárgyalóterem padsorait zsefolásig megtöltötte a közönség. — Kilenc óra után pár perccel nyitotta meg a tárgyalást Rézler Ervin törvényszéki tanácselnök és mindjárt sor került a tanúkihallgatásokra.

Ugy Wittkó József, mint Schuller János tanárok egyöntetűen azt adták elő, hogy mikor Papp Gyula a piarista rendházban rekvirált, egyáltalában nem erőszakoskodott és a tanárokkal a legudvariasabban bánt. — Ezen vallomások alapján dr. Széchy István kir. ügyész bejelentette, hogy a rablásért emelt vádját elejti.

Az elnök ez alapon kihirdette a törvényszék ítéletét, amely szerint a bíróság a rablási esetről kifolyólag Papp Gyulával szemben a további eljárást megszünteti.

Ezután még az ügyész szólt fel röviden, — majd dr. Fényes Jenő védő fejtegette pár szóval a vádlott ártatlanságát. Ezeknek a másodszori perbeszédnek elhangzása után a bíróság ítélethozatalra vonult vissza.

Félórás tanácskozás után hirdette ki Rézler tanácselnök az ítéletet, amely szerint

a törvényszék Papp Gyulát szándékos emberölés büntetékének kísérletében mondta ki bűnösnek és ezért hét évi fegyházra és mellékbüntetésként tíz évi hivatalvesztésre ítéli.

Az eddig elszenvedett vizsgálati fogsággal a bíróság a büntetésből öt hónapot kitöltöttnek vesz. — A lázadás vádja alól a bíróság a vádlottat felmentette.

Az ítélet indokolása kimondja, hogy a törvényszék Rubin Ákos, Nagy Lajos és Roncsik Jenő vallomásai alapján tényként állapítja meg, hogy 1919. április 22-én éjjel, mikor Rubin Farkast és fiát hazuról elhurcolták, a kapunál várakozó terroristák között Papp Gyula is ott volt. Megállapítja a bíróság az elhangzott vallomások alapján azt is, hogy Rubin Farkasnak a megölése után a vádlott társaival együtt több sortűzet adott le Rubin Ákosra és így megakarta őt gyilkolni. — A büntetés kiszabásánál a bíróság enyhítő körülményként vette, hogy Papp Gyula büntetlen előéletű, de súlyosbító körülménynek vette, hogy

cselekményét a tanács köztársaság érdekében követte el.

A lázadás vádja alól azért mentette fel a bíróság a vádlottat, mert nem találtak semmiféle adatot arra vonatkozólag, hogy Papp Gyula mint vezető szerepelt a terrorista alakulatban, sőt a bizonyítékok épen amelletl szólnak, hogy ő itt alárendelt szerepet vitt.

A kir. ügyész az ítéletnek a bűnösséget megállapító része ellen súlyosbításért, a lázadás alól való felmentés miatt pedig elítélés céljából felebbezett, míg a védő a bűnösség megállapítása miatt felmentés végett jelentés be perorvoslatot. Semmiségi panaszt jelentett be a védő azért, mert a bíróság a második tárgyaláson már nem adta adta meg a vádlottnak az utolsó szó jogán való felszólalást.

— Maga is csatlakozik a védője által bejelentett perorvoslatokhoz? — kérdezi meg végül az elnök a vádlottat.

— Igen csatlakozom és egyben felebbezek a világ proletáriátusának közvéleményéhez! — hangzik a felelet.

— Ezért majd fegyelmi büntetést fog kapni! — jegyzi meg az ügyész.

A törvényszék az ügyész indítványára elrendelte Papp Gyula vizsgálati fogságának további fenntartását. — A tárgyalás ezzel bevégeződött és a börtönőr lekísérte a fegyházba a jókedvűen mosolygó terroristát.

**Mindent**

nem tehetünk  
a kirakatba, de  
az alábbiakban  
közöljük rend-  
kívül olcsó tá-  
jékoztató  
árainkat:

Saját készítésű koverkó felöltő P. 68-tól

Minden napi viselésre tartós  
szövet öltöny P. 36-tól

Sötétkék kamgárn öltöny P. 45-től

Férfi sportöltöny rövid vagy  
hosszu nadrággal P. 44-től

Férfi sportnadrág P. 31-től

14-16 éves fiuknak való öltöny P. 32-től

8-10 éves fiuknak való ruha P. 14-től

Cégünk csak valóságot hirdet  
tessék erről vétel kényszer nél-  
kül meggyőződni! — Cégünket  
kérjük nem összeléveszteni!

**Férfi, fiuruha**

nagyruházunk  
a Bika-szálló épületében van.

**Magyar  
Ruháipar**

Debrecen legnagyobb férfi, fiuruha áruháza.

## Fényképezőgép

vásárlása bizalom dolga. Csak szakértőnél vásároljon. Lemezeim, filmjeim, papírjaim világmárkák. — Tavasz újdonságok megérkeztek. —

## Berzéki fotóbörze

Ferenc József ut 38. (az udvarban).

## Csikesz Sándor egyetemi tanár Szentföldre vezető útjában bejárta az olasz harctereket

Vérvirágos harcéri emlékek útján a katonasírokhöz. — Mikor még a halálunkat is kiszájtítja a világ. — Csak osztrák sírokat ismernek az olasz fronton, hol a nemzet színe, virága hullott el az adáz küzdelemben. — Trieszt és út a tengeren Joppéig.

Mint egyik legutóbbi lapszámunkban beszámoltunk arról az eseményről, hogy Csikesz Sándor teológiai tanár, az ORLE főtitkára szentföldi utra indult, most ennek az érdekes utnak részletes ismertetését is hozzuk, mit a neves professzor leveleiből veszünk át.

*Első levele most érkezett meg Baja Mihály költőpap címére,*

kinek szívességéből közöljük az érdekes, csupa szín és hangulatlelvel részleteit. Együttal a téves és alaptalan híresztelésekre most választ adhatunk, mert legutóbb az a hír járta, hogy Csikesz professzor elünt, pedig csak az történt, hogy a neves professzor nem kapta meg idejében a hajójegyet, miért is aztán le kellett maradnia a társaitól. Ezt a hírt írhatta meg valaki haza és ebből keletkezett aztán a hír, hogy Csikesz professzor elünt. Jól érzi magát és már a Szentföldön van, csupán az a kis incidens érte, hogy később a hajójegye.

Utközben nem kérte el az olaszországi ut érdekességeit sem, melyeket egyébként régi ismerősként üdvözölhetett, mert egykor,

*a világháború idejében, mint katonapap maga is járta az olasz harctereket poklát.*

A levelén meg is látszik ez a jártasság, mert olyan elevenen, olyan meg-rázó színnel tudja visszaadni a néma harcterek világát, ahogy csak az tud rólok beszélni, ki egykor a hangos poklokban is személyes szereplője volt.

*Triesztből ment ki az isonzo-i harctérre. Mennyi emlék, mennyi felébredő keserűség, fájdalom, szenvedés, gyöttelelem...*

Harctér, harctér így néma elhagyatottságban is... Halálos sebek, halálos halálok helye, hol feltámadt a pokol és a földre jött embert pusztítani... Dühöngő ágyúk, kaotóg gépfegyverek, pattogó kézipuskák, aknák, gránátok szörnyű koncertje, hol széles kaszával aratott a halál, hol megátkozta csaknem minden anyaszülte az életet. Ma csend, nyugalom, emlék, visszajáró emlék... Könnyefakasztó emlék minden, minden, merre a szem elláthat. *Ma egy öreg temető a vezetője az erre tévedt vándornak, utasnak. Ő mutatja azt, mit minden itt levő keserű ves küzdelmek között ismert meg. Beszél is a vezető, beszél, beszél...*

*Csikesz professzor hét óra hosszat*

*járta-kelt az isonzo-i harcok mezején. Nevek ütötték meg a fülét: S. Martinó, S. Micaele, Coticci, Valonavölgy, Doberdó...*

Nevek, micsoda nevek. Mennyi gyöttelelem, mennyi kín, hány halál tapad ezekhez a nevekhez... Hány keserű perc, mennyi tenger időnek feltűnő óra vándorolt egymás után a halálosan kínos kavernákban a magyar fiúk feje fölött...

*Ma a S. Micaele-hegy csúcán „zoňa sacrának” minősítette az olasz kormány és kegyetes emlékezésül mindent úgy hagytak, mint a legutóbbi harcok idején volt.*

Ásók, gránátzilánkok, bajonett, töltegytáska, bakancsdarab, melyben zörög a lábujjcsont...

*Az egykori magyar állások szegényes, földszéri „dekkung”-jával szemben ott állanak az olaszok cement, erős, jól védett állásai.*

A hegy csúcán még 1917-ben emléket állítottak a mi csapataink, melyen két küzdő és elvérző oroszán áll márványból egy nyers sziklatömbön ezzel a felirással:

*„A magyar és olasz hősek itt testvérisültek a halálban.”*

Az olaszok a forradalmi, győzelmes időkben összetörték ezt az emlékműt, míg most a Mussolini-éra alatt visszaállították darabokban.

Ott áll a nagyváradi négyes honvédek emléke a S. Martinói templom mellett és árván őrzi sok-sok korán elhalt, sok szenvedést átél bihari, hajdusági fiu emléket... Egyébként a mieinknek árva hősi temetői igen elhagyottak, gondozatlanok, mire nem lehet meghatottság nélkül nézni. Az olasz hősi halottak sírja tiszták, szépek, de persze ezek hazal rögbe lettek meg a sírt a sors játékából...

Már tavasz, tavasz volna erre, de sehol se lehet véletlenül se vadvirágot látni. Itt a vérrrel teleöntözött harcmezőkön, hol kő és kő minden, csodálatosan sok a virág, a kék, sárga, fehér, lila virág, mintha csak az elhalt hősek szívéből hajtottak volna. De csak itt, itt a harcok földjén, hol szikla és kő volt az elhaltak, elesettek kemény nyugvó helye...

*Meghatva emlékszik meg Csikesz*

*professzor ezen a helyen családja elhalt, itt elesett tagjairól... Őccse itt vesztette el szeme világát, nővére férje itt lette a hősek halálát...*

A puha, termő földeken nem látszik meg már a háború nyoma, csak itt a köveken... A szíveknél fordítva van... — jegyzi meg a levélíró... Fájó és bánatosan szomorú, hogy az olasz hatóságok azokat a helyeket, sírokat, hol a magyarság vére hullott, hol a magyarok hozták a vérérdőzetet átkos adóját, hol fiatal, 18 éves gyermekeink, 50 éves apáink hullottak bele a korai halálba, most mint osztrák harcteret, mint osztrák sírokat mutogatnak...

Hát a magyarnak már a sírjában is elnyomója, ellensége ez az évszázadok óta véreztető rossz szomszéd?... A halálra jó volt a magyar, de az emléket már elrabolják tőle?... Még ezeket a szomorú, fájó emlékeket is elveszi tőlünk a világ, hát miért, miért nem szólnak bele azok, kik hivatottak szót emelni a magyar elesett hősek érdekében?...

A neves professzort nem is igen érdekelté más Triesztből, csupán ezek a halálhegyek, hol bő aratása volt a magyar testből a halálnak...

*Különbben is élettelen, megapadt forgalmi város lett az egykori monarchia hadi kikötőjéből.*

Még legérdekesebb épülete ennek a városnak az az ősi templom, mely egykor a valdenské volt, honnan egykor a gályarabok szálltak hajóra. Ez Trieszt legrégebbi temploma, ma a reformátusok dicserik benne zsoltáros lélekkel az Istent.

Itt szállt hajóra Csikesz professzor és Brindizi után a korinthusi öbölbe gyönyörködött Akhája csodás panorámat mutató hegyeiben... Parnasszus, Olimpium, Korinthus, mint romokban, pusztulóban hirdetik a mult nagyságát és mult dicsőségét. A közelmúltban történt földrengés menekültjei még mai is barakkszerű házakban laknak. A korinthusi csatorna szédületesen meredek oldalai valóságos földtani táblák, amint iskolapéldául mutatják a rétegződést...

Jön a Görög-tenger ezer és száz érdekes szépsége a temérdek sziget fan-

tasztikus körvonalával. Állatalaku szigetek konturjai látszanak a távolból. Kréta szigetének szépségében a hajnali holdfényben gyönyörködtek az utasok. Rhodost már égő, szikrázó napfényben látják meg. A tengeri ut hat napig tart s a hat nap alatt minden este, reggel inádság a hajón, mi kegyeletessé, áhitatossá teszi a szentföldi utat. Az ajtatokodás után ismertető előadást tartanak a szentföldi nevezetességeiről, néperől, kulturájáról, szokásokról, mi aztán a hajó utasai között lévő ottani utasok is mintegy példálul igazolnak az idegenek előtt s így érnek ki a Földközi-tenger csodálatos kék síkjára...

*A joppéi parton már a benszültt arabok vizik ki az idegenket hangos, zajos lármával, mint az már keleten a helyi szokással együtt jár.*

És innen mennek aztán tovább a zarándokok a Szentföld nevezetességeinek megtekintésére.

Egy levél, egy négyoldalas kis levél ennyit beszél az itthonlétőknek azokról, kik Isten segítségével kegyelettel lélekkel mentek a nagy utra, mely már talán nem is nagy ut a rádió és repülés korában, ha eszünkbe idézzük, hogy jó néhány száz évvel ezelőt milyen eseményekben dus lehetett ez az ut, mikor évekig és gyalog tették meg a zarándokok...

## FISCHER ÖDÖN

## Kereskedőtársulati előadása.

A Kereskedőtársulat április 28-án tartandó előadásán halasi Fischer Ödön budapesti nagykereskedő, a Magyar Cobden Szövetség megalapítója és elnöke, — „Közgazdasági problémák” vezető címmel tart egy előadást. Az előadás vasárnap délelőtt 11 órakor lesz a Társulat dísztermében és arra eleve felhívja a Társulat vezetősége a Társulat tagjainak, pénzintézeteinek, kereskedelmi és iparvállalatai vezetőinek becses figyelmét.

Halasi Fischer Ödön a statisztikai értékmegállapító bizottságnak egyik alelnöke, gazdasági életünkben elismert nevű szakember, akinek neve és előadása nagy nyeresége a Társulat vezetőségének; — kisérétében előreláthatólag a magyar Cobden Szövetség néhány illusztris tagja is lejön Debrecenbe és az előadás iránt már eleve nagy érdeklődés nyilvánul meg. Tekintettel a terem nem túl nagy befogadó képességére, a helyek előjegyzését kérjük a Társulat titkárságánál (Telefon: 303.) bejelenteni. Az előadás után előreláthatólag egy barátságos ebéd során fogjuk magunk közt üdvözölhetni illusztris vendégeinket, amelynek helyét és idő pontját még közölni fogjuk.

## A karcsu nőtypus

meghódította a világot. A divatos vonalak kedvéért sok mindenről lemondanak a nők, amit szeretnek. Egy élvezeti cikket azonban — a valódi babkávét — bátran fogyaszthatják, mert a hamisítatlan babkávét ártalmatlan módon megakadályozza a felesleges zsírképződést. Nem ok nélkül szeretik tehát a nők a babkávét.

## Meinl Gyula r. t.

**PUCH!**  
motorkerékpárok  
képviselete  
Vértessynél  
Debrecen, Hunyadi-utca 22.  
Képviseletek keresetnek:  
Hajdubán és Biharban.

**Csillag kalapszalón-**  
ban eredeti bécsi modell kalapok  
nagy választékban a legolcsóbb árban kaphatók  
Csapó ucca 5.  
  
Alkalmi áron eladó  
Kifogástalan üzemképes 509-es  
Fiát, 519-es Fiát autó és több  
használt autó, esetleg ked-  
vező részletfizetésre is.  
**PATAKY GARAGE, Erzsébetucca 32. sz.**  
Benzin 45 fillér, olajfaliomás, éjjel-nappali  
szolgálat, autogén hegesztés  
Telefon: 12-25.

## Ágyterítők, tüggönyök, tehérművek

művészies, olcsó elkészítését vállalja

'Artist' kézimunka műhely, Püspöki-palota II. kapu, földsz. 20.

## Egy izgalmas éjszakai kaland epilogusa a bíróság előtt

Utasokkal telt autóbusz a robogó vonat előtt.

Egy igen érdekes háttérű rágal-mazási pert tárgyalt tegnap dél-után a debreceni törvényszék. Toroczky József debreceni máv. felügyelő került a bíróság elé felhatalmazásra hivatalból üldözendő rágalmazással vádolva. A bünper előzményei a következők:

1927 november 10-én történt, hogy egy utasokkal és árukkal megrakott autóbusz haladt az országúton Püspökladány felé. Az autóbusz vásári árusokkal volt tele, akiknek holmijai a kocsis tetejéhez erősített ládákban voltak bepakolva. Az autóbusz Gárcsa Sándor vezette.

Sötét éjszaka volt, mikor a gyors tempóban haladó autóbusz egy vasúti átjáróhoz ért, amely a sínekkel egy kicsit emelkedett. A sofőr még fel tudta vezetni a kocsit a sínekre, de ekkor még egy kis emelkedés következett és

a terhekkel tulton-tul megrakott kocsit nem tudott továbbmenni. Ebben a pillanatban a sofőr és az utasok megpillantották pár száz méterre a teljes gyorsasággal robogó szeghalmi vonatot.

Rendkívül izgalmas pillanatok következtek.

Az autó most már nem tudott sem előre, sem hátra menni, a vonat pedig egyre jobban közeledett. Végül is az utasok leugrártak és a kétségbeeséstől megszárszorozódott erővel nagynehezen visszatolták a kocsit sínek mellé. Közben a sofőr öngyújtóját csíholgatta, hogy ezáltal állítsa meg a száguldó vonatot.

Eppen hogy le tudták tolni az autót a sínekről, már is elrobgott mellettek a vonat, amely még így is leszakította az autóbusz sárhányóját de komolyabb baj nem történt. A sofőr teljes erejéből kiabált a mozdonyvezetőnek, hogy álljon meg és az a kiáltásokat meg is halotta, mert a vonat vagy száz méterrel tovább megállt.



Pécs mellett

20 meleg, kénés, iszapos rádióaktív gyógyforrásaival páratlan gyógyhatású

**rheuma, köszvény, csusz és ischias ellen**

15 utóidényben szállodai szoba, teljes ellátás, 1. osztályú fürdővel együtt

naponta **7<sup>00</sup>** pengő

Kérjen részletes prospektust!!!  
Interurban telefon: 9.

Az autóbusznak az izgalmas kaland által felizgatott utasai odátódtak a vonathoz és szidni kezdték annak utasait. Csakhamar heves veszekedés indult meg az utasok és a vasutasok között és talán már tettlegességre került volna a sor, ha hatósági személyek bele nem avatkoznak a dologba.

Ugyanis azzal a vonattal utazott Toroczky József máv. felügyelő hivatalos minőségben. Felismerve a fenyegető helyzetet, azonnal megfelelő intézkedéseket tett, és így sikerült is az izgatott kedélyeket lecsillapítani. Eközben azonban meglepődve vette észre, hogy egy civilruhás egyén is rendelkezik utasításokat ad ki és mivel nem tudta, hogy ki az, rászólt: hogy „Ne üsse maga bele ebbe a dologba az orrát, ne igazgasson maga az állam ellen!”

Az illető Képirő Sándor csendőr őrmester volt, aki ugyan akkor nem volt szolgálatban, azonban így is kötelességének tartotta a rendfenntartásban segíteni. Zokonvete tehát a máv. felügyelő kijelentését és rágalmazás miatt feljelentette. Az ügy tegnap került a debreceni törvényszék Részler-tanácsa elé. A vádat dr. Széchy István kir. ügyész képviselte, a vádlott védelmét dr. Borbély Miklós ügyvéd látta el. A vádlottak padjára került még Szentmiklóssy Sándor vonatkísérő is, aki ellen azért volt rágalmazásért vád emelve, mert állítólag ő azt jelentette az eset alkalmával Toroczky Józsefnek, hogy „egy ember izgat itt az állam ellen.”

A vádlott azzal védekezett, hogy ő nem tudta az illetőről, hogy az csendőr, de azt a kijelentést, hogy az állam ellen izgat, meg sem tette. Ugyancsak tagadta a vádat a másik vádlott is. A tanúk azonban teljes mértékben igazolták a fentebb előadott tényállást.

A perbeszéd után Toroczky József felügyelő szólalt fel az utolsó szó jogán.

Hivatkozott Korrekt multjára, 32 évi becsületes állami szolgálatára és végül megesküdt, hogy Képirő nem mondta neki, hogy ő csendőr.  
A törvényszék Toroczky József bűnlősségét megállapította és 60 pengő pénzbüntetésre ítélte.

Az ítélet végrehajtását azonban a bíróság 3 évi próbaidőre felfüggesztette. Szentmiklóssy Sándort a törvényszék a vád alól felmentette, mert a tanúk vallomásai alapján bűnlőssége nem nyert beigazolást. Az ítélet felmentő része jogerős, a Toroczkyra vonatkozó részt azonban úgy a vád, mint a védelem perorvoslattal támadta meg.

Az ítélet végrehajtását azonban a bíróság 3 évi próbaidőre felfüggesztette. Szentmiklóssy Sándort a törvényszék a vád alól felmentette, mert a tanúk vallomásai alapján bűnlőssége nem nyert beigazolást. Az ítélet felmentő része jogerős, a Toroczkyra vonatkozó részt azonban úgy a vád, mint a védelem perorvoslattal támadta meg.

## A székház ügye, a kontárkérdés az ipartestületi előljáróság ülésén

A társadalombiztosítói választásokra listát állított össze az előljáróság.

E héten tartotta a debreceni ipartestület előljárósága rendes havi ülését Varjassy Imre elnöklettel. Folyó ügyek ellátása után a székház ügyét tárgyalták és nagy meglepéssel vették tudomásul az elnökség, de főleg Varjassy Imre elnöknek a székház megszerzésére kifejtett munkájáról szóló jelentést. Jóváhagyták a megkötött szerződést és nagy örömmel vették tudomásul, hogy

a vételár első részlete már ki van fizetve.

A szükségessé vált összeg egyrésze azonban kölcsönből fedeztetett, éppen azért felhívták a tagokat további jegyzésre, illetve a már jegyzett összegek lefizetésére. A székház ügyével kapcsolatos költségelirányzatot az előljáróság egyhangulag elfogadta.

Az Építőmesterek Egyesülete beadványából sajnálattal állapította meg az előljáróság, hogy a kontár- és strohmann-rendszer, amely ellen pedig már annyiszor állást foglalt, — változott formában ugyan, de ismét erőteljesen kezd lábrakapni.

Ép ezért az előljáróság a felmerült konkrét esetekkel kapcsolatban felterjesztéssel fordul az illetékes miniszteriumokhoz s hogy előterjesztésének még nagyobb fogadtatást legyen, a kamara bevonásával küldöttséget meneszt hogy felhívja a miniszterium figyelmét azokra a lehetetlen állapotokra, amelyben ma a vidéki iparosság van, s amely helyzetet az iparjogszolgáltatás nem rendelkező, vagy strohmannokat hátkümmögé állító kontárok visszaélései még inkább súlyosbítanak.

Zelinger Ede bemutatja a „Ritter Ignác építész” névre, többek által tett 220 pengős alapítvány alapítólevelét. Az előljáróság kezelés végett átvette az alapítványt, az összegéhez hozzájárulóknak pedig köszönetét fejezte ki.

Majdnem másfélórás vitát váltott ki a társadalombiztosítói választásokra a jelölés. Az előljáróság vitája végén összeállította azok névsorát, akiket a megválasztásra alkalmasnak lát, most

tehát már csak a tagoktól függ, hogy a közgyűlésben ténylegesen olyan egyeneket válasszanak be, akik megbízhatóságukhoz híven és az iparosság érdekében legmegfelelőbb módon eleget is fognak tenni.

A leghatározottabban tiltakozik az előljáróság a Társadalombiztosítói Intézet központjának azon újabb rendelkezés ellen, amely szerint az eddig helyben beszerzett egyszerűbb gyógyászati eszközök, irodaszerek, nyomtatványok stb. csak a központ útján, — természetesen Budapestről — vásárolhatók.

### TEGNAP VOLT A MEDIKUS PIKNIK.

Nagy sikerrel zajlott le az Egyetemi Kör orvososztálya által rendezett medikus piknik.

A hetek óta folyó előkészületek után tegnap este fél tíz órakor szépszámú és előkelő közönség gyűlt össze az Arany Bika szálló kistermében. Dr. Voderzky József orvoskari dékán megjelenése után a medikusok hagyományos „Hallod e te Katika” csárdásának hangjaira Udényi Nándor medikus csoport elnöke, Trocsányi Ilona, és Reinhart László a vigalmi bizottság elnöke, Veveán Márta úrlányokkal nyitották meg a táncot. Debrecen város úritársadalmának elitje, ezután vidám hangulatban, a késő hajnali órákig maradtak együtt, hogy a nagyszerűen sikerült mulatság kellemes emlékeit vigyék magukkal.

## „EXPRESS”

Automobilvállalatot vegye igénybe,

Nap u. 23. Telefon 6 29.

Igazgató: Parenthesy Lajos.

Debrecen és környékének számottevő gazdái egyhangulag igazolják, hogy az eredeti amerikai

### „JOHN DEERE”

négyszétes tengeri ültető minden tekintetben felülmúlhatatlan. Ujabbban oly felszereléssel érkezik a gyárból, hogy dróttal és drót nélkül egyaránt tökéletesen vezethető. Kizárólagos képviselő és raktár

**Ráthner Sándornál.**  
DEBRECEN, PIAC-UTCA 43. SZ.  
Telefon 962.

Bächer és Melichar eke és vetőgépgyárak, traktorszerek. — Johnston aratógépgyár és manilla zsineg. — „Cormick” petroleumtraktor kizárólagos képviselője. — Olcsó árak! Előzékeny fizetési feltételek! — Kérjen ajánlatot!

## Kérjen BRÁZAY-SÓSBORSZESZT-SZAPPANT!

mindenütt csak

**Olcsóbban vásárolhat, mint bárhol**  
marhahúst, borjúhúst, bárányhúst.

Fehér kenyér 1 kg. — — — 36 f. Csemege túró 10 dkg. — — 26 f.  
Tojás 1 drb — — — — 10 f. Rózsai burgonya 1 kg. — — 26 f.  
Teavaj 1 drb — — — — 54 f. Makói hagyma 1 kg. — — 14 f.

Vas Jenőnél, Simonffy ucca 2. szám.





**Milodin****pouder**

50 fill., és 2 P. 40 fillér.  
Mindenütt beszerezhető.  
Jeszenszky Andor, Debrecen.  
Telefon 17-71.

**A NAP HIREI****Milyen idő volt és milyen idő várható**

A nyugateurópai ciklon helyzetét továbbra is megtartotta, miáltal a déli irányú légáramlást a mi területünkön továbbra is biztosította. A légkörben uralkodó csekély aktivitás lehetővé tette, hogy az északi hideg légtömegek a Kárpátok vonalát át lépni nem tudták s így itt az a lehülés, ami Németországban napok óta érezhető volt, nálunk nem következett be.

A déli légáramlás hatása alatt a hőmérséklet ma még tovább emelkedett, maximuma néhány tized C-vel meghaladta a tegnapiét. Az általános felmelegedés tünete az is, hogy az éjszakai minimum rég nem tapasztaltan magas volt, 7,6 C.

*Enyhe és részben felhős idő várható, később némi csapadék és lehülés valószínű.*

— **Istentiszteleti rend a református templomokban, 1929. április hó 14-én.** Nagytemplomban délelőtt 10 órakor Hegedűs Kálmán, délután 5 órakor Módis László. — Kistemplomban délelőtt 9 órakor Uray Sándor, délelőtt 11 órakor dr. Révész Imre, délután 5 órakor Márki Kálmán. — Kossuth uccai templomban délelőtt 10 órakor Papp Gábor, délután 5 órakor dr. Szász Imre. — Árpádtéri templomban délelőtt 10 órakor Szele György, délután 3 órakor Kolozsváry Kiss László. Ispotály templomban délelőtt 10 órakor Nagy István, délután 5 órakor Gál Lajos. — Homokkerben délelőtt 10 órakor Szentjóbly Zoltán, délután 3 órakor Madarász József. — Szegényházban délelőtt 10 órakor Módis László. — Nyilastelepen délután 3 órakor Siposs Imre. — Csapókerben délután 3 órakor Gerda Sándor. — Köntösgáton délután 3 órakor Halász A. — Ondód-Vedres dűlő Halász András. — Fancsikán Vajda László. — Hármashégyen Bagdy Dániel. — Nyulasbarrakkban Tautó Sándor. Szepesen dr. Erdélyi Sándor.

— **Róm. kath. templomban** rendes vasárnapi miserend, nagymise féltíz órakor, legutolsó mise félegy órakor. Délután rendes ájtatosságok.

— **Az evangélikus templomban,** folyó hó 14-én, vasárnap délelőtt 10 órakor istentisztelet: Rapos Viktor. — Félegy órakor levente-istentisztelet: Labossa Lajos.

x **Hrabóczy plissében is vezet, géplissé, guovré.**

**Milodin****szeploviz**

megbízható szer.  
1 üveg  
1 P. 50 és 2 P. 80 fillér.

**Iátra üdülő, Hüvosvölgy, Budapest 83-as végállomásnál**

Legelősebb, legkellemesebb téli-nyári üdülőhely. Magaslati, erdei levegő, idgubetegek, lábbadozók, üdülésre szorulóknak részére elsőrendű. — Hízó, fogzó és tejkurák, állandó orvosi felügyelet. — 40 csinosan berendezett szoba, fürdőszobahasználattal. Rádió. — Kifűző magyar és diétás konyha. — Figyelmes szállodai kiszolgálás. Kérje kimerítő dímentes prospektusunkat.

**Ujra fogja tárgyalni a debreceni törvényszék Kerekes Sándor volt postatiszt bűnügyét**

Emlékezetes még a debreceni közönség előtt, hogy a kommunizmus bukása után a debreceni törvényszék elítélte Kerekes Sándor volt posta és távirtda tisztet, aki ellen a tanácsköztársaság alatt tanúsított magatartása miatt, hatósági közeg elleni erőszak és egyéb büntetőcselekmények miatt emelt vádat a kir. ügyészség. Kerekes 2 évi börtönbüntetését kapott, amelyet ki is töltött.

Ebben az ügyben most érdekes fordulat állott be. A törvényszék Serly-tanácsa újrafelvételi tárgyalást tűzött ki szombatra, amelyen megjelent Kerekes Sándor is, ügyvédje dr. Fráter Pál kíséretében.

Cs. Sebestyén György előadó ismertette az újonnan lefolytatott vizsgálat adatait. Eszerint a vizsgálóbíró elrendelte a vádlott által előterjesztett bizonyítékok beszerzését. Ezen eljárás folyamán Kere-

kes nagyrészen igazolta, hogy a kommunizmus alatt állott és 30 napig tartó direktórium tagnak alatti nem tudott ez alól a megbízatás alól kibújni. De megkérte is a bíróságot ezen tisztség elvállalására a saját érdekében. Igazolná akarja Kerekes, hogy ő akadályozta meg Siposs Adorján postafőnök megölését, akit a terroristák ki akartak végezni. Az érdeke, hogy a postásokat nem sorozták be a vörös hadseregbe és az, hogy mikor a románok már Debrecen előtt állottak, az értékeket és a készpénzt Budapestre szállították.

A tegnapi újrafelvételi tárgyaláson nyilvánosságra jutott, hogy a fenti adatok valódiságát a vizsgálat nagyrészen igazolta. Ez alapján a törvényszék a bűnper újrafelvételét elrendelte. A főtárgyalást közelesem megtartják és arra védelem 41 tanut nevezett be.

— **Lelkészi körzetfőnöki tisztség** lesz a Csapó uccai egyházközségben, folyó hó 14-én, vasárnap délután 3 órától. Szín hely: A Leány uccai iskola. A bevezető biblíamagyarázatot dr. Révész Imre tartja. Az egyházközség környékbeli tagjai, de mások is, családjaikkal együtt, szeretettel meghívotnak.

x **Ha fáj a feje és szédül, ha teltség, bélizgalmat, gyomorégést, oldalszúrást, mellszorulást és szívdobogást érez, igyék minél előbb valódi „Ferenc József” keserűvizet.**

— **Doktorráavatások.** A Tisza István Tudományegyetem tanácsa, szombaton délután dr. tolcsvai Bónis Bertalan főszolgabíró, Géczy Kálmán jogszigorlót a jogtudományok, Nagy Sándor vallástudományok, Pethes Bertalan, Zöld István József és Szentkirályi László orvosszigorlókat az orvos-tudományok tudósaivá avatta.

x **Bleuer Adolfné sz. Schwarz Adél temetése Péterfia uca 31. számú gyászaházban, délután 2 órakor lesz.**

— **A debreceni Egységspárt 10. sz. körzeti bizottsága,** körzeti hivatalos helyiségében a Patonay vendéglőben, Hadházi uca 21. szám alatt, 1929. évi április hó 16-án, este félnyolc órakor, igen fontos értekezletet tart, melyre tisztelettel meghívjuk. Tekintettel arra hogy igen fontos feladat vár reánk, ezen tanácskozásunkra szíves megjelenségét okvetlen kérjük.

Körzeti Elnökség.

— **Engel Iván zongoraművész hangversenye április hó 20-án, a zenede dísztermében. Jegyek a Méliuszánál.**

x **Legelegánsabb ruhákat készít, előnyös fizetési feltételek mellett, — Szabó László, Széchenyi uca 1. szám.**

— **Eljegyzés.** Gáspár Ibolyt dr. Gáspár Géza főorvos leányát Budapestről eljegyezte Hajnal Zoltán Karcag. (Minden külön értesítés helyett).

x **Engel Iván zongoraművész hangversenye április hó 20-án, a zenede dísztermében. Jegyek a Méliuszánál.**

— **Dr. Ecsedi István egyetemi professzor előadása a hortobágyi nótákról.** A Mansz. Széchenyi uccai ott-

honában a mai, vasárnapi, folyó hó 14. napján, délután 5 órai kezdettel kulturdélután lesz. Ennek keretében Ecsedi tanár nagyszabású előadást tart a hortobágyi nótákról és részletes magyarázatokat ad a nótagyűjtéséről, osztályozásáról és jelentéséről. Az előadás illusztrálása gyanánt hortobágyi pásztor- és betyárnótákat énekel Beniczik Árpád tanítójelölt, vonósnyegyes-kísérettel. A vonósnyegyes tagjai Szakmáry István, Szűcs Géza, Csiky László és Ince Imre tanítóképzőintézeti növendékek. A kulturdélután iránt város szerte nagy érdeklődés mutatkozik. Belépődíj nincsen.

— **Helyőrségi vívőverseny.** Debrecen helyőrségének tisztikara szokásos évi helyőrségi vívőversenyét a Péterfia u. tisztikaszinó dísztermében, szombaton kezdte meg, délután 3 órakor, szombaton az előmérkőzések folytak le, a vasárnap, e hó 14-én reggel 9 órakor kezdődnek meg a döntőmérkőzések. A tisztikaszinó tagjait a versenyre ezúton hívja meg a rendezőbizottság. Belépődíj nincsen.

**Uj szállítmány érkezett!****Ingyen Rádió**

készüléket detektorral, speciális ezüst spirálúval, továbbá kedvezményes áru hallgatóra utalványt adunk, propaganda céljából, mindenkinek, ki a világhírű csodahangú „STAR”-kristályt megveszi. A szenzációsan jó rádióvétel eredményét az ország egész területéről érkezett számtalan köszönőlevél igazolja. Ára csak 2.60 P. Vidékre 3.20 pengő előzetes beküldése mellett bérmentve küldi a cég. Sohasem fog más kristályt használni. Magyar egyedárúsító: MESTER RÁDIÓHAZ, Budapest, IX., Mester-utca 9. sz. Vidékre utánvétellel. Az ajándékkészüléket minden rendeléshez mellékeljük! Rendelje meg saját érdekében azonnal.

**Milodin****arckenőcs**

Törvényesen védve.

1 tégely  
50 fillér, 1 P. és 1 P. 50 fill.

**KULTURDÉLUTÁN A KERESKEDŐK ÉS UTAZÓK KLUBJÁBAN.**

**Dr. Ecsedi István egyetemi magántanár beszél Északkeurópa kereskedelméről.**

Gazdasági, de különösen kereskedelmi életünk mostoha viszonyai között fokozottabb érdeklődésre tarthat számot Ecsedi István dr. egyetemi tanárnak, a rutinizott előadónak Északkeurópa kereskedelméről szóló ismertetése, amelyet ma, vasárnap délelőtt fél 11 órakor tart meg a Kereskedők és Utazók klubhelyiségében (Simonffy-u. 5.) lefolyó kulturdélután.

A tudós Ecsedi nemcsak nagy elméleti felkészültségéről fogva ura ennek a tárgykörnek és nemcsak közismert előadói készsége teszi vonzóvá előadásait, hanem mondanivalói egyben személyes tapasztalatokon is nyugszanak, — mert tanulmányutjain az igazi kutató alaposágával az összes adott jelenségeket megfigyeli és azokat a tudomány bonkése alá veszi, hogy azután hűségesen és tanulságteljesen visszandja őket tanítványainak, hallgató közönségének. Ezért előzi meg méltán Ecsedi professzornak minden előadását a közönség nagy érdeklődése.

Az Utazók Egyesületének vezetősége minden érdeklődőt szívesen lát ezen, már aktualitásánál fogva is érdekes kulturdélutáson.

— **Nagy Sándor doktorráavatása.** Április hó 13-án, szombaton délelőtt avatták „cum laude” doktorrá a debreceni református főgimnázium nagytehetségű vallástanárát, Nagy Sándort, az egyetem bölcsészeti karán. A kiváló fiatal tanárt Debrecen egész művelt közönsége jól ismeri. Alig van egyházi vagy kollégiumi ünnepély, hogy azon Nagy Sándor szellemes felolvasással ne szerepelne. Szépirodalmi munkáit minden olvasójának nagy szellemi élvezetet szereznek. Azonban sokan nem tudják, hogy a zenének és a festőművészetnek is kiváló művelője. Kartársai és jó ismerősei melegen ünnepelték doktorráavatása alkalmából, — valamint szülővárosa Hadház is, mely magisztrátusával képviseltette magát az ünnepélyen. Vitéz dr. Hadházy Ferenc városi ügyész, vitéz dr. Sallay Géza tanácsnok és dr. Simon Ernő városi tisztifőorvos személyében.

x **Vasvári ruhákat legszebben fest, vegyileg tisztít, jutányos árban. Konez kelmefestő, vegytisztító, gőzmosó nagyzeme. Péterfia 30. szám. FISK-üzletek: Szent Anna uca 2. szám, Piac uca 16. szám.**

**Milodin****szappan**

Egy drb  
10 fill., 50 fill., és 1 P.

## Felhívás

A névtelen levél íróját keresi a rendőrség, adatai nagyon alaposak. Kéri, hogy bővebb felvilágosítás adása végett a Rendőrség II. em. 85. ajtó, déli egy órákor Arany detektívét keresse fel.

Asszonyok, leányok!!! Saját érdeklükben kíséreljék figyelemmel az „Anny” női kalapszalonn szencziósan olesó kirakatárait. (Csapó ucca 47.)

A debreceni Egységspárt nagygyűlése a Kádár-dülöi körzetben. Az Egységspárt 13. számú körzete, melyhez Ondód, Macs, Ebes puszták, Pac, Kádár és Vedres dülök stb. tartoznak, a körzeti elnökség összehívása alapján vasárnap délután 3 órákor a Kádár-dülöi állami iskolánál tartja meg szervező nagygyűlését. Az ülést a tanyai lakosság körében nagy érdeklődés előzi meg, úgyhogy Várady József K. Nagy Sándor, Baráth Árpád, Gál Jenő körzeti elnökök tevékeny előkészítése révén ott több száz tanyai polgár jön össze az Egységspárt zászlójára hitet tenni. A pártközpont részéről dr. Hódy Béla, Balogh István körületi elnökök, Juhász József gazdasági iskolai igazgató, aki gazdasági kérdésekről fog előadást tartani és Paun Ödön, központi pártigazgató vesznek részt a nagyszabású tanyai pártgyűlésen.

Bájos a szépaszony, amikor vendéget egy csésze illatos, aromás teával megkínálja. A tea hangulatotkeltő szimholuma a kedélyes otthonnak. — Meinl újtermésű tea a legjobb.

Kézimunka tanfolyam. Az I. sz. gazdasági népskola a női kézimunkák (magyaros munkák, filé, keresztöltés, himzés, perzsaszövés, stb.) oktatása céljából ingyenes tanfolyamot rendez. A tanfolyam folvó évi április hó 15-én kezdődik. Jelentkezni lehet az iskola igazgatóságánál, délelőtt 8—12 óráig és délután 3—5 óráig.

Réval lexikon 20 kötetben és egy Pallas lexikon 18 kötetben, alkalmi árban eladó. Megtekinthetők Antalffy könyvkereskedésében, Szent Anna és Varga ucca sarok.

Ruzieskánál minden vasárnap új kirakatban gyönyörködhet. Főter 32. szám.

Az asztalosmester Kartársakat felkérem, hogy Seres István kartársunk temetésén megjelenni szíveskedjenek. Temetés ideje folyó hó 14-én délután 3 órákor lesz. Homokkert. — Szoboszlai Papp István ucca 18. számú gásházától. Vangor Antal asztalos szakosztály elnöke.

## A Dóczy-bál nagysikerű műsorának megisméltése a Csokonai színházban

Az előadás ma fél 11 órákor kezdődik.

Annakidején igen nagysikerű volt a Dóczy bálnak ugy erkölcsi- leg, mint anyagilag, de egy hibája is volt, és pedig az, hogy kevesen élvezhették végig azt a nagyszerű műsort, mit a rendezőség nagy körültekintéssel összeállított. Pedig az a műsor nemcsak megérdemli a figyelmet, hanem egyenesen művészi eseménye volt Debrecennek. Sokan pedig nem is tudták a bál alkalmával megfelelő helyhez jutni, így arra határozta el magát a rendezőség, hogy megismélti az előadást, még pedig oly alkalmas helyen, ahol mindenki megnézheti és élvezheti is ezt az értékes előadást. A bájos, gyermeki előadásoknak egyébként sem kell hosszadalmasan magyarázni a jelentőségét, hiszen ezek az elő-

adások beszélnek maguk helyett. Bizonyára a még meglévő kevés jegyet elkapkodják még ma az érdeklődők és zsufolt ház élvezi végig ezt az előadást is.

Külön érdekessége lesz ennek az előadásnak a Péterffy László erre az alkalomra írt „Virágkarnevál”-ja, melyben egész serege vonul fel a virágoknak a fiatal, viruló gyermekek személyében és pár szavas szereppel, táncos teszi színesebbé, elevenebbé az előadást. A táncbetétek pedig egyenesen kimagasló művészi teljesítményei lesznek ennek az előadásnak. Ezuton is felkéri a rendezőség az érdeklődőket, hogy minél számosabban jelenjenek meg az előadásban, mely fél 11 órákor lesz ma délelőtt a Csokonai-színházban.

A pénzügyi tisztviselők országos egyesületének debreceni előkészítő bizottsága, értesíti a pénzügyi tisztviselők országos egyesülete Budapestről leküldi két ügyvezető titkárát a debreceni csoport megalakítása ügyében és evégett vasárnap, f. évi április hó 14-én, az Angol Királynő szálloda különtermében délelőtt 10 órákor alakuló értekezlet lesz. A kartársak minél nagyobb számban való megjelenését kéri az előkészítő bizottság.

Ügyvédi hír. Dr. Papp Ignác ügyvéd irodáját Verbóczy ucca 4. szám alatt megnyitotta.

Schaff János tánciskolájában, a „Korona” díszteremben, az új táncanfolyam folyó hó 15-én, hétfőn veszi kezdetét. Minden csütörtökön és vasárnap össztánc, 8—12 óráig.

Uj szenzáció! Uj kirakat, uj műtér, Varga fényképész, Piac ucca 7.

A hadirokkantak, hadiövezgyek a hadiárvaik, folyó havi járadékának a kifizetése folyó hó 15, 16, 17 napján, hétfő, kedd, szerda, délelőtt 8—1 óráig és délután 4—6 óráig fog eszközöltetni a városi Népjóléti hivatalban, Bocskai tér 1. szám, (Népház). A járadékjogosságot személyazonosságuk igazolása céljából hozzák magukkal a bejelentőlapjaikat. Meghatalmazott a járadékot csak akkor veheti fel, ha szabályszerűen kiállított, tanuk által előttemezett meghatalmazás mellett, a meghatalmazó lakásbejelentő lapját is felmutatja. Debrecen sz. kir. város számvevősége.

Rádió és alkatrészek legolcsóbb beszerzési forrása Molnár Testvérek-nél, Nagytemplomnál. Telefon 7—27.

A zenede tanárainak előadása a Munkásotthonban. A Munkásotthonban a vasárnaponként tartani szokott ismeretterjesztő előadások keretében ma, vasárnap a zenede tanárai tartanak előadást a zenetörténetről. A tulajdonképpeni előadást Szabó Emil zongoratanár fogja tartani s az előadás keretében különböző klasszikus darabokat adnak elő Búza Gábor és Eisler Mihály zenetanárok. A művészi előadás után a Munkásotthon műkedvelő gárdája fogja a közönséget szórakoztatni, amelynek során Kovács Lajos szaval, Oláh Kató és Nagy János egy táncduettet mutatnak be, Tóth Rózsi-ka magánjelenetét ad elő, Kovács Lajos és Leer Sándor pedig egy párosjelenetét, míg ezt követőleg egy kis dráma kerül bemutatásra, amelyben Holló Mária, Klinger Jenő, Végh Dezső és Varga Böske szerepelnek. Belépődíj nincs.

Tavaszi kalap-különlegességek, óriási választékban, rendkívül szolid árban kaphatók Fülöpné Benedek Ilona salonjában, Péterffy ucca 42.

Varga fényképész, Piac ucca 7. szám alá költözött. Felvételek már megkezdődtek.

Lapunk előfizetői és olvasói óriási kedvezménytel egy negyedévi 4 pengő helyett 2.80 pengőért kaphatják Farkas Imre és Pólya Tibor rendkívül tartalmas szépirodalmi és művészeti havi folyóiratát, a „Magyar Magazin”-t. Fizessen rá elő a kiadóhivatalunkban.

## Női Kalap le'szeb'en, le: o csouban

Reich Friczi Várház körút 10. kalap-áruháza. Szalmakalap ujdonságok már 6.80-tól.

Értesítés. Értesítjük az összes munkaadókat (hatóságok, parancsnokságok, hivatalok, intézmények, üzemek, vállalatok, magánszemélyek stb.), hogy az állástkereső hadirokkant, hadiövezgy és hadiárva tagjainkat az országos nemzeti szövetség helybéli csoportjának irodájában nyilvántartjuk. Akik tehát ilyeneket alkalmazni szándékoznak, forduljanak irodánkhoz, ahol mindennemű felvilágosítást megadunk, előjegyzetéseket elfogadunk. Hivatalos óra: hétfőn délelőtt 8—12-ig, csütörtökön délután 3—6-ig Miklós-utca 23. sz. Elnökség.

A Mansz. „Anyák Iskolája”. Mint már többször jeleztük, az „Anyák Iskolája” előadássorozatát e hó 15-én, hétfőn délután félhat órai kezdettel nyitja meg a Mansz. Széchenyi ucca 1. szám alatti otthona dísztermében. Ez első alkalommal a program a következő: Elnöki megnyitó beszédet mond dr. Fráter Pálné, a Mansz. kultúroszt. elnöke. Bevezető előadást tart az ideai előadások programjához Kovács Kálmáné, a Mansz. intézőbizottságának tagja. „Jellemfejlesztés” címen előadást tart Mellau Márton r. kath. tanítóképzőintézet igazgató. A Mansz. tagjait elvárja, érdeklődőket szívesen lát a Rendezőség.

Patkányok, egerek, mezei-egerek tökéletes kiirtására legjobban ajánlható a „Ratinol” irtószer, mely fertőzőbetegséget plántál az illető állatfaj közé és nem csak azon állatot pusztítja el, mely közvetlen evett belőle, de a vele érintkezőket is gyökeresen kiirtja, anélkül, hogy más hasznos háziállatra avagy az emberre veszedelmes volna. Így bármely élelmszer mellett szabadon alkalmazható. Ugyanezen cég előállít sváb, ruszai, csótány, hangya stb. rovarirtószereket is, mely irtószer csak egyszeri kirakással néhány nap alatt tökéletesen kiirtja eme kellemetlen férgeket. Napárban utánvétellel szállítja: Rafinol Laboratórium Budapest, Murányi ucca 36. sz.

Felhívás a debreceni hadirokkantakhoz, hadiövezgyekhez és hadiárvaikhoz! Miután csoportunk az új alapszabályok szerinti továbbműködését elhatározta és a tagok összeírását megkezdte, felhívom az összes debreceni hadirokkantakat és hadiárvaikat, hogy tekintet nélkül arra, hogy eddig tagjaink voltak-e, vagy sem, az országos nemzeti szövetségbe való belépési szándékukat, a debreceni csoport irodájában, a hivatalos órák alatt személyesen, vagy ha ebben akadályozva volnának, családtagjuk útján mielőbb bejelenteni szíveskedjenek. Azon hadirokkantak is jelentkezhetnek, akik járadékot nem kapnak ugyan, de rokkantminőségüket hivatalos okmányokkal igazolni tudják. Hivatalos óra: hétfőn délelőtt 8—12-ig, csütörtökön délután 3—6-ig Miklós-utca 23. szám. Elnökség.

Rheuma, csusz, köszvény ellen legjobb a régen bevált híres

## Király balzsam

1 üveg 2 P 40 f  
Kapható a készítő

### Grósz Nagy Ferenc

Debrecen, Aranyveszárny gyógyszertárban (Színház mellett.)

Ne felejtse el, hogy az *Indian* motorkerékpár



600 cm<sup>3</sup>-től feljebb dupla vázzal, magas gyújtással, fogaskerék motoráttételéssel és lemezrugózással van ellátva.

Körzetképviselő: Rosenberg és Hammer, Debreczen.

ha Bécsbe jön

szálljon meg a

# HOTEL NEW-YORK-ban, WIEN

Magyar családok találkozó helye. Modern komfort. — Folyó hidegmeleg víz minden szobában. —

Fürdő, hall, rádió stb. stb.

II., kl. Sperlg. 5.

Egyágyas szoba 5'l. schill.-től

## Gyászrovat

Czibere Istvánné szül. Nánássy Julianna, életének 61-ik évében elhunyt. Temetése folyó hó 14-én délután 8 órakor lesz, a Homok utca 41. számú gyászháztól, a Nagytemplomban tartandó gyászima után, a Péterfia utcai temetőbe. — A temetést Fehértói tem. váll. rendezi.

Szántó Irma 11 hónapos korában elhunyt. Temetése folyó hó 14-én délután 2 órakor lesz, a Hatvan utcai temetőháztól, a ref. egyház szertartása szerint. A temetést Dankó tem. váll. rendezi.

Id. Kall József pintérmester 69 esztendősen korában elhunyt. Temetése folyó hó 14-én délután 5 órakor lesz, a Szent Anna utcai temető kápolnájából a gör. kath. egyház szertartása szerint. A temetést Dankó tem. váll. rendezi.

Geszti Mihályné szül. Oláh Zsuzsanna 52 éves korában elhunyt. Temetése folyó hó 14-én délután 2 órakor lesz, Debrecenből autón Kunhegyesre szállítva, Hosszu utca 959. sz. háztól, a ref. egyház szertartása szerint tartandó ima után, az ottani sírkertbe. A szállítást Fehértói tem. váll. rendezi.

Katona László 60 éves korában elhunyt. Temetése folyó hó 14-én délután 5 órakor lesz, Simonffy utca 11. számú háztól, a ref. egyház szertartása szerint, a Hatvan utcai temetőbe. A temetést Gebauer Károly és Társa tem. int. rendezi.

Kubinyi Gyuláné szül. Dene Rózsa 62 éves korában elhunyt. Temetése folyó hó 14-én délután 3 órakor lesz, Hid utca 4. számú háztól, a római kath. egyház szertartása szerint, a Szent Anna utcai temetőbe. A temetést Gebauer Károly és Társa tem. váll. rendezi.

Bot Józsika 11 hónapos korában elhunyt. Temetése folyó hó 14-én délután 8 órakor lesz, Homokkert, Szoboszlai Papp István utca 14. számú háztól, a ref. egyház szertartása szerint, a Kossuth utcai temetőbe. A temetést Gebauer Károly és Társa tem. int. rendezi, Kossuth utca 2.

Szabó Bálint gazdálkodó 71 éves korában elhunyt. Temetése folyó hó 15-én délelőtt 11 órakor lesz, Csökői utca 11. számú háztól, a Nagytemplomban a ref. egyház szertartása szerint, a Hatvan utcai temetőbe. A temetést Gebauer Károly és Társa tem. int. rendezi.

Özv. Tibai Jánosné szül. Erdői Eszter 60 éves korában elhunyt. Temetése folyó hó 14-én délután 3 órakor lesz, Csapó kert, Kisfaludi utca 21. számú háztól, a ref. egyház szertartása szerint, a Kossuth utcai temetőbe. A temetést Gebauer Károly és Társa tem. int. rendezi.

Köszönetnyilvánítás. Felejthetetlen jó férjem és édesapám, id. Csorba József, posta- és távirda szakállított elhunytával megnyilvánult jóleső részvétért rokonainknak, barátainknak, valamint az elhunyt kártársai és felebbvalóinak ezuton is hálás köszönetünket fejezzük ki. Özv. id. Csorba Józsefné és gyermekei.

## Poloskát Patkányi

felelősséggel írtok.  
Írtószert megrendelésre kapható.  
Hatóságilag engedélyezett féregirtó.

MARGITTAY ZOLTAN  
Árpád-tér 41. szám.

## FISK CORD PNEU

Citroen, Ford, Chevrolet  
alkatrészek,  
autófelszerelések

NAGY JÓZSEF, Budapest.  
VI., Andrássy-út 34.  
Telefon 221-97, 285-63.

## Sok az üzemi baleset Debrecenben

Sok üzemi baleset fordult elő Debrecenben a napokban, amelyről a vizsgálat lefolytatása végett jelentést tettek a rendőrségnek. Végh Sándor Hév. pályamunkás a Pesti uccán vágányjavításnál dolgozott és munkaközben a baltérde a váltó és a pályakocsi közé szorult, amelyetől súlyos zúzódásokat szenvedett. A Társadalombiztosító Intézetben részesítették segélyben, majd a lakására szállították.

Szabó István pályamunkás a Kései uccai pályatestet javította és munkaközben a váltószekrény fedele a jobb lábfejeére zuhant és zúzott sebeket okozott. Ugyancsak a Társadalombiztosító Intézetben részesítették segélyben.

Furcsa balesetnek vált az áldozatává Mikácó János kocsis, aki Kovács Gyula fakitermelő vállalatánál van alkalmazva. Szekerén fát szállított a kitermelés helyéről a városba, azonban

a rossz úton a Kocsi nagyokat zökkeni és egy ilyen zökkenésnél Mikácó oly szerencsétlenül csúszott le a fa tetejéről, hogy a lába a fa és a kerék közé szorult és kificamodott. A megsérült kocsist a sebészeti klinikán kötötték be.

Balogh Mihály pályamunkásnak a pályajavítás közben egy talpa zuhant a jobb lábfejeére és zúzott sérüléseket szenvedett. A Társadalombiztosító Intézetben részesítették első segélyben, majd hazaszállították a lakására.

Asztalán József lakatostanonc, a Boesky vasöntöde alkalmazottja az állomás épülete előtt egy gázlámpa kijavításánál dolgozott, de valamilyen félre nézett és egy nehéz vasrudat fejeére zuhant, amelytől zúzódásokat szenvedett. A Társadalombiztosító Intézetben kötötték be a sérüléseit.

x Új kirakat lesz vasárnapról Varga új műtermében, Piac utca 7. szám.

— Hol nem lesz villamosáram. Ertesítjük a villamos áramfogyasztók közönségünket, hogy a hálózatunkon eszközözlendő munkálatok miatt, folyó hó 14-én, vasárnap a következő helyeken és időben nem lesz villamosáram szolgáltatás: — reggel 7 órától, délután 3 óráig: Hatvan ucca eleje, Fűvészkerth, Bethlen, Thaly Kálmán, Honvéd, Kertész, Bundi, Görbe, Hajó, Csemete, Kar, Pesti, Mester ucca páratlan oldala, Böszörményi, Ujvárosi út, Köntöskert és Szotyori-telepen. — Reggel 7—8 óráig és déli 12 órától délután 3 óráig: József kir. herceg, Szepességi, Simonffy, Hatvan, Vendég, Csap, Tanító, Jókai? Cserepes, Garay, Csokonai, Zugó, Borz és Mester u. páros oldalán. — Déli 12 órától, délután két óráig: Teleki, Timár, Vígkedvű, — M. Haláp, Szent Anna, Kandia, Zöldfa, Méliusztér, Kossuth, Batthyányi, Varga, Burgundia, Domb, Magos, Kigyó, Csapó ucca eleje, Vár, Nyomtató, Szapanos ucca, Veres, Kőlesei, Meszena, Maróthy György ucca, Faragó, Egemalom, Rákóczi, Eötvös és Péterfia ucca páratlan oldalán.

— A Tiszántúli Ipar és Kereskedelem a Budapesti Nemzetközi Vásáron. A legnagyobb érdeklődést keltette most is a Tiszántúli Ipar és Kereskedelem közgazdasági hetilapnak az az akciója, hogy a Budapesti Nemzetközi Vásáron a Tiszántúli közgazdasági életére felhívja a külföldi figyelmét. Nagyon szabású propagandaszámot ad ki most is — magyar és német nyelven, — amelyben ismerteti a tiszántúli ipari és mezőgazdasági exportját, exportkereskedelmét, a tiszántúli találmányokat stb. Képet fog adni továbbá ez a szám a tiszántúli útipítés és a tiszántúli elektrifikálás nagy horderejű kérdéséről is. Aki tehát külföldi összeköttetéseket, képviselőket keres, vagy kiállít a Budapesti Nemzetközi Vásáron a Tiszántúlról, forduljon mielőbb a Tiszántúli Ipar és Kereskedelem közgazdasági hetilap szerkesztőségéhez, (Debrecen, Piac ucca 81. szám).

x Allandó fényképiállítás lesz vasárnapról kezdve Varga új kirakataiban, Piac utca 7. sz. a.

x Ismerjük meg hazánkat! Turisztikai, katonai 1—75.000 és 1—200.000 cserkész autótérképek legújabb jelzésekkel kaphatók Springer könyv-fotografikus kiadásában, m. kir. állami térképészet bizományosánál, Telefon 10-57.

— Elfogott a rendőrség egy veszedelmes házitolvajt. Egyik debreceni bankigazgató néhány nappal ezelőtt feljelentést tett a rendőrségnek, hogy a cselédje, Antal Zsuzsanna, akit csak néhány nappal ezelőtt fogadott fel, ellopott egy csomó ruhaneműt és azal együtt megszökött. A kár körülbelül 200 pengő volt. A debreceni rendőrség hamarosan elfogta a tolvaj cselédleányt, akitől a nyomozás folyamán kiderült, hogy egy másik háznál is követett el lopásokat és ott is kb 200 pengő értékű ruhaneműt és egyéb ingóságokat lopott. A debreceni rendőrség előzetes letartóztatásba helyezte Antal Zsuzsannát, majd a további eljárás lefolytatása végett átkísérték a királyi ügyészségre.

— Házasságkötések. Az állami anyakönyvi hivatalban a tegnapi napon a következő házasságkötéseket jelentették be: Kegyes Pál—Nyikos Erzsébet. Zoványi Árpád—Nyikos Zsófia. Gál László—Balogh Borbála. Eigner Béla—Rácz Zsuzsanna. Kovács Mózes—Nagy Erzsébet. Tóth Ferenc—Végh Julia. Kripló Gyula—Nagy Anna. Szatmári Lajos—Végh Lida. Lovász József—Mitrácska Anna.

— Születések. — Az állami anyakönyvi hivatalban a tegnapi napon a következő születéseket jelentették be: Szoboszlai István gazdálkodó, I. Mária Rácz Miklós földmives, fiu Miklós. — Kecskés András bérlő, leány Róza. — Vásáry Mihály földmives, fiu Tibor. Gonda József földmives, leány Irén. Szilágyi Márton cipész-m., fiu Zoltán. Rácz István postaköltő, fiu István.

Minden külön értesítés helyett.

Özv. Turai Frigyesné, szül. Liedermann Ilka és leánya Annus fájdalomtól megtört szívvel jelenti, hogy forrón szeretett férje, illetve apja

## Turai Frigyes

életének 59-ik, boldog házasságának 31-ik évében hosszas szenvedés után f. hó 13-án este 10 órakor csendesen elhunyt.

Utolsó utjára f. hó 15-én hétfőn délután 3 órakor kiserjük a Miklós ucca 27. sz. gyászháztól. Testvérei: Lajos családjával, Miklós családjával, Margit családjával. Sógorai: dr. Liedermann Henrik családjával, dr. Liedermann József, Grosszmann Ignác.

## Bélnyeheség.

a máj és az epeutak bántalmait, elzsírosodás és köbvény, gyomor- és vastagbélfal kezdődő megbetegedése, aranyeres bajok esetén a természetes „Ferenc József” keserűvíz gyorsan és fájdalom nélkül megszünteti a hasizervek pangását. Sok évi körbázi tapasztalat igazolja, hogy a Ferenc József víz használata a bélműködést kitűnően szabályozza. Kapható gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben.

— Eljegyzés. Thuriki és komjátina Thuránszky Gizikét eljegyezte dabasi Halász József. Az eljegyzést hangulatos családi ünnepség keretében ülték meg.

— Emléktűnnevel. Az 1849-iki függetlenségi nyilatkozat, 80 éves évfordulóján, folyó hó 14-én, vasárnap emléktűnnevel rendez a Függetlenségi Kör. Délelőtt 10 órakor a Nagytemplomban istentiszteleten vesznek részt a Függetlenségi Kör tagjai, testületileg. Istentisztelet után 11 órakor a Kossuth szobornál a Kossuth Dalkör éneklie a „Jeligé”-jét, utána megkoszorúzzák a szobrot. Innen a függetlenségi körbe vonul fel a közönség, ahol a tulajdonképpeni tűnnevel fog lefolyni, a következő műsorral. 1. Megnyitóbeszéd: Tartja Sípos Imre ref. lelkész. 2. A Függetlenségi Nyilatkozatot felolvassa Jámbor Ferenc földbírtokos. 3. v. Gábor Jenő ügyvéd indítványt tesz a helyi „Kossuth—Rothermere Szövetség” megalakítására. 4. Bezárja az tűnnevel Hegyemegyi Kiss Pál, országgyűlési képviselő. Beléptidj nincs. Minden érdeklődő szívesen lát a vezetőség.

— Halálozások. Az állami anyakönyvi hivatalban a tegnapi napon a következő halálozásokat jelentették be: Tóth Antalné ref. 69 éves, Haláp 183. Szabados Ferenc ref. 76 éves, Nap u. 17. szám. Both József ref. 11 hónapos. Szoboszlai Papp István ucca 14. szám. Özv. Tibai Jánosné ref. 59 éves, Kisfaludi ucca 21. szám. Seres István ref. 46 éves, Szoboszlai Papp István ucca 18. szám. Kubinyi Gyuláné rk. 54 éves Hid ucca 4. — Szabó Bálint ref. 71 éves, Csokonai ucca 11. szám. Kecskés Gyula ref. 3 napos, Rudolf ucca 30. szám. Szilágyi Ilona ref. 12 hónapos, Pesti ucca 4. szám. Gönczi Eszter ref. 28 éves, Kúnhegyes.

## Szőlőoltványok

Sima és gyökerez vesszők elsőosztályú minőségben és fajtisztán legelőnyösebben beszerezhetők

## Szabó Gyula

szőlőoltványtelepen, Gyöngyös.

## NYILT-TÉR

E rovat alatt közlöttekért nem vállal felelősséget sem a szerkesztőség, sem a kiadóhivatal.

Tisztelettel értesitem kedves megrendelőmet, hogy tíz hónapos távolléteimből hazaérkeztem.

Grünfeld Salamon,  
angol és francia női szabó, Péterfia 19. sz. cégnél kapható.

A Forgács-cégből kiléptem és a Vár ucca 2. szám alatt saját üzletemben állok mélyen tisztelt vendégeim rendelkezésére.

Czibere Gyula  
fodrász.

# Gazdaság - ipar - kereskedelem

## Kamatmentes vetőmagbeszerzési akció a tiszántúli gazdáknak

Az akció Hajdu- és Bihar megyékre is kiterjed.

Budapest, ápr. 13. A kifagyott őszi vetések pótlására a földművelési miniszter tavaszi vetőmagváltást engedélyezett a vármegyei gazdasági felügyelőségek útján olyan módosítások mellett, hogy a vetőmagbeszerzési költségeket a károsult gazdáknak

ez év október 31-ig kell kamatmentesen megfizetni.

E vetőmag akció keretében elsősorban 200 kat. holdon aluli gazdák igénye elégítendő ki, és csak ilyen igények kielégítése után a nagyobb gazdáké, földjük kiterjedéséhez mérten fokozatosan.

Az akció csak egyes vármegyékre, még pedig Szabolcs, Hajdu, Bihar, Zemplén, Borsod, Gömör, Szatmár-Ugocsa-Bereg, Szolnok-Abauj és Heves vármegyékre terjed ki, hol nagyobb területeken pusztul-

A Hortobágyon lóvásárt rendez a Gazdasági egyesület.

A Debreceni Gazdasági Egyesület avégett, hogy a debreceni gazdákönoség katonai célokra alkalmas lovaknak minél kedvezőbb értékesítését elősegítse, az illetékes lovasbíróval egyetértően május hónapban katonai lóvásár rendezését határozta el. Ezzel kapcsolatban felhívja azokat a gazdákat, kiknek katonai célokra alkalmas (hátas, hámos és málhás) lovaik vannak, azokat az egyesület titkári hivatalában mielőbb jelentésük be.

A Gazdasági Egyesület rendkívüli közgyűlése.

A Debreceni Gazdasági Egyesület a földművelésügyi miniszter ur által adományozott gazdasági könyvtár kezelési szabályzata ügyében, — ugyancsak az időszaki gazdasági kérdések megtárgyalása céljából, — április hó 14-én, vasárnap délelőtt 11 órakor, a Polgári és Gazdákör helyiségében rendkívüli közgyűlést tart, melyre ezúton is meghívja a tagokat az egyesület elnöksége.

A vasárnapi munkaszünet felfüggesztése a mezőgazdaságban.

Ertesítjük a város érdekelt lakosságát, hogy a m. kir. földművelésügyi miniszter ur 73852-1929. számú rendeletével a folyó évi április hó 14. és 21. napjára eső vasárnapokon a mezőgazdasági munkaszünetet felfüggesztve; ennél fogva a felsorolt két vasárnapon a mezőgazdasági munkálatok zavartalanul végezhetők. A városi tanács.

Férfiszabómesterek figyelmébe!

A debreceni Ipartestület férfi-szabó szakosztálya folyó hó 14-én, — vasárnap délelőtt 10 órakor, az Ipartestületben szakosztályi ülést tart. Tárgysorozat: 1. Póttár választás. 2. Szakosztályi tagdíj megállapítása. 3. Iparkamarai választás. 4. Társadalombiztosítási választás. 5. Esetleges indítványok. — Tekintettel a tárgyalandó ügyek fontos voltára, a tagok feltétlenül és pontos megjelenését ezúton kéri a Szakosztály Elnöksége.

### Tükörgyártás,

üvegcsiszolás, épület és portál üvegezés

Sipkovics Béla

Nagyvárad u. 15. Telefon 3-56.

tak ki az őszi vetések.

Tekintettel arra, hogy az idei nagy fagyok sok helyütt a tengeri vetőmag csiraképességét megromlították, a gazdasági felügyelőségeket a földművelési miniszter figyelmeztette, hogy erre a szempontokra a tengeri vetőmag beszerzésénél különösen gondot fordítsanak.

A földművelési miniszter egyben közölte a gazdasági felügyelőségekkel, hogy a Futuránál, a Magyar Gazdák Szövetkezeténél és a Vetőmag Nemesítő és Értékesítő Rt.-nél kifogástalan minőségű tengeri, árpa és zab vetőmagból

összesen kb. 200 vagon készlet áll rendelkezésre az akció céljaira,

valamint a mezőhegyesi ménésbirtok tavaszi vetőmag feleslege is rendelkezésre áll erre a célra.

Szobafestő-, mázó- és cimpfestő-mesterek figyelmébe!

A debreceni Ipartestület szobafestő-, mázó- és cimpfestő-szakosztálya ma, vasárnap délelőtt 10 órakor, az Ipartestület kistanácstermében szakosztályi ülést tart. Tárgy: Iparkamarai választások. A szakosztály elnöksége kéri a tagokat, hogy — tekintve a tárgyalandó ügy fontosságát — minden tag feltétlenül és pontosan jelenjenek meg az ülésen.

A hentes ipar jelentése.

A hentesiparban az árak nem emelkedtek, kivéve a zsirét és a háját. A háj kilója 2.50, a zsir kilója 2.60-2.80. Az árak a közel jövőben valószínűleg emelkedni fognak.

Ellagyott a szőlő gyökere.

Farkasinszky Gergely, a Prónai Molnár József szőlőtelepének intézője járt ma szerkesztőségünkben azzal a riasztó hírral, hogy a szőlőtőkének a gyökere a hideg téiben ellagyott. Több mintát hozott magával, amelyekkel bizonyította a fagyási kár nagyságát. Az ő véleménye szerint a Booskai kertben a szőlő gyökere legnagyobb része ellagyott. Kérdést intézett a Wolff telepi szőlőtelepekhez, ahol a fagykárt még nem vették észre. Farkasinszky lapunk útján felszólítja a szőlőtulajdonosokat, hogy megfigyelve léseiket ebben az irányban terjeszték ki és lapunkban adjanak tapasztalataikról híradást.

Debreceni termény- és takarmányvásár.

A terményvásárban a felhozatal 10-20 szekér volt. A felhozott áru mind elkelt. Áremelkedést csak az árpában lehetett észlelni. Árak: buza 24.50-25.50, rozs 21.50-23, árpa 27.50-28.50, zab 26-27, tengeri 28.50-29 pengő métermázsánként.

A takarmányvásárban felhozatal: szálas takarmány 100-120, répa 12-15, tengeri szár 7-7.5 szekérrel. A vásár 8 órakor kezdődött és már 2 órakor véget ért. Elcinte lanyhán indult, de később igen élénk vált és minden elkelt. Árak: lóhere 14-15, lucerna 16-18.50, réti széna 12.50-18, búkköny 12-13.50, cukorrépa 4.40-5, takarmányrépa 3.30-3.50 P métermázsája, tengeriszár 10-12 fillér kötése; búkköny 46, heremag 160-180 pengő métermázsánként.

## Háló és ebédlő szobabutorok

legolcsóbban kaphatók

Bálint Sándornál

Piac ucca 85., Király ucca 2.

Telefon: 17-23.

### Terménytőzsde

A budapesti árutőzsde hivatalos árfolyamai:

Buza tiszavidéki 77 kg-os 25.05-25.85, 78 kg-os 25.90-26.10, 79 kg-os 26.20-26.30, 80 kg-os 26.35-26.45, felsőtiszai 77 kg-os 25.35-25.55, 78 kg-os 25.60-25.80, 79 kg-os 25.75-25.85, 80 kg-os 26.05-26.15, fejmegyei, bácskai és dunántúli 77 kg-os 25.20-25.40, 78 kg-os 25.45-26.65, 79 kg-os 25.75-25.85, 80 kg-os 25.90-26, pestvidéki 77 kg-os 25.25-25.45, 78 kg-os 25.50-25.70, 79 kg-os 25.80-25.90, 80 kg-os 25.90-26.05.

Rozs pestvidéki 22.70-22.85, más 22.70-22.85. Arpa I-a 26.50-27, közép 26.25-26.50, sörárpa felvidéki 28-29, egyéb 27-27.50. Köles 27.50-28.50. Zab I-a 26.20-26.50, közép 25.75-26. Tengeri tiszai 29.10-29.40, egyéb 28-28.15. Korpa 19-19.25.

A határidőpiac hivatalos árfolyamai:

Buza májusra 25.32, 25.27, 25.31, 25.34, 25.32, zárlat 25.32-25.33, októberre 26.58, 26.61, 26.57, 26.60, 26.57, 26.62 zárlat 26.60-26.61.

Rozs májusra 23, 22.90, 22.94, zárlat 22.96-22.98, októberre 23.74, 23.82, 23.90, 23.92, zárlat 23.92-23.93.

Tengeri májusra 27.98, 27.90, 27.95, 27.92, 27.95, 27.99, 27.92, 27.95, zárlat 27.94-27.95, júliusra 28.16, 28.08, 28.15, 28.09, zárlat 28.10-28.11.

### Kendervetőmagakció.

A földművelésügyi miniszter március hó 11-n kelt 99813. számú rendeletével a kendertermelés népszerűsítése és felújítása érdekében nemesített kendervetőmag kiosztását engedélyezte, amelynek lebonyolításával a m. kir. Kender és Lentermelési Szakintézetet bízta meg.

Kendermagból magtermelés céljára minden igénylő legfeljebb tíz kat. hold területű területre holdanként 8 kg. mennyiséget, rost-kendertermelésre pedig legfeljebb 1 kat. holdra 40 kg. mennyiséget kaphat, oly feltétellel, hogy azt az Állomás által megadandó utmutatás szerint veti el és a kapott magmennyiséget a folyó évi termésből természetben és tiszta állapotban szolgáltatja vissza.

Felhívjuk az érdekelteket, hogy ily irányú kérelmeket a Tiszántúli Mezőgazdasági Kamarához (Debrecen, Hunyadi u. 5. sz.) legkésőbb április hó 16-ig küldjék be.

### VÁSÁROK SORRENDJE:

Április 15-én: Decs, Heves, Lovászpátona, Magyarkezi sertésvásár (nincs), Mágócs (sertésvásár nincs), Mohács, Nyirbakta, Székesfehérvár, Tiszaluc, Vásárosbérc (sertésvásár nincs), Állatvásár: Dévaványa, Lőrinci, Solt. Sertés- és kirakodóvásár: Ozd, Sertésvásár Kistelek. Kirakodóvásár: Ráckeve.

Április 16-án: Mihályi. Sertés- és kirakodóvásár: Borsosnádásd. Kirakodóvásár: Dévaványa, Lőrinci, Solt.

Április 17-én: Balatonfüred, Dombovár, Siófok (sertésvásár nincs), Zomba. Sertés- és kirakodóvásár: Rudabánya.

Április 18-án: Berettyóújfalú, Hedrehely, Nagyléta, Páka, Somogyvár (sertésvásár nincs), Tiszafüred. Kirakodóvásár: Lövő. Lő- és marhavásár: Sarkad.

## Tégla, tetőcserép

bármily mennyiségben jutányos árral kapható Balogh és Vértessy téglagyárában. — Telefon: 3-18. Megrendelhető: Hunyadi u. 22.

## Eladó olcsó házak.

Jánosi ucca 19. vendéglővel, — tüzeltel, 3 szobás lakással 9500 P. Bauer ucca 16. két lakással — 10,000 P. Szepesi ucca kétszobás lakással 4200 P. Herczeg u. 13. — két lakás 12,000 P. Keresztessy ucca 80. pékség, kovácsműhely 500 öles területtel 15,000 P. Leiningen u. üzletes ház 11,000 P. Gróf Vecsey u. 27. egy lakás — 6000 P. Onossay u. 57. kétszobás 5000 P. Dévay u. 32. adómentes 3600 P. Rotter u. 10. háromszobás, nagy telek, drótkertessel, 17 drb gyümölcsfa 14,000 P. Fél vételár rajta maradhat. Délison kettő darab igen jó fekvésű házhely olcsón eladó. Miklós u. 7. sz. Villalakások azonnal kiadók Komlóssy-úton és Károly Ferenc József úton. Miklós u. 7. BÖSZÖRMENYI IRODA Miklós-u. 7.

# HAAS LIPÓT

Linoleum és Szőnyegáruház,  
Ferencz József-út 58.  
Telefon: 9-63.

Argaman szőnyeg (valódi) 200/300 cm. méretben és minden nagyságban nagy választék... P 240

Mokett szőnyeg, gyönyörű mintákban... P 53

Etamin függöny 2 szárny, 1 drapériával, művészi kivitelben, 1 ablak... P 8-40

Padlólinoleum 67 cm. széles, métere... P 4

Futószőnyeg, tartós, nehézsúlyú, 65 cm. széles... P 2-20

Gummikabátok nagy választékban P 24-től

Butorszővetek, ágygarnitúrák, asztalterítők nagy választékban.

## Sodrony kerítések

épület és butorvasalás

Bészler és Dávid vaskereskedésében Kossuth-szobor mellett

**A tűzifa-kereskedelem jelentése.**

A tűzifa kereskedelemben az árak az utóbbi időben 20 fillérrel emelkedtek. Ennek az emelkedésnek az oka az volt, hogy a román és a cseh kereskedők kartellbe léptek és az árakat emelték. Egy másik oka drágulásnak, hogy a fakészlet, amelyet a fogyasztó az őszi beszerzett, a hosszú tél következtében elfogyott és pótlásra szorult. A nagy kereslet természetesen az ár emelkedését vonja maga után, mert a kereskedők beszerzéseiket nehezen tudják eszközölni. Természetesen a most beszerzett fa minősége nem elsőrendű, nedves és nem ég tökéletesen, de ezen most nem segíthetnek, mert a száraz fakészlet a termelő helyeken tökéletesen elfogyott.

A fakereskedők mindennek dacára törekednek, hogy a vevőkönöztséget minél jobban kiszolgálják.

Árak: hasábfá 3.80, aprítóifa 4.40, vagonfételben hasábfá 3.60 pengő mázsája. Az árak készfizetéssel értendők hozzához szállítva. A telepen átvéve mázsánként 20 fillérrel olcsóbb.

**A magyar borsipiac helyzete.**

A „Borszáti Lapok” jelenti: A magyar borsipiac a fagykérokra való tekintettel élénkebb képet mutat. A termelők visszatartják árúkat és így bizonyos áremelkedés állott elő. Az áremelkedés a nyugati államokban is tovább folytatódik.

Cegléden élénk kereslet és közepes kínálat mellett eladatott 60 hl. 12.5 fokos 62 fillérért, 90 hl. 11 fokos 40 fillérért, 200 hl. 10.2 fokos 32 fillérért. Bácsalmáson közepes kínálat és élénk kereslet mellett elkelt 150 hl. 12 fokos óbor 55 fillérért, 170 hl. 12 fokos újbor 45 fillérért.

Debrecenben 40—45—50 filléres árak vannak és csak a gyenge kéz ad el olcsóbban.

Egerben közepes kínálat és kereslet mellett eladatott 140 hl. új siller 60 fillérért.

Balatonfüreden élénk kínálat és közepes kereslet mellett eladatott 30 hl. 14 fokos 1.20 pengőért, 80 hl. 80 fillérért és 55 hl. 70—85 fillérért.

**Bőrönd és bőrdíszműárut** csak képesített bőrdíszmesternél vásároljon bizalommal.

**Feuermann**

bőrdíszmester (Piac ucca 26. sz.)  
Gambrinus passage.



**SINGER**  
VARRÓGÉPEK  
mégis a legjobbak!  
KAPHATÓ:  
**SINGER VARRÓGÉP**  
RÉSZVÉNY-TÁRSASÁG

Debrecen, Piac-ucca 79.

**SPORTHIREK****Szép küzdelmet ígér a Somogy-Bocskay mérkőzés**

Bernben, Svájc válogatott csapata ellen küzd a magyar válogatott csapat. — Teljes forduló az amatőrbajnokságban.

Vasárnap ismét Vidéki Kupa küzdelmet kap a debreceni közönség, amely azonban elsőrangú küzdelme: ígér, mert a Bocskay ellenfele a kitűnő kaposvári csapat, a Somogy lesz. A mérkőzés kiemelkedik a megszokott keretek közül, mert mindkét csapatnak különös presztízsérdeke fűződik a mérkőzéshez. A Bocskay ugyanis azt akarja bebizonyítani, hogy a Kispesztén szenvedett súlyos vereséget csak muló indiszpozíció okozta és a csapat sokkal jobb játékra képes, úgy, hogy a még hátralevő bajnoki mérkőzéseken ismét az őszi jó eredményeit fogja produkálni. Viszont a Somogy a mult vasárnap Budapesten rendkívül értékes győzelmet aratott a titkos favorit III. ker. FC fölött és így érthető, hogy a dunántúli csapat Debrecenben is bizonyosságát akarja adni győzelmére realitásának.

A Bocskay még mindig nélkülözni kénytelen Markost, de játszani fog Detrich helyén Molnár, míg a formánkívül lévő Hübnert a kitűnő formában levő Farkas fogja helyettesíteni. Jobbszélső ezúttal is Szőke lesz, aki a heti tréningeken ezen a poszton jó játékokat produkált. A Bocskay tehát, ha ki játsza a várható formáját, megszerezheti a győzelmet, de mindenesetre nagyon jó játékot kell produkálnia, mert a lendületes Somogy ellen csak elsőrangú játékkal lehet érvényesülni.

A két csapat összeállítására a következő:

**Somogy:** Kutasi — Szattyin, Morvai — Györfi, Somogy, Palkó — Galambos, Körösi, Csendes, Vadas, Rákosi.

**Bocskay:** Farkas — Molnár, Jr Fejér — Keviczky, Ságaly, Vampetich — Szőke, Vincze, Teleki, Semler, Mertin.

A mérkőzést északi kerületi bíró vezeti.

**MAGYARORSZÁG—SVÁJC**

Nagy érdeklődés előzi meg a magyar válogatott csapat herni szereplését, mert a magyar csapat legutóbbi fájó vereséget szenvedett Párisban és nagyon esedékes már egy magyar győzelem, ami a felzárkolt kedélyeket megnyugtassa. A válogatott csapat összeállítása elég jól sikerült és általában a közhangulat csapata, Svájc azonban nagyon erős ellenfél, nemrégiben az olaszok ellen respektábilis eredményt értek el, úgyhogy a magyar csapatnak igen jó játékot kell idegenben produkálni, ha győzni akar.

**AMATŐRBAJNOKSÁG**

**DTE—DMTE.** A javuló formában levő DTE és a kiesés ellen küzdő munkások erős küzdelmet fognak vívni a két bajnoki pontért.

**NyKISE—DVSC (Nyíregyháza).** A nap legfontosabb mérkőzése Nyíregyházán zajlik le, ahol a bajnokság legjogosabb aspiránsának, a hétről-hétre javuló DVSC az ellenfele. A játékot északi bíró vezeti le.

**TMOVE—KSE (Törökszentmiklós).** Az utóbbi időben eredményesen szereplő TMOVE csapata most sem veszi fel kilyátalanul a küzdelmet. Bíró: Róth.

**BUSE—NyTVE (Berettyóújfalú).** Az otthonában játszó BUSE megnehezítheti, de nem akadályozhatja meg a minden tekintetben jobb Vivók győzelmét. Bíró: Szántó.

**NSE—DKASE (Nagykálló).** A NSE tudása még nem elég ahhoz, hogy a saját pálya előnyével elvegye a két pontot a kereskedőtől. A DKASE győzelme várható. Bíró: Kupinszky.

**IFJUSÁGI MÉRKŐZÉS**

A PIFC csapata vasárnap délután 3 órakor a DKASE pályán a Jókay FC-vel játszik mérkőzést. A játékosok a felszerelést hozzák magukkal. A PIFC így áll fel: Krecz, Bakó, Tausig, Morzsa, Tóth, Bodó, Martinet, Nagy I., Nagy II., Fekete, Bíró. Tartalék: Simon Juhász.

A DKASE vezetősége értesíti játékosait, hogy vasárnap az NSE—DKASE bajnoki mérkőzés Nagykállóban lesz megtartva. Indulás vasárnap délelőtt fél 12 órakor az Árpádtérről autóbusszal. A játékosok pontos megjelenését kérjük.

**DMTE II.—DTE II.** barátságos mérkőzést tart vasárnap délután fél 4 órakor a nagyerdői sporttelepen.

**BOXVERSENY A DTE-BEN**

A Debreceni Torna Egyesület ökölvívó szakosztálya, — amint már előző számunkban is jeleztük, — f. hó 14-én, vasárnap délután az egyesület tornacsarnokában 6 órai kezdettel rendezi meg ez évi házi ökölvívó bajnokságát, melyre az egyesület-tagjai a legnagyobb ambícióval készülnek Bartha szakosztályi vezető szakavatott vezetése alatt. Ugyanekkor az egyesület 5 súlyemelője Brassay Károly súlyemelő bajnok rekord vezetésével súlyemelő bemutatást tart. A DTE ezen házi versenyére iránt városunkban általános az érdeklődés. A versenyt az Országos Testnevelési Tanácsnak Debrecenben időző vezetőtitkára, dr. Szukováthy Imre egészségügyi főtanácsos is meg fogja tekinteni.

**A DEAC ATLETIKAI VERSENYE**

A debreceni DEAC vasárnap, április 14-én délután 3 órai kezdettel az egyetemi sporttelepen atletikai versenyt rendez ifjúsági, senior és főiskolai számokkal. Nevezni kívételben még a helyszínen is lehet. A versenyen indul Debrecen atlétái kívül Szolnok, Nyíregyháza és a közel vidék atlétagárdája is.

**FELHÍVÁSOK.**

KISZOSZ futballmérkőzés lesz délelőtt fél 10 órakor a Diószegi-úti sporttelepen a karcagi és kisvárdai gimnázium között. E két csapat győztesével játszik majd a debreceni kath. gimnázium. Valószínű győztes a karcagi gimnázium.

Felhívom a D. Testvériség alatt felsorolt játékosait, hogy ma, vasárnap d. u. fél 3 órára a DKASE pályán az Asztalos FC elleni mérkőzésre teljes számban megjelenni sziveskedjenek: Németh, Budán, Egri, Dávid, Faludi, Gábor, Kovács I. II., Benkő, Kiss, Horváth, Szellő, Tóth II. Feltétlen pontos megjelenést kér az intéző.

Ma 3 órakor a DKASE pályán a PIFC—Jókai barátságos mérkőzést játszik, kéretnek a PIFC játékosai, hogy háromnegyed háromra a DKASE pályán jelenjenek meg: Krecz, Bakó, Tamásy, Marosi, Tóth, Bodó, Martinesz, Nagy I., Nagy, Fekete I., Bíró, Tartalék: Bócsi, Juhász, Simon. Pontos megjelenést kér Csendom intéző.

**Földhaszonbérleti árverés**

A debreceni ref. egyház tulajdonát képező alábbi földek:

Cucabeli 11 hold és 620 négyzetööl,

Cucabeli 13 hold és 446 négyzetööl

f. évi október hó 1-től 6 évre nyílvános árverésen bérbe adatnak. — A haszonbérbe adási árverés f. évi április hó 19-én d. e. 9 órakor fog megtartatni a ref. egyház tanácstermében (Kálvin-tér 17. sz.). — Az árverési kívánók tartoznak az árverés megkezdése előtt a kiküldetési ár 10 százalékát hánatpénzül a küldöttség kezébe letétbe helyezni. — A szerződési, valamint az árverési feltételek megtekinthetők dr. Szabó Ferenc egyházi ügyésznel (József kir. herceg-utca 35. sz.) és a ref. egyház g. gondnokánál (Kálvin-tér 17. sz.).

Küldöttség.

**Árverési hirdetmény**

A m. kir. 6. honv. vonatosztagnál f. hó 15-én 10 és 11 óra között kb. 70 q istállótrágya kerül árverésre.

6 honvéd Vonatosztagnalparancsnokság.

**FELHÍVÁS.**

A debreceni m. kir. Tiszta István tud. egyetemi építkezések építészvezetősége felhívja az egyetemi központi épületnél 1928. évben foglalkoztatva volt pallérokat, munkavezetőket és munkásokat, hogy a nagyméltóságú vallás- és közoktatásügyi m. kir. Miniszter úr által részükre engedélyezett falegyn jutalmak átvétele végett 1929. április hó 21-én, reggel 9 órakor jelenjenek meg az építészvezetőség nagyerdői körúton lévő irodájában.

Debrecen, 1929 április 11-én.

Építészvezetőség.

**Timár Ila**

chicagói hercegnőben vett hiliáns ruhának készítő e egész ruhákat, köpenytállal szívd árca

**Kovács Nővérek**

Péterfia 11 szám

**Eladó**

Debrecen — Hajduböszörmény között Szent György vasúti megállónál Rákóczi-kertben a Borai-főle 586 □-öl esemege szőlővel és fiatal nemes gyümölcsfákkal beörökítve, jókarban levő szoba-konyhas stb. lakással. — Eladó hozzávaló 13 hektó hordó; továbbá fürdőkád, ruganyos ágybetétek stb. — Bővebbet levélileg

**Steinkamp János**

vaskereskedő

Hódmezővásárhely

**Szülő-****és földbirtokokra**

hosszlejáratu, olcsókamatu tőke-törlesztési kötelezettség nélküli és 35 éves amortizációs kölcsönöket folyósítatunk I. és II. helyre. — (Válaszbélyeg küldendő.) Budapesti Házkezelő R. T. Jelzőlog osztálya, Budapest, VI. Teréz körút 17

## Vass Károly tanácsnok beszámolója spanyolországi utjáról

A városok nemzetközi szövetsége, melynek székhelye Brüsszelben van, ez évben tartotta meg negyedik világkongresszusát, még pedig Spanyolországban. Erre a világkongresszusra Magyarországról 33-an mentek ki és mint ismeretes, Debrecen városát dr. Vass Károly tanácsnok, az elsőfokú közigazgatási hatóság vezetője képviselte. A kongresszus Sevillában és Barcelonában folyt le és három hétig tartott. Eddig tartózkodott dr. Vass Károly tanácsnok Spanyolországban, ahonnan érdekes, tapasztalatokban gazdagon tért haza.

Természetesen útról részletes jelentést tesz a városi tanácsnak és abban ismerteti a Spanyolországban látottakat.

A napilapok tudósítói felkeresték dr. Vass Károlyt és kérték, mondjon el egyet-mást útról, tapasztalatairól. Nem szívesen nyilatkozott, különösen addig, míg a tanácsnak szóló jelentést el nem készíti és be nem nyújtja, de nem tudott elzárkózni az elől, hogy útjának eredménye a nyilvánosság elé ne kerüljön. Így aztán tulajdonképpen rövid vázlatát adjuk annak a jelentésnek, amely tanulmányzámba menő egész kis kötetet tesz majd ki.

Az útra januárban kapott dr. Vass Károly tanácsnok megbízást és a események rendezésére álló időt arra használta fel, hogy valamennyit spanyolul tanuljon.

### A föld majd minden nemzete küldött képviselőt.

— A sevillai kongresszuson — kezdte dr. Vass Károly elbeszélését — és a vele kapcsolatos spanyolországi utazásokban a föld majdnem minden nemzete résztvett. Az európai országokon kívül kanadai, észak-, közép- és délamerikai, egyiptomi, hindu és más előttünk exotikusnak tesző országok kiküldöttjei vettek részt. Magyarországról összesen 33-an voltunk.

### Ennél nagyobb számban csak Franciaországot képviselték.

A fogadtatások alkalmával így pld. a madridi polgármester is kidomborította, hogy Franciaország után a magyarok jöttek el legnagyobb számban.

— Szegedről ötén, a helyettes polgármester, a főjegyző, a műszaki főtanácsos, a tiszti főorvos és egy törvényhatósági bizottsági tag, Kecskemétről a polgármester, a főjegyző, Pécsről egy tanácsnok és egy prelátus kanonok törvényhatósági bizottsági tag, kaposvárról a polgármester, Szolnokról a polgármester és főjegyző, Nagykőrösről a polgármester, Szentendréről a polgármester vett részt, összesen 24 férfi és 9 nő volt a magyar küldöttségben. A többi városok nem küldtek képviselőt ki, főként a túlmagas részvételi díj miatt. Spanyolországban 1600 pezétát, az oda-vissza-utazásra 700 pengőt kellett fordítani.

### A spanyolok ragaszkodnak ősi nyelvükhöz és vallásukhoz.

— Alig van ország, — folytatta ezután Vass Károly tanácsnok — amelyet olyan kevésbé ismernénk, vagy alaposan félre ne ismernénk, mint Spanyolország, pedig dicsőséges múltja és eleven jelenje van. Spanyolország Európa legrégebben lakott félszigete. Az ország nálunk különösen

azért is tarthat érdeklődésre számot, mert a spanyolok látták vendégül a királyi családot.

— A spanyolok szívósan ragaszkodnak ősi zengzetes nyelvükhöz és vallásukhoz, amelyet még az angol területeken is, Amerikában megőriznek. Tudományuk is nagyon régi, hiszen a cordovai egyetem 750-ből való, a salamancai egyetemnek pedig 14.000 hallgatója volt és egyszerre 14 tanár adta elő a matematikát.

### A közös nyelv erős kapocs.

A sevillai világkiállítás az ibero-amerikanizmus jegyében folyt le.

Az utolsó 50 év Spanyolország életében, eltekintve a bombamerényletektől és politikai gyilkosságoktól, viszonylagos nyugalomban telt el. Az azt megelőző 60 esztendő azonban tele volt forradalmakkal. A spanyol gyarmatok elvesztésekor azt hitték, hogy a kulturális összetartozás érzete és tudata megszakad az anyaországgal, azonban csalódtak, mert a közös nyelv erős kapocs, amely összefűzte őket. Az elszakított spanyolok bü fiai maradtak az anyaországnak.

Az angolszász faj ipari és kereskedelmi túlsúlya hívta életre a hispano-amerikai eszmét, amelynek jegyében a sevillai világkiállítást is rendezték. Bizonyos, hogy a pánamerikanizmus-

nak számolnia kell az ibero-amerikanizmusnak hatalmas előretörő áramlatával.

### Spanyolországban is az elszakított területek okozzák a bajokat.

— A mostani bajoknak Spanyolországban — akárcsak Magyarországon — az a fő oka, hogy az amerikai gyarmatokat elveszítették. Azelőtt a spanyol intelligencia, diákok, katonatisztek, hivatalnokok könnyű és jól fizető állásokat kaptak az amerikai gyarmatokban. Ez az állapot megszünt a forradalmakat ez okozza.

— Tulajdonképpen a diákok csinálják a forrongásokat, amelyeket azonban a nép nem vesz komolyan és „úrforradalmaknak” tart.

— A munkások helyzete türehető. Napi keresetük 10—15 pezeta között mozog (1 pezeta kb. 85 fillér).

— Érdekes, hogy a spanyol munkás nem hódol az ital szenvedélyének, ellenkezőleg, nagyon mértékletesen él. Munkástüntetések, felvonulások soha sincsenek, május 1-ét is évente csak óta minden rendezvény nélkül ünneplik meg. Az internacionálizmus itt is éppen úgy elvesztette talaját, akárcsak Olaszországban. Munkásmozgalmak egyedül csak Barcelonában fordulnak elő.

## Nagyon érdekes tapasztalatok Párisban

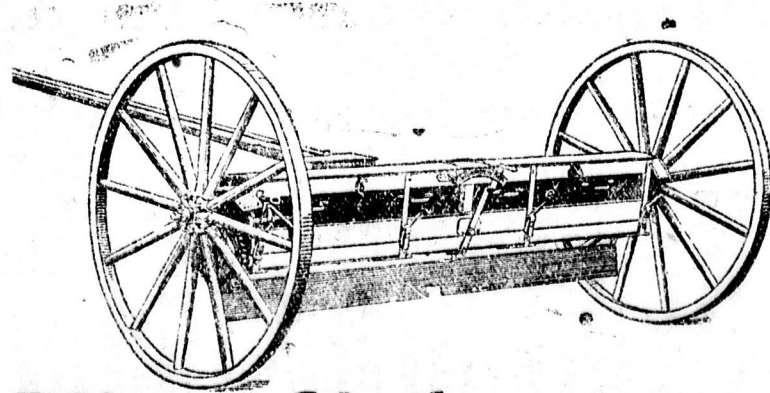
— Március 6-án indultunk útnak, — fordult a beszélgetés az elutazás körülményeiről — a Máv. udvariasságából külön kocsi. Münchenben januári hideg és erős havazás volt, ezzel szemben a francia határon már zöldelő fák és erős napsütés fogadott. Strassburgban egy órával vissza kellett vinni a mutatót, mert itt már megszünt a középeurópai időszámítás. Itt már fekete marokkói katonákat is láttunk.

— Háromnapos párisi tartózkodásunk alatt mindent megnéztünk, amit ez alatt lehetett. Reggeltől estig jártunk-keltünk. Különösen megragadott Napoleon sírja, melyen ez a felírás olvasható: „Kívánom, hogy hamvaim nyugodjanak a Szajna partján, a francia nép között, melyet olyan nagyon szerettem.”

— Hatalmas új építkezés a Montmartrén, a Sacré Couer bazilika, amelyet a német-francia háború után

## Üzletáthelyezés Bächer-Melichar

eke- és vetőgépgyárak raktárait házlebontás miatt Deák Ferenc-u. 11. sz. alá, a törvényszékkel szemben helyeziem át.



**Ráhmer Sándor** Telefon: 9-52.  
Ugyanott a „CEORMEK” petroleumtraktor kizárólagos képviselője

**Kollerich Pál és Fiai**  
Budapest, Ferenc József rakpart 21  
Szabadalmazott

**Delta-drótfonat**



Vedjegy

**a legjobb kerítésanyag!**



**Arjegyzékkel szívesen szolgálunk**

kezdték építeni és még most sincs befejezve. A templom előtti parkban láttuk azt a rendkívül érdekes szobrot, mely egy megköltözött 16 éves gyermeket ábrázol, akit azért végeztek ki, mert az úrnapi processió alkalmával nem vette le a kalapját. Ezt a bosszúállást hirdető szobrot alig 15 lépéssnyire a templom mellett nem a katolikusok, hanem állítólag a szabdkörmivesek helyezték el.

### Az árucikkeket az üzletek elé a járdára rakják.

— Nagyon meglepett, hogy

Párisban a legforgalmasabb utcákon is az üzletek elé kirakják a különféle árucikkeket és a forgalom tulajdonképpen nem is a boltokban, hanem az üzletek előtt zajlik le.

Helyenként egész szoba berendezés van a járdára kiállítva. Az árucikkeket kirakodásával annyira mennek, hogy

még vasárnap is, amikor az üzlet-helyiség be van zárva, kint hagyják az üzletben kapható árucikket. Nincs mellettük senki őriző, nem ügyel fel senki azokra. De az őrizetlenül hagyott holmikhól soha nem szokott semmi eltűnni. Az árucikkeket, harisnyákat, vagy hármít, mindenki fogdosza, nézegeti, mustrálgatja, de senkinek eszébe sem jut, hogy elcsenjen valamit.

— Hasonlóképpen nagyon érdekes, hogy a legnagyobb utcai forgalom idején akárhányszor neki áll két-három artista, vagy mutatványos, szőnyegterítenek a járdára, ott birkóznak, vagy szerencsejátékkal és egyéb produkálják magukat. Nem bántja érte őket senki.

— Este a színházban szintén a párisiak becsületessége mellett bizonyágot tevő érdekes szokást tapasztaltunk. Ha valaki látésővet akar váltani, két darab 1 frankost bedob az előtte levő szék támlájára erősített perselybe, amely erre kinyílik és kiveti belőle a látésővet. Előadás után senki sem kéri számon a kukkért, hanem azt mindenki ellenőrzés nélkül visszateszi a helyére és a persely bezáródik.

### Szögetlen a patkója a párisi lovaknak.

— Párisnak talán a legforgalmasabb pontja az opera előtti tér. Itt igen kevés lófogató járművet láttunk, de feltűnt, hogy

a lovak patkóin nincs kiálló szög. Azért van így, nehogy az utcák faburkolatát megsértse.

Hogyan jelzi a párisi pincér, hogy ki fizetett.

— Bementünk egy sörszobákba.

Amikor fizettünk, a pincér felfordította a pohár alatti levő kis papírsörtányékokat.

Kérdeztük tőle, mit jelent ez? Mire azt válaszolta, ebből látszik, hogy a sör fizetve van.

— Hát a fogyasztó ezt nem tudja megsejteni? — kérdeztük csodálkozva.

— Párisi ilyet nem tesz, — mondta a főpincér jelentősen.

Poliplábak pafástól és egyéb jók — spanyol ebédre.

A spanyol utazás könnyen túlesünk a vámvizsgálaton. Csomagjainkat nem nagyon nézegették. Irun városkánál értük el a határt. A külön magyar vasútkocsit el kellett hagynunk, mert a spanyol vágányok szélességek. Természetesen a kocsik is ilyen méretűek és kényelmesebbek.

Március 11-én léptünk spanyol földre és ettől fogva a spanyol városok szövetsége vette át a rendezést.

— Impozáns kinézésű különvonaton foglaltunk helyet s félóra múlva befutottunk a baskok egyik tartományának fővárosába, a 70.000 lakosú San-Sebastianoba. Itt van a királyi család nyári kastélya és nagyon sok spanyol előkelőségnek villája.

— Itt már forrón süttött a nap. Az utcákat állandóan loholó autók öntözik.

Magyar szemünknek hamar feltűnt, hogy sok szemüveges rendőrt láttunk, ami Spanyolországban nem ritkaság.

Itt láttuk először a hosszú, fekete fátyolt viselő spanyol nőket.

— Délben a városházán díszfogadtatás volt, amelyet Vin d'Honneurnek neveznek. Ebédre jellegzetes spanyol menü volt, amely egész utunkon aztán végig kísért. Olajbogyó, olajba mártott parizer és szellett szafaládé féle, szőlő, erősen halszagú tengeri hal, langostinos apró, kemény héj nélküli rákocska, amit úgy esznek, hogy egyszerre behajítják a szájukba. Továbbá erősen sós ízű halvagdalkák, amelynek a neve entremeés variádos, azután polipláb pafástól, olajos gőzben párolt nyúlós kinézésű szárnyas, melyet „Pollónak” hívnak, olajos salátával és árticsóka főzelék. Majdnem mindenütt ezek az ételek domináltak. Gyümölcsök közül spanyol narancsot, almát ettünk, amelynek azonban nincs olyan kellemes íze, mint a magyar almának, épp úgy az ottani nagyszemű szőlőnek sem. Mandulát, malagát is mindenütt szolgáltak.

— Na fiúk, ezt jól jegyezzétek meg, mert egész spanyolországi utunkon ilyen ételeket kapunk, — mondta a készkeméti polgármester az ebédre vonatkozólag.

— Később azonban arcintorítások nélkül fogyasztottuk el ezeket az ételeket. Sőt a nagykőrösi polgármester a három hét alatt szemmel láthatólag meg is hízott.

— Délután bemutatták a baskok nemzeti labdajátékát. A mi súlykötőünkhez hasonló kemény, nehéz ütővel hatalmas falhoz verik jó messziről a teniszlabdánál jóval súlyosabb labdát.

Az ezer esztendő város.

— Este a szállóban az összes nemzetek zászlóit kifiz-

ték, csak a magyar lobogó hiányzott.

Mikor a vendéglőst kérdőre vontuk e miatt, azt válaszolta, nem is tudta, hogy magyarok is vannak.

— Innen Burgosba mentünk, Castilia egyik régi, több, mint ezeréves városába. Érdekes, hogy négyemelet magasságig zárt, üvegezett verandák vannak az utcai részekben. Híres nevezetessége a városnak a dóm, melyet a XIII-ik században kezdtek építeni és háromszáz év múlva fejezték be. Elvezettek bennünket a Mirafloresi Cartuja-ba. Itt a XV-ik századbeli síremlékek remekeiben gyönyörködtünk. Itt élnek az örök hallgatásra kötelezett barátok is.

Két-három öszvért fognak egymás mellé.

— Az utcákon érdekesek voltak az okos taligák, melyeknek két nagy kerekük van és egymás elé fogott két, három öszvér húzza. Az állatok nyakán apró kis esengetyűk lógnak, melyek úgy szólnak, mint nálunk a szánkócselegők. Az öszvérek nagyok.

Az állatok szőrét testük fele, felső részén leborotválták, úgy, hogy egészen csupasz a bőriük és csak az alsó részük szőrös.

A felső részen azonban a szőrüket úgy vágják le, hogy különféle alakú rajzokat, círádakat hagynak meg a szőrzetükből.

— Igavonásra ökröket is használnak. De ezeket nem igába fogják, mint nálunk, hanem a szarvukra báránybőrt tesznek és úgy húzzák a szekeret, hogy a szarvuk elé akasztanak egy rudat, amelyhez hozzácsatolják a szekeret.

Közlekedési rendőr.

— A közlekedési rendőreik igen érdekesek. Mi hozzá voltunk szokva, hogy nálunk feszes tartásban katonás, szinte darabos mozdulatokkal irányítják a közlekedési rendőrök a forgalmat.

A spanyol rendőr ugyanezt nagyon kedélyesen csinálja végig. Először is nem az utca közepén áll, hanem a gyalogjáróban ödögledve s beszélget a járókelőkkel.

Nevetgél, cigarettázik, a köpködésben persze ő jár elől jó példával és

a közlekedést pedig szinte barátságosan, közlegyintéssel irányítja.

Szinte hallja az embert, amint mondja, mikor előre legyint:

— Na, most menjetek!

A társalgó rendőrt legkevésbé sem feszélyezi, hogy a vele beszélgetők ki-nálgatják meg cigarettával.

— Burgostól Valladolid-ig az egész vidék kopár, sehol egy fát nem láttunk, úgy, hogy a faluk egészen üszeszfolyanak a szemlélők előtt környezetükkel. Vallaloidnál kezdődik a fenyőfák birodalma. Hosszú sudáron csak a leghegyén ül a fa koronája.

— Innen Madridba utaztunk tovább.

(A közlést jövő vasárnapi számunkban folytatjuk.)

## Petőfi idézetek a finn irredenta lapokon

Érdekes képeslevelezőlapot kapott a minap Finnországból dr. Eesedi István egyetemi magántanár. A kép azt ábrázolja, hogy egy finn katona rohamra megy a finn mezőkön. Jobb kezében kivont kardot szegez előre, bal kezében fenn lobogtatja a kékkeresztes finn zászlót.

A háttérben a svéd határhegyek vonalait látszanak.

E megkapó irredenta kép alá — Petőfi „Talpra magyar!”-jának e két sora van finn fordításban nyomtatva:

„Rabok voltunk mostanáig,  
Kárhozottak ösapánk!”

Petőfi.

Ez a két sor az évszázados orosz elnyomásra vonatkozik, mely alól a finnek 1918-ban szabadultak fel és most mint önálló nemzet, óriási ambícióval építik a nemzeti államot.

A finnek nagy szeretettel gondolnak ránk magyarokra. Nagy nemzetnek tekintenek. Szívesen tanulják nyelvünket és fordítják le kitűnő irodalmi termékeinket.

Dr. Eesedi Istvánhoz küldött lapon az egyik magyarbarát finn tanár egész jól ír magyarul, míg a többi már németül kíván Eesedi Istvánnak kellemes husvéti ünnepeket.

E lapból az a tanulság, hogy mi magyarok is csinálhatnánk irredenta lapokat és klasszikus költeményeinkből tehetnénk rá hazafias idézeteket. Ezekkel nagy mértékben taníthatnánk az ifjúságot jövő nagy hivatására és még nagyobb mértékben szolgálhatnánk vele a magyar irredentizmust.

## A tanítók ünnepé'yének műsora

A Debreceni Református Tanítók Segélyegyesülete 25 éves fennállásának emlékére április hó 14-én, vasárnap délután 5 órakor a Kossuth-utcai templomban tartandó jubileárius ünnepély műsora a következő:

1. Kezde' ének: 4. dics.
  2. Közének: 106. dics. 2—3 v.
  3. Bibliát olvas és imádkozik: Nagy Sándor s. lelkész.
  4. Rossini: Áldások Istene... Énekli a református Tanítók-épzintézetének kara Tóth Lajos tanár vezetésével.
  5. Prédikál: Dr. Szász Imre monostorpályi lelkész.
  6. Éneklet saját zongorakísérellel mellett: Ury Lajos ref. tanító.
  7. Az egyesület 25 éves fennállásáról megemlékezik: Szabó István, az egyesület elnöke.
  8. Alkalmi költeményét felolvassa: ifj. Jámbor Lajos ref. tanító.
  9. Fichtner: XVIII. zsoltár. Énekli a Tanítói Vegyeskar Bodnár Lajos tanár vezetésével.
  10. Imádkozik: Ury Sándor lelkész.
  11. Közének: 156. dics. 3. verse.
- Műsormegváltás: 50 fillér. Adományokat a nemes cédra köszönettel fogad az egyesület.

**6-29-NEK telefonáljon**

„Express” autóvállalat rendelkezésére áll.

Igazgató: **Paranthesy Lajos.**  
**Nap-u. 23. sz.**

# Ma

amikor súlyos a gazdasági helyzet és kevés a pénz saját érdekében cselekszik, ha felkeresi

## „Nemzeti Ruhaház”-at

hol meglepő olcsó árban szerezheti be

### férfi, fiu, gyermekruha

szükségletét.

Győződjön meg a fentiekről b. látogatásával, vételkényszer nélkül.

# Nemzeti Ruhaház

Piac-u. 69. Menet,gyirodával szemben.

# Debrecen postája a 18-ik században

Írta: dr. Monus Ferenc postatitkár

(Befejező közlemény.)

Rákóczy postavonala egyik irányban Várad felől, másik irányban Zilahon, Margittán át Kolozsvár felől vezetett Debrecenbe, honnan Hortobágyon, a csegei réven át vonult Eger felé. Debrecen tehát azon fontos vonal gócpontjában feküdt, mely Erdélyt Felsőmagyarországgal kötötte össze.

A rendes posta (Ordinaria) Debrecenből hetenként kétszer, szerdán és szombaton indult, ha azt a német hadak nem zavarták.

Diószegi járandósága volt az évi fizetésen kívül a levelek, staféták és utasok szállítási díja. Tartozott 10 postalevelet tartani, azokhoz való kocsikat és szerszámokat. A Debrecenben feladott s bárhova szóló levél taxája volt: 1 poltura. A postamester előjegyzést tartozott vezetni arról, hogy mikor, honnan milyen levelek érkeztek a debreceni postára s hova, kinek szóló leveleket továbbított, az indítás pontos idejének feltüntetésével. A postalegényei „palétával” (óralével) voltak ellátva, amelyekbe be kellett írni, hogy mikor érkeztek és mikor indultak tovább.

A nagy szabadságharc kilobbanása után császári csapatok szeltek a gazdagságról híres Debrecenbe, a kurucok hadak volt élemezési főfőszékébe s a debreceni postaközpontot újabb lobogót cserélt.

Császári leirat intézkedett a Kuruc szabadságharc alatt feldúlt Habsburg-posták helyreállítására, mely leirat különösen a Buda, Hatvan, Poroszló, Debrecen, Margitta, Somlyó, Zilah, Kolozsvár, Brassó-felé vezető postavonal lehető legrövidebb helyreállítását szorgalmazta. A postaintézmény nagy horderejének és jelentőségének felismerése mellett III. Károly által összehívott többrendbeli országgyűlés s posták ügyével is behatóan foglalkozott s

oly értelemű intézkedések történtek, hogy a Paar család, csakis honfiakat és magyar nemeseket nevezzen ki postamesternek.

Ebből folyólag Diószegi Sámuel maradt Debrecenben továbbra is postamester, aki néhány év múlva, a városból, mint főbíró is működött.

Diószegi postamester és főbíró Nádasdi utcai háza a 18-ik század alaján, az 1714. évben, nem mindennapi esemény színhelye volt. Ott pihenté ki a hosszú út fáradsalmait XII. Károly, a svédok legendás híru királya, amikor Dimotikából (Drinápoly mellől) Magyarországon átvonult Stralsundba. Ugy, mint ismeretes, a Vöröstoronyi-szerpöstől az erdélyi nagyobb városokhoz át vezetett Kolozsvárra, honnan Zilah, Somlyó, Margitta, Pályi érintésével 1714. évi november 13-án postai alkalmatossággal (occasione postarie) érkezett Debrecenbe, „semmitféle tiszteletadást nem fogadván el” s Diószegi postamester és főbíró házában a tanácsurak, papok és professorok társaságában töltve az estét.

Másnap, azután nyomasztó postai alkalmatossággal Balmazújvároson hajtatott Hortobágyra, hogy onnan váltott lovakkal a csegei réven át, a budai útra térjen. Bárha a király kíséretében egy-két

tisztel, inkognitó „postán” utazott át Debrecen városán is, kétségtelen, hogy staféták jelezték előre a legközelebbi postaállomásnak, egynehány nagyrangú „svékus” tiszt érkezését, hogy az érdekelt állomások postamesterei, megfelelő pihent lovokról gondoskodhassanak.

Érdemekben gazdag, nagytiszteletben álló Diószegi Sámuel főbíró úr, 1716. évi szeptember haváig intézte Debrecen város postáinak dolgát. Végrendelete, mely a városi levéltárban van letéve, többek között a következőket tartalmazza:

„Postamesteri Tisztit, Mgs. General Fő-Postamester Gróff Paar Ur Eő Excellentiájától elragiált arról való Decretummal edgyütt conferallya perenaliter Diószegi János fiának, cum annexa catione. Hat esztendő forgása alatt Diószegi Sámuel fia nevével járjon a Posta és expediáltassék. Tisztit mellé adassék két Posta kotsi és 6 ló, minden szerszámostul: Mig penig ezen Három fia edgyütt laknak (t. i. Pál, Sámuel, János) mindaddig az Posta Angariái és egyéb proventus közre mennyen közöttük.”

Nemes Diószegi Sámuel az 1716. évben bekövetkezett halála után János, majd Sámuel fia követte a postamesterségen. A posta tehát apáról-fiúra szállott, majd a testvérrre. A postai berendezésről (lovak, kocsik, szerszámok stb.), mely elég jelentékeny összeget tett ki, a postamester tartozott gondoskodni, minék ellenében az állomást örök jogon bírta s átruházhatta. A levélpóstát (Ordinariat) ez időben ingyen tartozott szállítani, ellenben az utasszállítás, staféta, ostorpenz stb. a postamestert illette.

Az 1719. évben óriási tűzvész pusztított a városban, mely alkalommal leégett a postaház is,

melynek felépítése után, az 1722. évben ismét jelentős esemény érte a debreceni postát. Diószegi János postamester, postaállomására a kapu felé kifüggeszteni rendelték a császári sasos címet annak jeléül, hogy a posta állami kezelésbe vétetett s az állam fennhatósága alatt áll. Diószegi János postamester továbbá az adózástól, személyes szolgálatok alól felmentetett, lovait közmunkára nem lehetett kirendelni, postáját a vám, híd, út, révpénz fizetésére nem kötelezheték. Postalegényeinek nyakba akasztott postaspót kellett viselnie. A debreceni postán feladott levél díja fél-latonként, bárhova szólott is az — 6 krajcárban volt megállapítva. Az 1722. évtől kezdve fél-latonként 8 kr. volt a taxa helyföldre szóló leveleknél, külföldre ellenben továbbra is 6 kr. volt. Debrecen város hivatalos levelei és pedig hivatalból (ex offio) a többi városokhoz, kormányzásokhoz szólók díjmentesek voltak.

A posta az ordinárián (levélposta) kívül utasokat is szállított ezt extra postának nevezték: az utasok vagy a postamester kocsián, vagy saját kocsijukon utazhattak, ez utóbbi esetben állomásról-állomásra pihent postalovakat fogtak a kocsi elé. Az 1725. évben a város Diószegi postamesternek, a városi számadáskönyv szerint 49 forint 16 krajcárt fizetett egy összegben levelek szállítási díja fejében. Ugyanabban az évben a váradi káptalannak levelek szállításiért 5 forint 10 krajcárt. (Ugyilátszik, a váradi káptalan az évszázados szokáshoz ragaszkodva, még ez időben is tartott fenn külön levélvivőt.)

Az 1727., 1729., 1737., 1738., 1739. évek feljegyzéseiben többször szó esik arról, hogy a tanácsok fontos tartalomú levelek érkeztek a debreceni postán.

Eleinte hetenként egyszer, később hetenként kétszer közlekedett a posta Pest felé. Az 1739. évi pestis járvány idején az udvari kancellária és a város részéről különféle intézkedések történtek, a postát illetően is. Így pl. Bécsből utasítás érkezett a városhoz, hogy ha a pestis miatt a postaállomást változtatni kellene, a tanács e tekintetben legyen a postamester segítségére s határozottan támogassa. A város részéről tett intézkedés, hogy a Balmazújváros „grassáló” pestis miatt a debreceni postát Ujváros megkerülésével küldje a postamester Hortobágyra.

A postamester a postán érkező leveleket lyukassza át, kénvirág fölött füstölje meg; — a felektől átvett érepenzt eelthen mossa meg.

Eleinte hetenként egyszer, később hetenként kétszer közlekedett a posta Pest felé.

Az 1739. évi pestis járvány idején az udvari kancellária és a város részéről különféle intézkedések történtek, a postát illetően is. Így pl. Bécsből utasítás érkezett a városhoz, hogy ha a pestis miatt a postaállomást változtatni kellene, a tanács e tekintetben legyen a postamester segítségére s határozottan támogassa. A város részéről tett intézkedés, hogy a Balmazújváros „grassáló” pestis miatt a debreceni postát Ujváros megkerülésével küldje a postamester Hortobágyra.

A postamester a postán érkező leveleket lyukassza át, kénvirág fölött füstölje meg; — a felektől átvett érepenzt eelthen mossa meg.

További érdekes intézkedés, hogy minden egyes postaindításnál a városi tanács tegyen jelentést a helytartótanácsnak a város lakosságának egészségi állapotáról.

Ugyancsak a város részéről tett intézkedés továbbá, hogy a hortobágyi hídra lovaslegényeket állítottak azzal sorjára a quuzzykja jussu suu zu felé jövő egyénekre. Passzust kérjének tőlük, mely passzust a hortobágyi postamesterhez vagy vendéghiogadóhoz vigyék annak megállapítása végett, vajjon nem pestises helyről jöttek-e az illetők.

Ha levelet hozó ember közeledett a város felé, azt 20—30 lépésre felkellett tartóztatni s a levelet vele a földre tétetni. A lovaslegények a levelet „csipő fával” vették fel a földről, szalmatüzet megfűstölték s azután küldték be a tanácshoz.

1735. évtől Fáy János birtokos neves a debreceni postamester, aki a rokon Diószegi családtól jutott e tisztséghez s hasonlóképen főbírói tisztelet is viselt többször.

Ez időben már rendszeren kétszer közlekedett hetenként a levél-posta Pest felé és pedig hétfőn és csütörtökön;

azonkívül a város saját lovas embereivel szállította leveleit olyan helyekre, ahová postai összeköttetés nem volt. Igénybe vették továbbá még mindig az alkalmi utasok ebbéli szolgálatait is, mert a posta „nimet” volt.

Ráth Mátyás pozsonyi „Magyar Hirmondója” — az első magyar nyelvű újság — öt példányban érkezett Debrecenbe, a postaszállítási díj példányonként félre 1 forint volt.

Az 1774. és 1792. évi feljegyzésekből tudjuk, hogy a debreceni postamesterség még mindig a Fáy család kezén van, ez években Fáy Ferenc volt a postamester, a postahivatal még mindig az ősi Diószegi Sámuel féle nevezetes kőházban volt. Az 1798. évtől kezdve a levelek viteldíja után fél-latonként 12 krajcárt kellett fizetni a debreceni postán.

A postaintézmény e század elejétől kezdve az akkori divatos merkantil eszmék szolgálatába áll.

A kereskedelmi hírszolgálat erősen előtérbe lép, habár a magánforgalom is jelentékeny már s az ország postahálózatának fokozatos kiterjesztésével a posta mindinkább a közérdeklődés terébe kerül, — de mert a posta igazgatása egységes elvek szerint Bécsből történt: s az igazgatásban, különösen II. József uralkodása óta politikai célok is érvényesültek, a debreceniek előtt a postaintézmény nélkülözöte a megbízhatóságot. A Bécsből jövő németesítő lérelvések ellenhatásképpen Debrecen közönségének egy része alig vette igénybe a császári postát, sőt ha csak tette, levelezését egyáltalán nem bízta rá, hanem magánosokkal közvetítette; a város pedig saját „estaffétáival” vitette el leveleit. Utazásoknál is, nem a postai „alkalmatosságot”, hanem leginkább saját lovaikat, saját szekereiket használták fel s biztonság okéért társaságba verődve utaztak. Így aztán lassan-lassan — a Bécsből érkezett értelemző intézkedések és utasítások ellenére is — megindult nemzeti ellenhatásképpen, Debrecen városában a magánhírszolgálat lépelt újabb előtérbe, magánfuvaros vállalatok keletkeztek, a császári királyi postaintézmény tudatos mellőzésével.

## RADCO-JAP motorkerékpárok

100 százalékos győzelme.

Szenzációs eredmény a T. T. A. C. debreceni pályaversenyén  
2 RADCO a startnál,  
2 RADCO a célban,  
175 ccm. kategóriában első **Wirth Károly** aranyérem és tiszteletdíj (Dr. Hadházy főispán ur tiszteletdíja),  
250 ccm. kategóriában első **Belházy Károly** aranyérem, ezüstérem és Nyíregyháza szab. kir. város tiszteletdíja.

RADCO-JAP angol motorkerékpárok 950 pengőtől.

LARDOLINE RICIT motorolajjal győz.

Tiszántuli képviselő: Debrecen, Király ucca 5.

## Székelyek -- Bulgáriában

Magyar tudósok adták vissza a bulgár népnek a sokszázéves török járom alatt elkallódott nemzeti öntudatát. — A madarai lovasszobor. — Kossuth a bulgároknak is nemzeti hőse. Szentimrei Jenő riportja Szilády Zoltán debreceni egyetemi magántanárral.

Mint ismeretes, alig egy hónappal ezelőtt jártak városunkban az erdélyi írók Benedek Elekkel az élen, mely alkalommal Szentimrei Jenő, akiváló erdélyi író, ki egykor Nagyenyeden tanítványa volt Szilády Zoltán dr. egyetemi magántanárnak ezt az érdekes kis interjú írta meg a kolozsvári „Ellenzékben.” Mint bennünket, debrecenieket különösen érdeklő érdekes írást vettük át ezt az eleven, művészi kivitelű riportot. Éppen a legalkalmasabb időben, hiszen, mint ismeretes, most van kinevezés előtt Szilády professzor. Az újonnan felállított természettudományi tanszékére a debreceni Tisza István Tudomány Egyetemnek egyik értékes jelöltje. Kiváló képzettsége, tudása, irodalmi munkássága, hivatottsága már évek óta fényesen beigazolta ennek a páratlanul kiváló tanárnak elsősorban számottevő hivatottságát a felállítandó új tanszékre. Most éppen alkalmasnak találjuk a kolozsvári lap írásának leadását is, mintegy igazolásul fentebbi megállapításunknak?

Debrecen. A kálomista Róma volt a székely írócsoporthoz magyarországi turnéjának utolsó stációja. Este tíz óra lehetett, mikor a gyorsvonat befutott velünk Debrecen villanyfényben izzó pályaudvarára, ahol a Csokonai Kör vezetésén kívül kedves régi ismerősöket pillantottunk meg a reánk várakozó debreceniek népes csoportjában. Szilády Zoltán dr.-t, a nagyenyedi kollégium egykori kiváló természettudományi professzorát, kit a háborút megelőző években a kolozsvári egyetem is magántanárává habilitált és feleségét, Váró Ferenc, ugyancsak nagy hírű enyedi professzor kedves leányát. Az én örömem volt mindnyájunk között a legnagyobb. Szilády Zoltán személyében enyedi kisdíák kerom három évén át osztályvezető tanáromat tiszteltem és szerettem. Azok közül a szívvel-lélekkel nevelő tanárok közé tartozott ő, akinek tudománya iránti rajongó lelkesedése kitörülhetetlen nyomokat vésett a gyermeklélekbe s akinek sokoldalú és alapos érdeklődése biztos kalauz az új és új csodákra szomjas gyermek érdeklődés számára. Szilády professzor több volt a maga tanszékén kiváló természettudományi szakos tanárnál. Szenvedélyes buvára az etnográfának, a földrajznak, a történelemnek és minden területéről olyan felfedezésekkel tért vissza tanítványaihoz, amelyekről tankönyveinkben hiába kerestünk felvilágosítást. S míg előkelő külföldi, különösen német, tudományos folyóiratok kapva-kaptak az akkor még alig huszonötéves fiatal tudós szakdolgozatain, ő a falvakat bujta eltemetett néprajzi kincsek után, hogy megvesse a nagyenyedi Bethlen kollégium néprajzi múzeumának alapjait, vagy kertjében, ott az Órhegy lábánál, csöndesen kertészkedett. Mert végső fokon mégis csak a család és a föld voltak szeretetének legtisztább lángokkal körülrajongott tárgyai.

### Erdélyi emlékek.

Alig fűdtünk megválni egymástól, egykori tanár és egykori tanítvány. A szállóban éppen csak lemostuk magunkról az útiport s már megint

együtt ültünk az Arany Bika díszes éttermének fehér asztalánál.

— Mi mindent tudunk ám rólatok, — mondotta szemüvegén átesillogó szemmel. — Áprilyt, akivel együtt kertészkedtünk az Órhegy lábánál, tavaly mi hoztuk ide Debrecenbe. Benedek apó is volt nálunk tavaly, mi kértük meg, hogy hozzon el egyszerű magával titeket is. Neked egy Apácai-novellára emlékszem. Mikor olvastam, elfutotta a szememet a könny. Istenem, ezt igazán az én Jenőkéim írta? Tudod, hogy negyedik gimnázista korod óta nem láttalak?

Emlékek kacagó-könnyes újítása után a mai sorsa felől érdeklődtem. Elmondotta, hogy kéllaki életet él. Budapesten a Nemzeti Múzeum légyosztályának az őre és a debreceni Tisza István egyetemen az állattani tanszék meghívott tanára. Minthogy a kinevezése még késik, nem hagyhatja ott budapesti állását sem és így egy hónaphól két hetet Budapesten, kettőt Debrecenben kénytelen tölteni.

### A székelyek rokonai szóba kerülnek.

— Hanem halljátok-e, — fordul hirtelen felém — nem is tudjátok, milyen időszerű ez a ti székelységet kibangszóló munkátok. Bizonyára nálatok is ismerik már Hóman Bálint és Gombóc Zoltán új székely elméletét, mely Hunfalvyékkel elentiben a mondáknak ad igazat és bebizonyítja, hogy a

székelyek igenis Csaba népének le származottjai. De arról aligha hallottatok, hogy

**elszlávosodott székely rokontörzsek ma is élnek, nem is olyan messze tőlünk, Bulgáriában, Madara környékén.**

Szakasztott az a viselet, szakasztott az a koponyaalkat, sőt a régi pogány szertartások némelyikét is megőrizték. Szent Demeter napján barlangok kövénel éppen úgy áldoznak, mint a székely-hun elődök áldozhattak a Termékenység Istenének, a Napnak.

Izgatottan figyeltem fel ezekre a szavakra:

— És vannak erre tudományos bizonyítékok? Jártál lenni Bulgáriában? Meséj erről bővebben, Zoltán bátyám, hadd vigyem hírül az erdélyi atyafiaknak.

Közbevetett kérdésekkel nem is zavartam többet. Mint a körül-köre duzzadó patak, egyre áradó, itt-ott elkarnyargó, de mélységes hittel és tudományos felkészültséggel alapozott előadásban ezeket mesélte egykori osztályfőnököm:

### A bolgár cár látogatása.

— Azt talán tudjátok, hogy a tavaly tavasszal nemzetközi kongresszusra gyűltek össze Budapesten a világ természettudósai. Ennek a kongresszusnak egyik alelnöke véletlenül éppen én voltam. Itt ismerkedtem meg bolgár kollégákkal, akik a legnagyobb

szeretettel hívtak meg országukba, hogy a szófiai cári múzeum légytani osztályának alapjait megvessem. Elmondották, hogy a bulgároknak a magyarok iránti rokonság-érzés elevenen él még és

**az utolsó bolgár földműves is tudja, hogy a Dunától északra egy nálunknál civilizáltabb rokon nép lakik, a magyarok.**

Sok-sok századdal ezelőtt, mikor mind két nép a török szultánok uralma alá jutott, bensőséges kapcsolat is állott fenn bolgárok és magyarok között, de azután megint hosszú századokra meg szakadt ez az összeköttetés, hogy a világháború alatt kiújuljon ismét és a békekötések után a két népre szakadt közös sorsban meleg, testvéri szeretettel mélyüljön.

— És a bolgár kollégák igazat mondtak. Mikor a nyáron lekerültem Bulgáriába, minden lépten,

**boldogan tapasztalt, szinte túlárado testvéri szeretet vett körül.**

A múzeumi munka közepett, bejelentetlenül keresett fel egy délután maga Boris cár, akiben rendkívüli műveltség s népének minden gondját, baját közvetlen közlelől ismerő, igazán nagy uralkodót ismertem meg. Ő figyelmeztetett rá, hogy a nyelvükben elszlávosodott bulgároknak két törzse él a békeszerződéssel megnyírt Bulgáriában: a kerek fejű, mongoloid törzs, mely magát soppnak nevezi s amelyet viseletéről fehér bulgárnak neveznek, azután a hosszúfejűek, melyek viseletük után fekete bolgár nevet viselnek. A sopp törzs Északnyugat-Bulgáriát lakja. Férfiai edzettek, katonaság és földjükhöz való ragaszkodásukban mélyen konservatívek. — Ha a soppok nincsenek, talán már mi sem volnánk, — jelentette ki előttem a cár. Sztambolinszkij paraszt-kommunista forradalmának ereje a sopp törzs szívós ellentállásán tört meg, ők szilárdították meg újra Boris király trónját s adtak új lendületet a bulgár nép talpraállásának.

— Ez a királyi beszélgetés ébresztette fel érdeklődésemet a sopp törzs iránt s bogárgyűjtés közben az általuk lakott területekre vezetett első utam. Csakúgy gyalogszerrel kóboroltam be az ország északnyugati csücskét, mindössze ötven szónyi bulgár tudománytal és egy szófárral a szebemben. És egyszer csak az országúton két lovas parasztszékkel találkoztam, amelyen — uramfia — székely gazda ül.

**Harisnyája, zekéje, magastetejű pörge kalapja, még a zekén a zsinórozás is: székely. Csak a szava bulgár.**

amellyel kedvesen invitál, hogy kapcsolódjak mellé a székelyre. És nyomban vállatára fog, hogy ki és mi járatban vagyok s mikor kiejtem a számon a szót: „ungarszki” — mosoly ragyogja be az ábrázatát, mint aki kedves, régen látott atyafiára ismer. Bevitt a falujokba, ahol még közelebből meggyőződhettem a székely rokonvonásokról. Építkezésük, mint a székely falvaké.

**Táncuk, zénéjlik, szakasztott székely.**

Egyedül a nyelv — mondom — szláv, de ez sem azonos a más vidékeken élő bulgárokéval.

— Megtudtam odalenn, hogy Madara város környékén javában folynak az ásatások, melyeknek eredményei napnál világosabban bizonyítják a két nép egy töről szakadottságát. Ezeket az ásatásokat Fehér Géza magy. kir.

**Debreceni  
motorkerékpár pályabajnokság**

**1929. április 7-én  
a széria 250 köbcentiméteres**

**Puch**

**motorkerékpár**

**győz**

**A verseny leggyorsabb és  
legszebb motorkerékpárja!**

Helyi képviselő:  
**Tiszántúli Motorközpont  
Ifj. Vértessv.**

konzuli tisztviselő, egyébként jeles archeológus vezeti, aki munkájának tudományos eredményéről közelebbről könyvben is be fog számolni. Madarai látogatásom egyenesen megdöbbentő hatással volt reám. Mint a vakra a napfény, ha szeméről lehullt a hályog.

**A madarai szobrok.**

Hatalmas fennsíkon folynak ezek az ásások, ahol óriási vár állhatott a népvándorlás idején. Egyik kiugró, meredek sziklászalon áll magából a sziklából kifaragva Chrum kán lovaszobra, amelyet a Fehér Géza által megfektetett felirat szerint fia, Omortag emeltetett atyja emlékének. Aki az Attila-kincsben megtalált hun lovas láta.

**Félegzetállító hasonlóságot fedez fel Chrum, vagy Churimis kán és az Attila lovasa között.**

Emennek is lába mellett pihen a kedvenc agár, — a nomád előkelők ebmaradhatatlan kedvenc állata — dárdája, mint Attila lovászáé, haja válligérő kőrhaj, melyen kerek kalap nyugszik, és testvére a magyar paraszt mai pörge kalapjának.

A lovasszobor mellett úgynevezett oszlopszobrok is felszínre hozták Fehér Géza ásásai. A kifaragott emberi felsőtest csipőn alul oszlopban végződik. Egyik ilyen teljes épségben felszínre került oszlopszobor kezében serleget szorongat, jelképét ama jogának, hogy vérszerződéseket köthet népe nevében idegen törzsekkel. Amolyan külügyminisztere lehetett népének e szobormás élő modellje, mint Várbulesu volt a mi elődeinknek. E szobor arca még jellegzetesebben mongoloid. Kerek, bennitűlő apró szemekkel, villásan kékfelé ágazó bajusszal, aminőt most is visel a tanyai magyar. A haja pedig éppúgy három farkosba fonva csüng alá hátul, akárcsak a népvándorlás korabeli magyar előkelőknek.

**Vissza a legendás századokba.**

A madarai ásási eredmények egyszerű haladást jelentenek a magyar-székely-bolgár rokonság kérdésében. Szaktudósok feladata lesz most már rendszerbe foglalni: mimódon indulhattak el eleink a nagy kínai fal tájékról, hogy jutottak

**a Volga terére, ahol a magyar és bolgár nép még egy nép lehetett.**

Valószínűleg innen rajzottak ki a Duna térségére előbb Attila hunjai, majd az avarok, ugyanegy népnek két előretolt törzse, melyek létszámra nagyon csekélyek lehettek. Bizonyított tény már, hogy Attila birodalmának nagyobbik része kelet felé terjedt ki s a nyugati hódfűtásokat vazallus népekkel végeztette. Csak a sereg zöme maradt. Az utána századokkal előretört magyar-bulgár nép, amint szintén bebizonyított nyert, nagyobb részben nem a Vereckei-szoroson, hanem az Alduna völgyén nyomult be a mai Magyarország területére. Egy csoportjuk, a mai székelyek így jutottak Erdélybe a Tömösi és Vöröstoronyi szorosokon s keveredhettek el az ott talált hun-avar töredékekkel, a másik részük pedig a Dunán átjutva a mai Bulgáriában telepedett le.

E rokonsági elmélet óriási hatással van a mai bulgár népre, mely szláv nyelvet vett ugyan fel az idők során, de most sem tartja magát szláv-

nak. A bulgár nép, mely négy százezerdon át sanyldótt a török járom alatt, csaknem teljesen

**elvesztett nemzeti öntudatát írja megtalálta és ezt oroszánrészben a madarai ásásoknak köszöni.**

Mióta madarai emlékek felszínre kerültek, a kicsi balkáni város valószínűsége zarándokhelyévé lett a bulgár népek. Ezek és ezrek zarándokolnak oda évenként s rendeznek nemzeti ünnepeket a százméteres sziklafalba vágott khászobor előtt, aki íme napnál világosabban igazolja az ő ural-altáji származásukat. Tudósaink mohón vetették magukat a népvándorláskori emlék tanulmányozására és minden, a kérdéssel összefüggő tudományos eredmény felkutatására. Élénk figyelemmel kísérik, akárcsak a mi magyar tudósaink, a kínai írott emlékekből napfényre kerülő újabb adatokat, melyekben a hun nép „hiung-nu“ név alatt fordul elő. A hiung-nu néven összefoglalt nomád törzsek települési helyén, a Góbi sivatagtól északkeletre, Filchner német kutató csak a tavaly végzett tudományos felderítő munkát s megállapította, hogy

**e törzsek ivadéka ma is élnek két törzsrre oszolva,**

melyek magukat tarbut tatároknak és kosut tatároknak nevezik, életmódjukban és szokásaikban pedig a hun nép írásos emlékeiből ismert életmódját és szokásait követik. A madarai oszlopszobrok mása pedig Dél-ázsiai és Előázsiai is megtalálható, amiből esetleg arra is lehet következtetni, hogy e lovasnomád néptörzsek egyrésze, akárcsak később a törökség, a Boszporuson át jutott

Európába, de az sem lehetetlen, hogy Attila visszaszorított tömegeinek egyrésze verődött át a Boszporuson Kis-ázsiaiba.

**Kossuth kultusz Bulgáriában.**

E sokféle új adat tömkelegesen — mondom — a szaktudomány hivatott most rendszert teremteni. Mi elégedjünk meg azzal, hogy a magyarság és székelység újra feltalálta testvérnépét a bulgároknak, akik Kossuth Lajos révén is sok hálát éreznek irántunk. Emlékeztet, hogy Kossuth emigráns éveinek első szakaszában a bulgáriai Sumlában, a mai Sumeniben volt internálva. A török kormány vendége volt s ezért politikai tevékenységet ugyan nem fejtett ki ezidőben, mégis a bulgár szabadságmozgalmak kezdete Kossuth megjelenésére vezethető vissza. A magyar szabadsághős

puszta jelentése olyan fasciáló

Szentimrei Jenő.

**Ha a háborút valóban el akarjuk kerülni, úgy változtatni kell az erőszakosan alakult helyzeteken: Vilna, Erdély**

Hogyan ítéli meg a litvániai sajtó a népszövetségi tanács intézkedéseit a nemzeti kisebbség kérdésében?

Litvánia hivatalos lapjában, a Kaunas (Kowno) fővárosban megjelenő „Lietuvos Aidas“-ban a magyarokat is érdeklő cikk jelent meg márc. 12-én a lap tudósítójától Ladas Natkevicus-tól, aki a népszövetség tanácsába van kiküldve.

Ez a cikk elsősorban természetesen

hatással volt a bulgár nép vezetőire, hogy nyomban megkezdtek a nagy munkát hazájuk felszabadítására,

mely végül is a török járom lerázására vezetett. A sumeni Kossuth-múzeum, mely a magyar kormányzó bulgáriai emlékeit őrzi, ugyancsak egyik kegyhelye az ország népének. Iskolák, egyesületek, testületek zarándokolnak el oda és Kossuth ünnepeket rendeznek, melyek egyúttal a bulgár nép szabadság-ünnepei.

Azt hiszem, nagy vonalakban sikerült visszaadnom volt osztályvezető professzorom szavait. Bizonyos, hogy az a két könyv, melyeknek egyikét Fehér Géza dr. a madarai archeológiai leletekről, másikát Szilády Zoltán dr., a soppok etnográfijáról készültnek közrebocsátani, a legnagyobb szenzációja lesz a tudományos világnak.

a legutóbbi genfi eseményekről számol be, Valdemaras litván miniszterelnök indítványáról a nemzeti kisebbségi vitában való részvétel tárgyában, az ezt követő tanácskozássokról, amelyeknek eredménye egyelőre csupán az a határozat volt, hogy jogi bizottság fogja eldönteni, vajjon részt vehetnek-e az érdekelt országok képviselői a későbbi megbeszéléseken.

Alkalmam volt Ladas Natkevicust, aki meglehetősen ismeri a magyar viszonyokat és már több cikket írt Magyarországról, gróf Apponyi Alberttről, akiről rajongó tisztelettel beszél, megkérdezni, hogy vajjon várható-e valamilyen eredmény Litvánia elterjesztéséről?

Natkevicus a következő kijelentéseket tette:

A „litván kormányzóság sajtó érdekében lépett fel, ez bizonyos, de a kérdés más nemzetiségeknek is elsőrangú érdeke. A nemzetiségek elnyomásának problémája egyértelmű a kisebbségi kérdéssel, amit sürgősen orvosolni kell.

Egy országhatár és a nemzeti többség keretén belül a nemzeti kisebbség asszimilálódhat és eltűnhet, mint a litvániai zsidó kisebbség, amely az országban szétszórva él, de a nemzeti kisebbségek egy tömör csoportot is képezhetnek, mint Vilna lakossága és az erdélyi magyarság. Ezek csak a kellő pillanatra várnak, hogy összehajukhoz csatlakozzanak. Ilyen kisebbség tudonképpen elnyomott nemzetiség, noha más országokhoz való tartozásuk folytán hivatalosan „kisebbség“-nek nevezik őket.

Némely nagy államban, mint például Németországban a kisebbségek képviselőinek bizonyos száma egyenesen szükséges, mert ezek a „Deutschland“ támogatói, egész más azonban a helyzet ott, ahol a nemzeti önérték nincs olyan erősen kifejlődve, így a fehér oroszoknál, ukránoknál, akik nagyon üldözöttek, nem is beszélve a litvánokról. Soha nem panaszkodnak elnyomatásuk miatt és igazuk mellett senki sem kel pártfogásukra. Sajnos,

**Értesitem** t. megrendeőimet, hogy házlebontás végett Kis Gerő József  
uri szabóságomat Piac ucca 42. sz. alá  
(Panonia udvar) helyeztem át. o o uri szabó.

nincsenek olyan védelmezők, mint a német kisebbségi pártoknak.

Általános vélemény szerint a kisebbségi kérdés dominálja az egész európai politikát. A litván és magyar probléma a népszövetségnek valóságos tengeri kigyója, de vajjon nem a pesszimizistáknak van-e igazuk, akik szerint ez a kezdeményezés agitáció-jára ad alkalmat és nem lehet-e ez hátrányos a kisebbségekre? A nehezen összeegyeztethető ellentétes érdekek nem fenyegetik-e komolyan Európa békéjét? — kérdezem.

Dandurand kanadai delegátus javaslatára javólról sem oldja meg az elnyomott nemzetiségek problémáját, amelyet lehetetlen egy törvénykezési eljárással elintézni. — feleli Natkevicus. Ez egy semmihez nem vezető foltozási kísérlet csupán, amely azonban újabb lyukat jelent a rongyos öltözetben.

Stresemann hatalmas beszédében előzött arra, hogy a nemzetek egymás közötti helyzete nem állandó jellegű és változni fog. Chamberlain és Briand megígérték, hogy ez a revizóra vonatkozik.

Austen szerint a kisebbségi kérdés nem szabadna soha a 19-ik század színterére emlegetni, mert a nemzetiségek elnyomása háborús kérdést jelent.

Sem Metternich, sem Pozzo di Borgo, sem Castlereagh, a bécsi béke megkötői, nem gondoltak arra, hogy művük örök időkre szól. — Clemenceau és Lloyd George sem állapíthatják meg Európa végleges politikai és geográfiai helyzetét.

Ha a háborút valóban el akarják kerülni, úgy változtatni kell az erőszakosan alakult helyzeteken: Vilna, Erdély.

Briand genfi beszédében úgy vélte, hogy egyáltalában nem lenne káros, ha a nemzetek hinnének az állandóságban, de az a kijelentés ironiának tekinthető. Ha Európa nagy pacifistája életének végnapjait olajfa árnyékában a béke galambjának repülését figyelve óhajta megérni, akkor tanácsosabb lenne ezt az állandóságot nem óhajtani, hanem hálaszthatatlanul megvalósítani.

A genfi tárgyalások a nemzetiségi kérdést nem világították meg teljesen, ha Stresemannnak a 19-ik pontra vonatkozó célzását figyelmen kívül kívánják hagyni.

Lesznek olyanok, akik Litvánia indítványát, amelyet a tanácsüléshez intézett, magyarán akarják. Ez a népszövetségi paktum 4-ik cikkén alapszik: „Érdekelt országok, ha nincsenek is a népszövetségben, őket érdeklő kérdésekben jogosultak képviselőiket a tanácsba küldeni.”

A nagy vita eredménye egyelőre jelentéktelen és kimerült abban, hogy állandó vagy átmeneti állapot-e a mai helyzet?

Bizony, kívánatosabb lenne e helyett Európa aktuális státusával foglalkozni.

—Soltész Juch.

**Jó minőségű téglák és cserép**

kaptható Tóth és Sebestyén téglagyárból. — Eladás Hatvan ucca 1-3. sz., III. emelet, Telefon 610.

## Május 20-25-e között egy magyar pilóta megkísérli az óceán átrepülését Paristól New-Yorkba

EZT AZ UTAT MÉG SENKI SEM TETTE MEG SIKERESEN.  
— MOST KUSCHNER JÓZSEF MAGYAR PÍLÓTA VÁLLALKOZOTT RA.

Páris, 1929. április hó 7.

A Le Bourget-i repülőtéren.

Páris. Vasárnap és eső nem esik. Ez Párisban olyan ritkaság, hogy csak elvétve történik meg. Ma azonban április dacára, szép idő van. Tudni való dolog ugyanis, hogy Párisban mindig esik az eső és ez különösen vasárnap szokott bekövetkezni.

Mivel szép idő volt, elhatároztam, hogy kimegyek a „Le Bourget”-i repülőtérré. Dacára, hogy elég messze van Páristól, hatalmas tömeg vándorol kifelé. Legtöbbje repülni akar. Sétarepüléseket csinálnak, ami elég drágába kerül. Pl. egy repülés az aerodrome felett 50 frankba kerül, míg Páris felett, ha el akar az illető repülni, akkor 100 frankot fizet. Versailles-ig lehet még sétarepülést csinálni és ez 300 frankba kerül, ami kb. 70 pengőnek felel meg.

Miután a Co Aérienne Française gépjait megnéztem (ezek csinálják a sétarepülést), tovább mentem szótnezní és miután már vagy 12 hatalmas hangart végigszemléltem, melyek mindegyikében legalább 10 gép volt, elhatároztam a Compagnie International

Navigation Aérienne hangárjaiba vagy ahogy itt egyszerűen hívják a „Cydna”-hoz. Ugyanis ennek a társaságnak a gépjait járnak Budapestre. Amint nézgettem az egy, kettő és három motoros hatalmas utasszállító gépeket, egyszerre nagyon erős bűgást hallok kívülről, kiszaladok a hangárból és megpillantok egy hatalmas gépet a levegőben, amint éppen leereszkedik. Amikor leszállt, oda megyek a géphez, mivel egy nagyon szép új gép volt — s a pilótától érdeklődök a gép iránt.

Mikor a pilótával beszélgetek rögtön észreveszem, hogy nem francia, mivel nagyon töri a nyelvet, megkérdem tőle, hogy milyen nemzetiségű, mire legnagyobb meglepetésem azt mondja, hogy magyar:

Kuschner Józsefnek hívják, régi magyar pilóta és most ezzel a géppel készül Párisból Newyorkba.

Nagyon kezdett izgatni a kérdés és megkértem, hogy mondjon nekem el az utazásról a készülődésről valamit, a gépről mindazt, amit érdekesnek tart. A gépet egyelőre ott hagyjuk, előbb azonban jól megnézem magamnak. Nagyon

nehezen akar beszélni, de végül is kötélnék áll.

Még neve sincs. Azt majd a hó végén adják meg neki. Gyönyörű hatalmas gép, hófehér az egész, szinte vakít a naptól. Egy fedeles masina.

Miután a gépet jól megnéztem, lementünk a „Le Bourget”-i repülőtéren levő étterembe és egy „deni” mellett (ez egy nagy pohársör) egymás után szegzem mellette a kérdéseket, amire inkább a porte monteureje válaszol, mint ő. Nagyon szerény és keveset beszél. Először a gépről kezdődik, amire elmondja, hogy

egy 450 lóerős, óránként 260 km-es sebességgel repülő gép. Supitor Gno motorral van ellátva és a gép sarkánya a híres Breguet repülőgépgyár gyártmánya.

Ezzel a kitűnően elkészített géppel május 20-25-ike között fogja átrepülni az óceánt Páristól Newyorkba, amely utat még senkinek sem sikerült eddig sikeresen befejezni.

Az előkészületek már régen folynak erre a nagy útra.

Kuschner József február 14-én és 15-én tett egy próbarepülést a géppel és ekkor egyfolytában 36 óra 22 p. és 5 mp-ig volt a levegőben anélkül, hogy leszállt volna a ben anélkül, hogy leszállt volna. Ez volt tulajdonképpen a főpróbája a gépnek. Most még a napokban fog egy 24 órás próbarepülést csinálni és azzal be is fejezi a próbarepülést.

A géppel csak egyedül fog elindulni, utitársat nem visz magával. Nem lehetetlen azonban, hogy en elkísérem és akkor a „Debreczen” közönsége minden pillanatról, ami a gépen cea 36-40 óráig történni fog, értesülve lesz.

Nagy feladatra vállalkozott — Kuschner József, azonban már nem is gyerek, régi magyar pilóta még a háborúból való.

A Jupiter Gno gyár és a Breguet gyár mindent elkövetnek, — hogy a magyar pilóta útja, sikerrel járjon és remélik, hogy a siker nem is fog elmaradni.

Mikor Kuschner ide került, még úgy hívták, hogy „salle boche”, — ami nem a legjobb hízegő szavak, azonban később annyira kiérdemelte fejebbvalóinak a díszretét, hogy most a legnagyobb mértékben megbecsülik.

Ide Amerikából jött, ahol szintén repült. Körülbelül 3 hónapja, hogy Párisba érkezett és ma már repülőtisztje egy „Le Bourget”-i utasszállító vállalatnak.

A francia aviatika körökben nagy érdeklődéssel tekintenek a kiváló magyar pilóta vállalkozására és ha sikerül neki baj nélkül átjutni, akkor megoldva látják az óceán feletti rendes utasszállítást.

A géppel kb. 60 órára való üzem anyagot visz.

Hogy Kuschner pilóta szervezte a kitűnő és amiatt nem kell aggodni, azt mi sem bizonyítja jobban, hogy nemrégiben csinálta a próbarepülést, amikor is 36 óráig volt a levegőben élelem nélkül és most mielőtt még elindulna, egy 24 órás próbarepülést csinál.

Miután a beszélgetésünket befejeztük, kimentünk újra, hogy megmutassa nekem, hogy milyen könnyen emelkedik a magasba a gép.

Valóban csodálatos gyorsasággal, szinte pillanatok alatt a levegőben volt és mint egy ezüst madár tündökölt a napfényes időben.

Több gép volt akkor a levegőben, épp akkor indult el utasaival a londoni és a barcelonai utasszáll-

MINDENKI  
NALUNK  
**VÁSÁROLJON**

az alant jelzett olcsó árakon:

Férfi strapa öltönyök	P	30-tól
Kék kamgárn öltönyök	P	44 "
Sport öltönyök rövid v. hosszú nad.	P	40 "
Divat öltönyök	P	60 "
Gummi v. esőköpenyek	P	20 "
Férfi tavaszi felöltők	P	42 "
Tavaszi felöltők divatszínben	P	75 "
Trencskoát kabátok	P	36 "
Egészínom Trencskoat kabát 3 bellés	P	130 "
Hubertusok	P	56 "
Iskolai fiuruhák 16 évesig	P	28 "
Gyermekruhák 3-10 évesig	P.	10.80-16

Tegyen egy próbavásárlást és meggyőződhetik, hogy nemcsak áraink beszélnek, hanem az áruink is.

**Hajdusági férfiruhaárúház**

Piac ucca 67. Megyeházzal szemben.

lító gép, amikor ez az egyedüli gép kitért és a nagyszámú közönség ezen a gépen gyönyörködött, amelyet egy magyar pilóta vezetett.

Egy kör után újra leszállt — könnyedén, büszkén, mint egy madár, hirdelve azt, hogy a magyarok tudnak és nagy feladatokra képesek.

Nemsokára el kellett hagynunk a repülőteret és azzal a reménytelül hagytam ott a „Le Bourget”-i repülőteret, hogy nemsokára egy magyar pilóta nevétől lesz hangos a hatalmas aerodromme.

(F. H.)

## Könyv

### LEGY HŰ MIND HALÁLIG.

Szabó Lajos versei.

A mai lázas, lüktető, túlzottan anyagias világban, mikor már az irodalmat is kikezdte, megméltelyezte a pénz, akkor nagyon jólesik a szemnek, jól esik a szívnek az olyan irodalmi munka, mely egyedül és kizárólag a lélek számára, a művészet számára készült. Mentve minden anyagias üzleti íztől, mentve minden hétköznapi túlekedéstől, csupán az irodalom és léleknevelés szempontjából készült munka ma már a nagyon ritka fehér hollók sorába tartozik. De azért még most is van, hála Istennek van. Ilyen könyv fekszik most is előttem, a Szabó Lajos könyve. Csupa elmélyült lelki szépség, merő fehér jóság az, mi első pillanatban megkapja az embert. És önkéntelenül is felvetődik a kérdés bennünk: vajjon érdemes még ma is így, ilyen elmélyült lélekkel írni? És mindjárt meg is adjuk rá a feleletet: érdemes, sőt egyenesen kivételesen értékes is.

94 vers van ebben a füzetben. 94 művészi kivitelű szépséges, költői imádság. Lélek ember írta a lelkek üdítésére. Nem kiáltoznak ezek a versek szokatlan, újságot hajhászó kedvvel, nem rikoltoznak fennhéjázó kedvvel, mert ezek a versek a halkszavú prózának csendes megnyugvást sugárzó igaz versei. Gondolatban, elmélyedéseiben, a meditáló lélek megnyitkozásai.

Ezeknek a verseknek szerzője lelki lény szerből, hivatottságból vetette el ezekben a betűbarázdákban a mondanivalóit. Helyel, helyel talán túlzottan is előtérbe lép a cél, melynek szolgálatában írta ezeket a verseket a szerző, de az előtérbelépés is azt mutatja csupán, hogy meggyőződés és lélek szerint adja a szerző, mit az Isten rendelt általa keresztül.

Még a szerelem tiszta tüze is az Isten szerelmén keresztül érvényesül ezekben a versekben. Üdítő, szépséges állomás ez a kis füzet a mai kalmárul pogány életben. Mi még sok szépet várunk e könyv szerzőjétől, mert mindig lesz mondanivalója, megénekelni valója Isten dicsőségére és a lelkek felüdítésére.

A csinos kiállítású könyvet Kókai Lajos adta ki Budapesten.

Balladák, legendák. Kocsordi Elemértől.

Az ilyen könyv, mint amilyen most fekszik előttem, ahog számíthat valamit az irodalom számára. Gyenge majoránna, gyenge majoránna. Semmi költői invenció, semmi költői hivatás nem érzik ki ezekből a verkiisen egyforma sorokból, monoton strófákból. Vándor „költő” ízi frások, melyeknek

# Lengyel fest, mos, tisztít kifogástalanul, ágytoll tisztítás gőzzel Csapó ucca 28. Batthyányi ucca 1.

csak annyiból van közülük a versírás-hoz, amennyiben vers sorokban láttak napvilágot. Megdöbbenéssel kell megállapítani ezekről a versekről, vagy legalább is verseknek nevezett alkotásokról azt a tényt, hogy nem kell verset írni. Kár a fáradságért, a kínosan összeválogatott sorokért, a kínosan összependülő rímekért. Igazán kár.

Arról meg aztán igazán nem érdemes vitatkozni, hogy a szerző mért nevezi ezeket az frásokat balladáknak, legendáknak, mert ezek bizony távolról sem közelítik meg a balladák és legendák fenséges művészi voltát. Naiv kitalálások, egyszerű, vértelen, könyvízü mendemondák, de nem le-

gendák és nem balladák. És az a kínos egyformaság, mely végig kísér bennünket az egész füzetben keresztül, az már több, mint bántó. Hogy a fenti erős kritikát alátámasszam egy pár idézettel, legyen szabad erre a pár sorra felhívni a figyelmet: „Rab férjén segítni”, „Többé mit sem tudva”, „Egő fájdalomában”, „Mehalt egy év múlva...” Avagy: „Sorrentóban látam meg a napvilágot”, „Nagy költővé lenni”, „Ott s Rómában vágyót”. Ilyen sorokkal találkozunk lépten-nyomon. Semmi biztatót nem mondhatunk a szerzőnek. Ezek lehetnek versek, de versek nem, amáll kevésbé balladák és legendák.

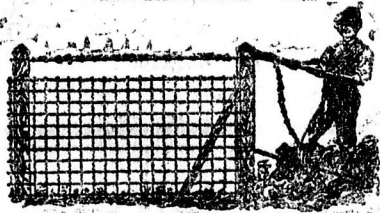
## De régen is volt...

Tavaszi szellő fúj a tájon,  
Halk sóhajjal szobámba téved.  
Tavaszi szellő mult időkről  
Fülembé süttog bús meséket.  
Tavasz volt akkor is, szerelmes  
Ezer virág fakadt a réten,  
Mikor először jártam erre,  
De régen is volt, hej de régen.

Egy szőke lányka volt a társem,  
Együtt tépdestük a virágot,  
Az az, hogy én téptem le azt is,  
Ami a szőke lányka látott,  
És minden egyes szál virágért  
Egy édes csókja volt a bérem,  
Ott tanultam meg a szerelmet,  
De régen is volt, hej, de régen...

Tavasz van ismét, szép szerelmes  
Tavasz, amely szivembe surran,  
De több oly édes hő szerelmet  
Ez a tavasz nem csal ki onnan,  
Ez a tavasz más, más az illat  
És más a napsütés az égen,  
Csupán a refrain az maradt meg,  
De régen is volt hej, de régen...

Wizer F. Aladár.



## Sodronykerítések

és mindenemű mezőgazdasági cikkek nagy raktára

## Sesztina Lajos vasnagyszerű kereskedésében DEBRECEN.

Ne mulassza el vásrlása előtt a

## Budapesti Férfi ruhaáruház

Sötétkék öltöny 40 pengőtől feljebb. Trenchoatok nagy választékban.

dúsan felszerelt raktárát megtekinteni. Csapó-u. 6

## Házhely eladás.

A Kerekes-telep folytatását képező, Szávay Gyula utca 39. sz. alatt levő volt „Katz szőlőtelep,” mely természetesen és gyümölcsfákkal van beültetve, házhelyekre felparcellázott és előnyös áron kapható. — Érdeklődni minden vasárnap d. e. 9-12 óráig a helyszínen és minden nap 12-2 óráig Mandel Zsigmond megbízottnál Pásti utca 2. I. em.

## Közérdekű levelek

El az idegen kifejezésekkel.

Igen tisztelt Szerkesztő úr!  
Több ízben s így legutóbb folyó hó 29-iki b. lapjában is olvastam rossz magyarságunkat ostorozó cikkeket. Végtelenül sajnálatos tény, hogy nem csak az élő beszédben, de hírlapokban, sőt elvett tankönyvekben is találunk helytelen magyarsággal írott kifejezéseket, de ennél sokkal súlyosabb elbírálás alá esőnek tartom azon idegen szavak használatát, melyekre jó magyar szavunk is van.

Ügyszólván napirenden olvasom a hírlapokban: „posztoló rendőr”, „profesor”, „informál”, „kritizál”, „parlament”, „téma”, „szimpátia”, „morál” stb., holott ezen ragyas magyarsággal írott szavak mindenkor szép magyar szavak használatával teljesen ki lenne küszöbölhetők, mint például: „őrtálló rendőr”, „egyetemi tanár”, „tájékoztató”, „bíró”, „képviselőház-országház”, „tárgy”, „rokonszeny”, „erkölcs” stb.

Nemcsak egyszerű, iskolai képzettséggel nem bíró egyének, de tanárok, tanítók szájából halljuk az ily fülserető zagyva szavak nagy tömegét, miszerint hírlapi cikkekkel azok ellen küzdeni már nem is lehet.

Nálunk magyaroknál eddig az volt a felfogás, miszerint csak az lehet művelt, aki mentől több idegen szót kever a magyar beszédbe. Ez természetesen nagyon téves elmélet. sőt az idegen szavak helytelen használatu egyenesen nevetségessé teszik a beszélőt.

Ezt csak a legszigorúbb önfegyelemmel lehetne kiküszöbölni, de most már az a kérdés, honnan tanulja meg a közönség a helyes magyar szavakat?

Úgy hiszem, miszerint a legsikeresebben a hírlapok kezdenének meg ezen fülserető szavak letűrését azáltal, hogy lapjaikban idegen szavakat nem használnának, a közönség részére pedig napról-napra fokozatosan szótár közölnének s a magyarul érző közönség ezen szavakat kivágva, lapból összegyűjtené s így egy kis szógyűjteményhez jutna, melyből kevés jókarral elszájtathatná a szép magyar beszédet. Ezenkívül kötelezni kellene a tanári és tanítói kart is, hogy tanítványait szigorúan ellenőrizze tekintetben.

Hazafias üdvözléssel:

H. S.

Rádiós!  
Az egész világ keletneked?  
Végy Tungstram Báriumcsövet.

## HASZNÁLJA

az új

DG 407

kétrácsos

## Tungstram

Báriumcsövet!

Kis anódfeszültséggel nagy teljesítményt nyújt.

**Csak egy mosolyt**

SZEGÉNY KUTYUS.

— Kivel veszekedett ma éjszaka olyan borzasztóan a kedves neje, szomszéd úr?

— Ja? Ma éjszaka? Izé... a kutyával!

— Szegény kutyus, képzelem, milyen szomorú most, hallottam, amint a kedves neje mondta, hogy elveszi tőle a kapukulcsot!

NEM URIEMBER!

Háziaszony: Ki volt az az úriember, aki most szállt ki egy kocsiból a ház előtt?

Szobalány: Nem úriember volt. A nagyságos úr jött haza.

AZ ELŐJÁRÓSÁG KIFOGOTT  
A GYEREKEKEN.

Idegen: Mondja csak kérem, tényleg ilyen magasán állt a víz a tavalyi árvíz alkalmával a községben, mint ahogy a tábla mutatja?

Odavalósi: Á, Isten ments, mit teccik gondolni? Csak hogy ezek az okasztófára való kölykök mindig leszédtek azelőtt a táblát, hát mostan az előjáróság kifogott rajtuk: ilyen magasra szögeztette. Innen szedik le!

KOMPLIKÁLT SZÁMITÁS.

— Nem, fiatal barátom, nem adhatom önnek a leányomat. A leányom huszonhét éves és ön huszonkettő.

— De kérem...

— Várjon még öt évig. Akkor maga huszonhét lesz, ő pedig huszonöt.

A FIATAL ORVOS.

— Uraságod a férjemet keresi, az orvost?

— Igenis, kérem.

— Nem jöhetne inkább holnap?

— Miért?

— Mert ön az első páciense és holnap van a nevenapja. Szeretnék neki kellemes meglepetést szerezni.

JÓ GYEREK.

Gyerekekről van szó a társaságban és egy fiatal anyától megkérdik:

— Az ön fiának csakugyan nem kell játék? Ritka gyerek.

— Nem kell annak. Mulatságot talál mindenben. Tegnap meggyújtotta a függönyöket.

SZÓRAKOZOTT ORVOS.

A páciens azt mondja az orvosnak: — Nagyon elégedett vagyok, doktor úr. Az étvágyam megjött, az erőm gyarapszik, sokkal jobban érzem magamat.

— Nem baj, nem baj, majd tesszük róla...

AKADÁLY.

A fiatalember megkérdi táncosnőjétől a bálon:

— Jól táncolok nagyságos asszonyom?

— Ó, magát már csak két dolog akadályozza meg abban, hogy Európa legjobb táncosa legyen.

— Igazán, milyen kedves! És mi az a két dolog?

— A két lába.

MAI LEÁNYOK.

— Várj csak, még hajtút kell vásárolnom!

— Meg vagy örülve? Hajtút?

— Na, igen, igen, a cigarettaszipkámát akarom kiltisztítani...

Legújabb tavaszi kalap-  
ujdonságok megérkeztek a**Roboz kalapszalomba**Szent Anna  
ucca 5. sz.**55 év a Kollégium szolgálatában**

Beszélgetés Daróczy bácsival, a Kollégium legrégebb alkalmazottjával. —

Akik nyugdíjazása után 3 nappal visszahívják. — Két skatulya rossz pénz.

Ebbe a mai időben, amikor az emberek egy nagy része állás után futkos, a másik pedig amiatt retteg állandóan, hogy elveszít esetleg meglévő állását, meglehetősen ritka eset az, hogy valakit, aki nyugdíjba ment, különösen pedig 50 évi szolgálat után ment nyugdíjba, állásába visszahívják. Ez az eset történt meg a Kollégium egyik alkalmazottjával, az öreg Daróczy bácsival, aki öt esztendővel ezelőtt 50 évi kollégiumi szolgálat után a valójában megérdemelt nyugdíjába vonult, azonban 3 nap múlva a Kollégium igazgatósága állásába visszahívta.

55 esztendő hosszú idő, egy egész emberélet ideje és aki ennyi időn keresztül alkalmazottja egy intézménynek, megérdemli, hogy a nyilvánosság is ismerje a nevét.

Felkerestük Daróczy bácsit és elbeszélgettünk vele erről az 55 esztendőről.

Az öreg, jelenleg az egyetemi internátus kapusa, mikor meghallotta, hogy újságba akarnak róla írni, olyan folyékonyan, természetesen beszélt, mintha egész életében folyton csak interjúkat adott volna.

— Hát kérem, — kezdte Daróczy bácsi — én 1852-ben születtem. 71-ben kerültem a Kollégiumhoz, mint fűtőszolga 16 forint fizetéssel. 73-ban bevonultam katonának, de mikor leszálltam a 3 esztendő, ismét visszatértem a Kollégiumhoz és 76 óta megszakítás nélkül itt vagyok.

— Amikor idekerültem a Kollégiumhoz, akkor Gelenesy Pál volt az igazgató. Nagyon jól emlékszem rá, mert roppant szigorú ember volt. Azután sok más igazgató úr jött, de ezeknek a neveire már nem igen emlékszem. Az ő ideje alatt fűtő voltam,

azután takarító szolga lettem a számvevői, azután meg az ügyészei irodában. 1914-ben kerültem ide kapusnak és azóta itt vagyok, kivéve azt a három napot, amíg nyugdíjban voltam. Itt voltam a háború alatt is, amikor a sebesült tiszt urak laktak itt.

— Nem készül ismét nyugdíjba? volt a következő kérdés.

— Hát kérem, már ameddig mozogni tudok, csak nem hagyom itt a Kollégiumot, pedig elég terhes hivatal az enyém.

— Mi a dolga Daróczy bácsinak? — Rendbetartom az udvart és éjszaka kinyitom a Kaput az egyetemista úrknak. Nem könnyű dolog ez kérem, mert a fiatalság szerel kimaradozni.

— Mennyi a fizetése Daróczy bácsinak?

— Koszt, lakás, havonta 52 pengő 60 fillér, meg ami kapupénzből összegyűlne, de hát a nem sok, mert igaz, hogy 10 fillér van megállapítva, de nagyon kevés van olyan, aki 10 fillért ad.

Ezután egy indiszkrét kérdés következett:

— Hát az itallal Daróczy bácsi, hogy vagyunk? Szokott szeszes italt inni?

— Hát bizony, kérem alássan, — feleli az öreg — szoktam. Minden nap szoktam.

— Aztán mit iszik?

— Régebben csak bort ittam, de két esztendő óta diópálinkát iszom, mert úgy érzem, az nagyon jót tesz a gyomromnak. Iszom én kérem, mert ha nem innék, azt hiszem már mozogni sem lennék képes.

Most megszólalt a csengő és az öreg Daróczy bácsi véget vetett az interjúnak, mert hívta a kötelessége, amit 55 esztendő óta szakadatlanul becsületesen teljesít.

V. U.

**Építkezéselnél**

alkalmazza a legjobb minőségű

**„Paschka“**  
féle redőnyöket és kályhákat.

Kérjen árajánlatot képviselőnkől!

**Balla Jenő**

építési vállalkozótól

Debrecen Simonffy-utca 7. szám.

**Paschka és Társa Heim H. r. t.**

Mária Valéria-utca 10. szám. Budapest. Füzér-utca 35. szám.

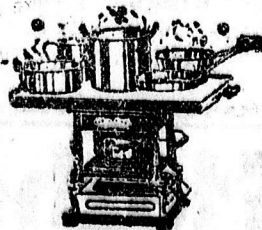
**Szén egészen fölösleges,**ha a hordozható, számtalanszor kipróbált és kiváló-  
nak bizonyult, törvényileg védett**Kronprinz petroleumgázgépet**

tart házában; az fűti lakását, süt, főz.

**70% üzemanyagmegtakarítás!**

Kezelése szagtalan, füstmentes. Keresse fel lerakatunkat Budapest Andrassy ut 31. sz. a., ahol minden esütőtűkön délután 3 órától próbafűtést mutatunk be, Wienben I. Seilerstätte 15. és VII. Westbahnstrasse 50. és Gräe I. Hans Sachsgasse 5., vagy kérjen leíró árjegyzéket.

**Kronprinzwerken K. L. Kimpink, Guntramsdorf bei Wien**  
Szállítás, vám, fuvar és csomagolási költség mentesen.

**Finom**

térti

tehérneműt

**Wernernél**

vegyen

**Debrecen**

Ferenc József u. 72. szám.

**Ingyen**tepertős pogácsa minden vevőnek,  
hogy meggyőződjön a régi**Medgyaszay**

cég áruinak jó minőségéről!

Salvátor virsli kg.-ja — — 2.50

Felvágottak kg.-ja — — 2.90

naponta friss háziisan készült  
hurka 1.30, friss husok, zsirszalona, hárj, a legelőnyösebb árakban

Dégenfeld-tér 2.

Fiók-üzlet: Csapó-u. 16.

**Neumann Testvérek**

cég

Piac ucca 9. szám

alatt levő új helyiségében, még  
mindig szenzációs olcsón  
kaphatók a legjobb**cipők**

Gyermekcipők 3 pengőtől

Női cipők 8 „

Férfi cipők 15 „

Hitelképes családok rész-  
letfizetésre is vásárolhatnak**Nézzé meg**

az

**ARIEL**  
**JAMES**  
**RUDGE**  
és **TRIUMPH**Legjobb Angolgyártmányu  
motorkerékpárokai**Vértessénél**

Debrecen, Hunyadi-utca 22.

## A debreceni apacsok között

Azt vitatták egy társaságban, hogy Debrecenben nincsenek apacsok, a nagyvárosnak ez a rétege nem is létezik nálunk. A riportert fantáziáját iz-

gatta a nagy kérdés és rászánt egy éjszakát és így született meg az alábbi riport:

### KÉSZÜLŐDÉS A LÁTOGATÁSRA.

Ez volt a legnehezebb. A készülődés. Ifjúkorom olvasmányából úgy voltam értesülve, hogy az apacstanyákon elrejtett folyosók, borzalmas sülyesztők, fenyegető pincék és hasonló kedves meglepetések vannak. Hogy ez csak Nobodi mester fantáziájában van így az igaz, — de hátha mégis? Hátha mégis valami baj lesz? Az ember soha nem tudhatja. Hiszen ezek az apacsok minden romantikájuk ellenére bizony mégis megbízhatatlan emberek...

Egy borzalmasan rongyos és kopott ruhát kerítettem és azután kalauzommal együtt — akiről később még bővebben megemlékezek — elindultunk

a veszélyes útra. Amikor kiléptünk a kapun, szembe jött egy rendőr.

— No, most kipróbálom a jelmezt. — gondoltam magamban — és szó nélkül elkezdtem rohanni.

A rendőr ugyan hosszan utánam nézett, de azután megfordult és lassú, méltóságos léptekkel eltűnt az utcá-sarkon.

— Nahát, ez ugyan jól kezdődött, — gondoltam, elkéseredetten a szemembe húzva viharvert tarka sport-sapkámat. — Ha a rendőr is felismerte bennem az alapacsot, mi lesz később?

### MEKETYUK MIHÁLY, A VEZETŐ GYÖNGYE.

A legfontosabb probléma az volt, hogy miképpen jussak be az „előskető” és ezért szinte hermetikusan zárt társaságba. Megfelelő vezetőről kellett gondoskodni. Hosszú fejtörés után rájöttem, hogy van nekem egy ismerősöm, aki nagyon alkalmas lesz arra, hogy bevezessen a debreceni alvilág rejtelmeibe.

Meketyuk Mihálynak hívják ezt a derék ifjú embert, akinek furcsa neve — amint mondani szokták — nemes belsőt takar és akire bátran rábízhatam magam.

Egy félnapi kutatás után sikerült elcsápní, mikor szemelláthatólag elkéseredett küzdelmet folytatott egy nagybajusú közlegényvel egy cseléd-lány kegyeiért.

Magamhoz intettem és rövid pár perc alatt sikerült vele megértetnem, hogy mit is akarok. Azonnal pártfogásába vettem és miután befizettem érte a moziba a harmadik helyre, megígérte legteljesebb támogatását és pártfogását. Másnap 10 óra után találkoztunk és elindultunk a kalandosnak ígérkező útra...

### EGY KIS „LINK HADOVA.”

— Tulajdonképpen hova megyünk? — kérdeztem szerényen Meketyuk Mihálytól, tiszteletreméltó vezetőmtől. — Avval ne törőgyék a fiatalúr. Most én felelek. — volt az önérzetes válasz.

Ehhalgatam és némán mentünk tovább. Külsővásártér. Szűk utcába fordultunk, csupa göröngy és homok az egész út. Halkan megjegyzem:

— Azt nem lehet mondani, hogy itt valami nagyon jó lenne a járda. — Nem baj, azonnal megérkezünk. — vigasztal vezetöm. — Csak azután nehogy valami marhaságot csináljon a fiatalúr! Ezek itt könnyen lekennek néhány flemmet...

Szerényen megtudakoltam, hogy mi legyen az a flemm, amit kenni szoktak.

— Nahát, a fiatalurat is nem tu-

dom, minek tanult annyit. A flemm az annyi, mint — frász. Azaz olyan pofon, amit ököllet adnak.

Nagyot nyeltem és megköszöntem a szíves magyarázatot.

— És miféle nyelvjárás ez? — kérdeztem később.

— Ezt úgy hívják, hogy „link hadova.” Persze, nem minden suszter érti meg, csak a haverek, akik össze szoktak. Itt mindenki ismeri egymást, hát vigyázzon fiatalúr, ha smírolják, tegye magát amerikaiak.

Egy kicsit megszedültem, azután sorra leírtam az egyes szavak jelentését. Link hadova: tolvajnyelv, suszter: idegen, haverek: barátok, cimborák, smírolni: megfigyelni, meglesni valakit, amerikai: idegen városból való.

### VERES MELLÉNY ÉS FEHÉR-FEKETE SÁLAK.

Ezalatt azonban megérkeztünk a „tethelyre.”

Kihallatszott az „alvilág” pogány lármája. Tipikus külvárosi kocsmába vitt be Meketyuk barátom, ahol a közönség — ügylátszik — már ismerte. Vad üdvriadallal fogadták. Leültünk egy asztalhoz óvatosan, a sarokban, közel az ajtóhoz.

Egészen belekeveredni a díszes társaságba, mégsem volt valami nagyon tanácsos. Még megszagulják, hogy új-szerű vagyok és akkor könnyen a fejemhez repül valami szódásüveg.

Mert itt ilyenek a szokások.

A közönség? Hát istenem, kicsit vegyes volt, de az nem baj...

Végre is a Jockey-klub sokkal előkelőbb, de tessék megpróbálni oda beállítani kabát nélkül, veres mellényben, amint azt egy szeladon megtette,

akit a „teremben” levő „hölgyek” valósággal körüldöntek...

A közönség: facér cselédek, csavargók és — apacsok, akiknek jelvénye — ügylátszik? — egy-egy hatalmas, fehér-fekete, vagy más színű sál. A helyiség tele volt füsttel, az ablakokat az április dacára, vastagon fedte a pára.

Ordítottak, mindenkit az a becsületes ambició vezetett, hogy a szomszéd asztal mellett ülőket túlkiabálja. Természetesen ez hiábavaló és reménytelen vállalkozás volt, mert a pokoli zajban igazán nem lehetett megállapítani, hogy ki lett a győztes a nemes versenyben.

Ekkor következett be az első kaland. Az első kaland, amelyet már annyira vártam. És egyben az utolsó is...

Belépett egy félelmes külsejű, fiatal-

**BIBER SZIGETEL**

**BETONT, FALAT, TALAJVIZ, NEDVESSÉG, JAVAK ELLEN. PORZÁRAZ, HELYSÉGEKET TEREMT**

Gyártja: **BIBER-MŰVEK KÁTRÁNYIPARI R-T.**  
BUDAPEST, V. Vilmos-császár-út 22.

Kapható Debrecenben is a „BIBER” Művek R-T. viszonteladónál.

masan megtermelt férfi, azaz „vagány”. Ugylátszik, hogy valahol már előzőleg alaposan megízlette Bacchus nedűjét, mert asztaltól asztalig tántorodva ért el a kiszolgáló pultig. Természetesen, itt is, ott is nagyokat löktek rajta, úgyhogy mire odaért a csapos elé, feltámadt benne a méltó harag.

Nem volt azonban abban az állapotban, hogy ezt a haragot irányítani is tudja, így hát az megmaradt céltalan-nak, vagy talán úgy is mondhatnám, hogy kozmikusnak, mert hiszen minden dolog ellen irányult, bizonyára azért, mert minden mozgott alatta...

Véres szemével végignézett a társaságon és egyszerre megakadt a szem rajtam...

— Na, — mondom Meketyuk Mihálynak szeliden — ez szétszed bennünket, vagy dohányzacskót csinál a bőrünkéből, ha nekünk támad.

A következő pillanatban a „vagány” felordít:

— Hát az a pofa kiscsoda? Hogy mer sugdolódní, ha én itt vagyok?

A következő pillanatban megindult felénk. Én egy pillanatig megdermedtem. Lelki szemeim előtt felvillant a temetési menet, a kószorúk tömege és szegény anyám, amint kitekert nyakamat zokogva próbálja helyreigazítani. Ezt mind egy pillanat alatt futott át az agyamon. A következő másodpercben feloldódtam a varázs alól és egy hatalmas ugrással kinttermettem az ajtón.

Ezzel a méla akkorddal végződött az első kaland. Jobban mondva az első és — legalább azon az éjjelen az utolsó...

Még ugrás közben hallottam egy nehéz zuhanás zaját. Nyilván az én vad jóakaróm esett el a nagy igyekezetben, hogy utánam jusson. Ez a körülmény bizonyos jóleső elégtétel volt. Mindég kellemes érzés, ha valaki be akarja verni az orrunkat és végül véletlenül a sajátját törí össze.

— Nem sikerült?

Meketyuk Mihály is otthagyta a cimboráit és amikor én megmenekültem a biztos fejbeveréstől, utánam-szaladt. Hazafelé menet megjegyezte:

— Hát ez bizony nem sikerült.

Nem válaszoltam. Hát természetesen, nem sikerült. De minek ezt szembe juttatni? Mirevaló emlegetni? Ami nem sikerült, sürgősen újra kell kezdeni, vagy elfelejteni. De emlegetni?

De Meketyuk Mihálynak — ügylátszik — más volt a véleménye ebben

a kérdésben. Ujból megjegyezte:

— Nem sikerült...

Erre már én is kijöttem a béketűrésből.

— Ezt én is észrevettem! Főlöszleges annyiszor mondani. Különbön is sikerült. Én csak annyira voltam kíváncsi, hogy vannak-e Debrecenben apacsok. Hát vannak. Életveszélyes apacsok vannak. Ez nekem elég. Nem kívánok kézzelfogható módon meggyőződni a létükről.

Mihály elnevette magát.

— A fiatalúr dühös? Akkor megyek. Csak egy cigit tessék adni még.

Adtam neki. Rágyújtott. Azután a sapkája ernyőjéhez emelte a kezét, megfordult és eltűnt a ködös áprilisi éjszakában.

Azoknak pedig, akik nem akarják elhinni, hogy Debrecenben is vannak normális, rendes, késelő apacsok: — azt ajánlom, kérjék meg Meketyuk Mihályt, hogy egy szombat este kalauzolja el őket valamelyik debreceni apacstanyára...

— omega —

**Tekintse meg**  
vételkényszer nélkül most  
**Belvárosi Kalapszalont**  
Batthányi ucca 2. szám  
**Schwartz Szerén.**

### Poloskairtást

és lakások vizsgálatát

felelősséggel vállal Kiss Zoltán m. kir. szab. cianféregírásj vállalat. Műhaszn. tér 7. szám. Folyékony szer kapható. Itterenként 6 pengő.

### Ahány ember annyi nézet

de mindenki nézete megegyezik abban, hogy épület bádogosmunkát, csatornázást, vízvezeték felszerelést szakszerűen és jutányosan

### Fülöp Miklós

bádogosmester utján kapunk. —

Uzlete:

Debrecen, Csapó ucca 3. sz.

Telefon 9-17.

Költségvetés ingyen.

# APRÓHIRDETÉSEK

## Levelezés

**Házasságokat**  
a legelőkelőbb körökben is diszkrétan és és-biztos sikerrel közvetít intelligens uriaszony, Batthyányi u. 2. szám, emeleten. 308

**Németül**  
tanít születet némettanerő, gyors, biztos sikerrel, Darabos uca 7. szám. 330

**Benőszülnek**  
ötezer pengővel nyugodt megélhetést nyújtó, intelligens családja, „24” éves jelígye a kiadóban. 124

**10 ezer dollár**  
(38 ezer pengő) készpénzem van! 38 éves, nő, vallásu vagyok, 22 év óta Amerikában lakom, férjhez mennék koromhoz illő, közép-műveltségű gyermektelen, biztos megélhetésű egyénhez. Tárgyalni lehet megbízottal, a Nagy Lajos Irodával. (Csapó u. 56.) 27

## Allást kereső nők

**Intelligens**  
36 éves nő magános érnőnél, esetleg úrnál állást keres. Cím a kiadóban. 331

**Középkorú**  
intelligens nő magánoshoz, vagy két tagú családdal elmenne, ki jól főz továbbá a háztartás minden ágában jártas, hasonló működésben van, állandó otthon és jó bánásmód mellett május 1-re állást keres. Thaly Kálmán uca 12. sz. 311

**Tizenötödikére**  
bejárónak menne egy 16 éves kis leány, Bószorményi út 16. szám Bakonszegi. 250

**Perfekt varróleány**  
házakhoz ajánlkozik. Szabó Margit Mórtelep, Bekes uca 1. 55

**Volt vendéglősné**  
elmenne vidékre is. — Vendéglősnék, vendéglősnének mindenben segítségére lennék. Kisebbségi főzést is vállalok esetleg ahol 16 éves 4 polgárit végzett leányom is álláshoz jutna. 196

**Középkorú**  
végzett jómegjelenésű leány ajánlkozik üzletbe, cukrászdába kiszolgálólányok. Ajánlatokat „Szorgalmas” jelígyére kérek a kiadóba. 322

**Órajavítások,**  
ékszer javítások, legolcsóbban, Varga ékszerész-üzlet, Mester u. 12. szám. 42

**Középkorú**  
intelligens, elsőrendű házvezető ajánlkozik idős úrhoz. Családhoz is, hol külön szoba és konyha-leány van. Takács Mária, Király uca 4. II. 4. 1782

**Hivatalnoknő,**  
6 éves gyakorlattal, irodai foglalkozást keres a délutáni órákra. Ajánlatokat „Szorgalmas” jelígyére kérek. 147

**Szoptató**  
dadának ajánlkozik — azonnalra, csekély fizetésért. Széchenyi uca 17. földszint 2. ajtó. 201

## Allást kereső férfiak

**Raktárnoki**  
pénzbeszedői állást 695 pengő óvadékkal keresek. 8—12-ig. Cím a kiadóban. 390

**Megbízható**  
egyen pénzbeszedői, raktárnoki, vagy építkezésnél munkafelügyelői állást keres. Ferenc József-ut 58. ajtó 11. 168

**Nyugdíjas**  
minden tekintetben megbízható tisztviselő magántitkárnak ajánlkozik vagy más bizalmi állást keres. Cím: Kút uca 50. 56

## Betöltendő állás nők részére

**Bejáró leány**  
kerestetik kisebb háztartásba április 15-re Vörösmarty uca 15. 294

**Fizetéssel**  
ügyes tanulóleányok felvétetnek női divatszalonba. Piac uca 19. szám. 293

**Leányok**  
felvétetnek Csapó 33. cukorkaüzletbe. diótörésre. 51

**Egy**  
mindenesleány felvétetik Király uca 5. étterem. 132

**Bejárónő**  
könyvvel felvétetik. — Szenfanna 22. divatszalon. 136

**Segédleányok**  
felvétetnek Széchenyi úton szalonjában, Piac u. 58. I. em. 157

**Gyakorlott**  
varróleányok, tanulóleányok felvétetnek. Chicó divatszalon, Szentanna uca 22. 135

**Mindenes**  
főzőnő jó bizonyítvánnyal felvétetik. Hatvan u. 18. szám. I. em. jobb oldal, jelentkezés vasárnap délután 4 óráig. 121

**Jó magaviseletű**  
intelligens gyermek leányt keresek. Németül tudó elnyben. Külsővárszántér nyolc. 116

**Szobaleány**  
jó bizonyítványokkal azonnal felvétetik. — Piac uca 87. sz. Első emelet. 295

**Mindenes**  
főzőnő felvétetik. Kandia u. 4a, emelet. 161

**Szakácsnő**  
keresek május 1-ére, a ki családtagnak érezné magát. Lórántffy u. 13. 95

**Nőiszabó**  
segédek és tanuló felvétetnek. Kovács, Péterfia 11. sz. 79

**Mosónő**  
felvétetik a „Pannonia” szállodába. 76

**Egy**  
rendszerető, megbízható, fiatal leány, ki a háztartási dolgokban jártas, kőtagu, keresztény úri családhoz április hó 15-ére felvétetik. Szent Anna uca 9. udvari második lépcső. Értekezhetni délelőtt 10 óráig. 1971

**Tanulóleányok**  
felvétetnek Silber Linus női divat szalonban, Arany János uca 18. 40

**Keresek**  
jól főző falusi életet kedvelő, 30 év körüli keresztény házikisasszonyt. Árva, szegény, ki éves bizonyítványokkal bír elnyben. Bemutatkozás: hétfőn, kedden, szerdán. Rákóczi u. 9. Özv. Kiss Józsefné úrnővel. 45

**Egy**  
bejáró kisleányt május 15-re felveszek. Gólya u. 6. sz. x

**Bejárónő**  
egész napra, jó bizonyítvánnyal 15-ére felvétetik. — Jelentkezni a délutáni órák alatt lehet. Cím: Kossuth uca 60. Keresztépület. 252

**Tanulóleány**  
felvétetik Loebj Ilona nő szabó. Ótmalom uca 1. sz. 282

**Takarítónő**  
délelőtti órákra keresetnek. Kovácsné, Simonffy uca 50. 248

**Magános úriember**  
fiatal, jó megjelenésű házvezetőnő keres magas javadalmazással. Ajánlatokat lehetőleg fényképpel és címet „Nyáron sokat utazunk” jelígyére a kiadóba. 310

**Németül**  
is tudó jobb nőt keresek két gyermekhez. Kőtmalom uca 9. sz. alatt. (f.)

**Bejárónőt**  
közelbelakóit, takarítás, ételhordásra koszt nélkül fogadok. Tiszta ágylakó. Csapó 53. 3. ajtó. 88

**Megbízható**  
mindenest keresek május 1-re Kölcsey uca 18. 154

**Mindenesleány**  
ki a főzésben jártas, alkalmazást nyerhet Kardosnál, Kut u. 36. Jelentkezés vasárnap délelőtt 10 óráig. 204

**Pénztároskisasszony**  
felvétetik, zsidóhusvét kilenc napjára, Csengeri, Rákóczi uca 1. szám. 48

**Mindenes**  
leányok és mosónő felvétetik bentlakással. — Farkas, tápint. gondnok. Kollégium. 1994

**Bejáró takarítónőt**  
délelőtre, könyvvel felveszünk. Miklós uca 31. sz. 7

**Jó munkacerk**  
felvétetnek recéhez, tölédő, gobelin és parasz munkához. Artist kézmunka műhelyben, Püspöki palota IV. kapu, 20. 3

**Egy**  
17 éves leány gyermek mellé ajánlkozik, Csillag uca 67. szám. x

**Bejárónő**  
felvétetik, József Kir. herceg uca 35. szám, I. emelet. 400

**Intelligens**  
hölgyet, délutánra gyermek mellé keresek. Lehetőleg németül tudót, Verbőczy uca 4. szám, III. emelet 5 a. 363

## Betöltendő állás férfiak részére

**Cipésztanuló**  
ügyes felvétetik. Gyakorlott elnyben. Szepességi u. 10. 242

**Cipézmunkások**  
tex munkára és ragasztók felvétetnek. Krausz, Darabos u. 29. 257

**Műszerésztanuló**  
felvétetik Nagy műszerész, Simonffy u. 16. 219

**Kifutófiut,**  
vagy leányt felvesz Molnár kézmunka és szőnyegüzlet, Piac u. 40. 286

**Jómunkás**  
csizmadiaségéd boxmunkára felvétetik, Pacsirta uca 4. 316

**Festőtanuló**  
fizetéssel felveszek. — Deák, Beresényi u. 79. 299

**Portásnak,**  
negyven éven felüli házaspár felvétetik. Jelentkezni délben Szepességi uca 33. 296

**Cipézségédek,**  
felveszek, Hunyadi u. 18. szám. 285

**Rőfűszüzetbe**  
fiatalsegéd és tanuló felvétetik, Schwarcz, Csapó uca 30. 261

**Majoros**  
felvétetik. Honvéd u. 61. sz. 179

**Egy**  
fodrásztanuló felvétetik, Nagy Ferencnél — Homokkert, Szabó Kálmán uca. 222

**Hétszamos,**  
csizmadiaségéd keresek. Eötvös uca 31. 347

**Ügyes**  
kifutófiut felveszek, vitéz Nagy József, Péterfia 61. 138

**Ügyes**  
szabótanulót felveszek. Menek, Eötvös u. 16. 176

**Házmesternek**  
gyermektelen házaspár jó bizonyítvánnyal felvétetik. Értekezni: Péterfia u. 50. 122

**Asztalos**  
tanulót fizetéssel vagy kosztal felvesz, Papp József asztalos, Bihartelep, Biró u. 10. sz. 110

**Cipézségédek**  
áll. ndó munkára felvesz Grósz Lőrinc, Sas uca. 304

**Kommenciós**  
bérest keresek. Bethlen u. 55. 140

**Házmesterpár**  
kerti munkához értő május 1-ére felvétetik. Kölcsey u. 10. 202

**Feles**  
kertészt keresek vetőmagvakat adunk. — Széchenyi u. 29. 200

**Kütfuráshoz**  
vállalkozót keresek. — Honvédtemető u. 24. szám. 92.

**Kőfaragótanulót**  
fizetéssel fölveszünk. Hunyadi u. 14. 1957

**Feleskertész**  
kerestetik konyhakerti növények termelésére vidékre. Elsőrangú trágyaföld négy hold. Értekezni lehet Molnár István urisabónál, Kis-templomter. 245

**Intelligens**  
urakat és hölgyeket 160 pengő fix- és magas jutalékra felveszek. Jelentkezés hétfő reggel 9 óráig. Fém és Dizműáru Kereskedelmi Vállalat áruosztály vezetőjénél, Édes Zoltánnál, Homok uca 44 szám. 2000

**Tanuló**  
uriszabósághoz felvétetik. Gyöngy, Kigyó uca 20. 371

**Gyermektelen**  
házmester felvétetik, május hó elsejére, Tilmár uca 10. sz. 375

**Egy**  
kommenciós kocsi azonnal felveszek, Jókai uca 22. sz. 407

**Kültisztviselőt,**  
fixfizetéssel és jutalékkal műszaki vállalat alkalmaz. — Ajánlatokat „Szorgalmas” jelígyére a kiadóba. 340

**Kifutófiu**  
azonnal felvétetik. Bethlen u. 76. második ajtó. 214

**Vizsgázott**  
lakatos, soffőr, ajánlkozik gazdaságba, soffőrnek, vagy traktorkezelőnek, nagy gyakorlattal, fixfizetéssel, vagy konvenciósnak, Varga Lajos, Wesselényi uca 95. szám. 365

**Tanulót**  
jobbcsaládból fizetésrel, azonali belépésre felveszek, Blatner Gy. Piac uca 89. sz. 377

**Szabad**  
majoros fiával, kerestetik. Értekezni Török Bálint uca 21. 403

**Asztalosulót**  
felvesz dr Balla, Török Bálint uca 3. szám. 380

**Gyermektelen**  
pár házmesternek felvétetik. Bethlen u. 29. 393

**Elsőrendű**  
mellényszabó és nadrág szabó felvétetik. Frank Piac uca 46. sz. 398

**Jócsaládból**  
velő fiut tanulónak felvesz Molnár szabó, Kis-templombazár. 241

**Cipőfelsőrész**  
ragasztót és egy tanulót felveszek. Csapó u. 79. Gorzsás. 220

**Szerszámlakatos,**  
gyakorlott munkarész és épületlakatos felvétetnek. Tanoncokat fizetéssel szerződhet Vasbortorgyár. 217

**Kifutót,**  
azonnalra felvesz Árkéskereskedelmi r.-t. Werbőczy uca. 210

**Jóházból való fiu**  
kifutónak azonnal felvétetik, Remington frógép Rt., Debrecen. — Piac uca 58. sz. 15a

**Mindenesnek**  
vidéki ügyes fiatalembert felveszünk. Brommer sütőde, Széchenyi u. 49. 2000

**Szobalány**  
felvétetik. 15-ére. — Batthyány u. 10. Dr. Halmágnál. 1911

**Egy**  
majoros felvétetik. Értekezni lehet vasárnap délelőtt, Eötvös uca 62. szám. 1931

## Ajánlat

**Tengeri,**  
árpa, zab és borsónya 100 kg-nál nagyobb tételben beszerzhető, vagy telefonon megrendelhető. — Bószorményi úti Hanga-telepen levő terményraktárban. Telefon délelőtt: 2-37, délután: 12-28 sz. 1281

**Ugorka**  
ecetes, vizes, kimérve és a literes üvegekben a legolcsóbban beszerezhető Lindenfeldnél. Degenfeld-tét, Telefon 79. 43a

**Fizetek**  
kilogrammonként, —  
csontért 7 fill. kovács-  
vasért 4 és fél fillért.  
Adok kovácsoknak ha-  
szonvasat 8 fillértől.  
Transmissió, szíjtárcsa,  
csapágys, mérlegek,  
sinvasgerenda, leg-  
olcsóbb árakon. Ócska  
fémek vétele s eladása  
**Ocskavásúzet,** — kis-  
állomás megett. Telef.  
6-28. szám. 1942

**Urbölgycsek**  
figyelmébe! Elegáns ta-  
vaszi angol kabátokat  
és kosztümöket a leg-  
szébb kivitelben készí-  
tjük. Utcai ruhákat jum-  
perruhák, angol kabát  
16 P-től. Utcai ruhák 8  
pengőtől készül. Bálint  
Morgit, Hunyadi u. 18.  
Varrótanulni leányok  
felvételenek.

**Figyelem!**  
Egy pár selyem haris-  
nyával kevesebb, — az  
árán egy szép tavaszi  
kalapot vehet. „Anny”  
kalapszalomban, Csapó  
utca 47. Alakítás 3 P.

**Szoboszlói**  
gyógyfürdőviz megren-  
delhető Boldogfalva uca  
3. Telefon 5-53.

**Poloskairást**  
céljazzal, lakások viz-  
sgálását felelősséggel vállalunk. Poloskaszer kapható. Kossuth utca 47. Nánassy. 341

**Soffőr-**  
műsgrára szakaszosan  
műhelygyakorlattal  
Kiss gépműhely 19 év  
óta fennálló soffőrisko-  
lpa készít elő. Ha hi-  
valatos soffőr akar len-  
ni, csak műhelygyako-  
rolattal Erzsébet u. 20.  
sz. tanuljon. 343

**Uj. Máthé János**  
vizvezeték, csatorná-  
zás és központi fűtés  
berendezési vállalkozó.  
Elvállal: vizvezeték,  
csatornázás, központi  
fűtés, fürdő és egész-  
ségügyi berendezések  
készítését és minden e-  
szaknabeli javítások-  
kat. Kivételre költ-  
ségvetések és tervek  
készíttetnek. Iroda és  
műhely Csapó utca 24.  
sz. (bent az udvarban)  
Telefon 3-21. 186

**Szülő,**  
részesmegmunkálásra  
kiadó. Érdeklődni le-  
het Nagy Sándor Szent  
Anna ucca 36. sz. 366

**Ujonnán épült**  
udvari szobában jú-  
nius 1-re tudok teljes  
ellátást adni. Visky  
Sándor nyug. ref. ta-  
nító. Kút utca 50. sz.  
xx

**Telefonok,**  
villany-, jelzőberendezé-  
sek, villanymotorok be-  
szerzése, javítása, sze-  
relése 30 év óta a leg-  
megbízhatóbban. Szé-  
chenyi ucca 55. Föld-  
vári. 49a

**Szobafestő**  
és mázolómunkát pon-  
tosan készít Kiss Já-  
nos, Maróthy György  
u. 22. 28

**Mosást,**  
vasalást, takarítást vál-  
lalok, házhoz eljárók.  
Feklisné, Szepességi u.  
32. sz. 269

**Homokot**  
épitkezéshez házhoz —  
szállítok köbméteres sze-  
kerenként három pengő  
ötven fillért. Megren-  
delhető délelőtt telefo-  
non: 10172. 244

**Homok**  
épitkezéshez vásárpéz-  
térhez közel, jó utra ki-  
termelve szekereként  
egy pengő. Ungváry ház  
lalnál lehajtani. 243

**Takarékfűtőhelyek**  
leg egyszerűbbtől a leg-  
díszesebbig, nagyobb  
majolikások is kapha-  
tók. Kandia utca 15. sz.  
310

**Ertesítjük**  
örömlető közönségün-  
ket, hogy a Hungaria  
hengermalom üzem-  
ben van. 247

**Báránny hús**  
I. rendű 120 kilója —  
I. rendű borjú 2 pen-  
gő kilója. Robicsok  
Jenő mészáros, Csapó  
utca 14. sz. alatt. 207

**Szobafestést**  
új mintákkal olesón  
vállal Prelovsky An-  
tálné, Zöldfa utca 13.  
65

**Borotválás**  
16 fillér, hajvágás 30  
fillér, gyermeknyírás  
20 fillér. Havi bérlet 1  
pengő, Monostorpályi  
út 54. sz. 69

**Uri házaknál**  
férfi ing és finom fe-  
hérmű vasalást vál-  
lalok Timár utca 21.  
85

**Traktorral**  
szántást vállallok azon-  
nal. Honvédtemető u.  
31. sz. 71

**Ertesítem**  
a t. lisztvásárló közön-  
ségét, hogy a Csapó-  
utca 18. sz. alatti, Ist-  
ván-malmi lisztlerak-  
ot átvettem, ahol a  
kiváló minőségű Ist-  
ván-malmi liszteken  
kívül egyéb élelmiszere-  
ket, fűszert és az el-  
ismert jómínőségű  
Galamb-féle házike-  
nyeret, szombati kalá-  
csot és süteményt, ál-  
landóan raktáron tar-  
tok. Megrendeléseket  
külön szállítok. Tele-  
fon 783. sz. Tisztelettel  
Schwarz Mór. 1740

**Kerti vasszékek**  
asztalok, padok, össze-  
csukós vaságyak, mos-  
dók, gyermekágyak,  
sodronyágybetétek, —  
álló ruhafogások stb.  
olesón készülnek Ottó-  
nál. Rákóczi utca 13.  
146

**KÖLTÖZTETÉSE-**  
**KET** zárt bútorszá-  
llító kocsiikkal, fársze-  
kerekkel vagy teher-  
autóval szolid árak  
mellett, helyben és vi-  
déken vállal: Debrecen  
Angol-Magyar  
Szállítványozási R.-t.  
Ferencz József út 72.  
a Royal szállodával  
szemben. Telefon: 37.  
Tiszviselőknek áren-  
gedmény. 18a

**Jég- és tűz-**  
biztosítást vállalok, kik a  
szakmában teljes jár-  
tassággal bírnak, — fix-  
fizetéssel és jutalékkal  
alkalmazunk. Phönix,  
Simonffy ucca 1. 13-a

**A szépség hatalom!**  
Szeplőt, pattanást, arc-  
hámilást, legbiztosab-  
ban megszüntet a Föld-  
des mandula paszta. —  
Teljesen ártalmatlan,  
minta adag 50 fillér,  
illatszertár, „Vigmozi”  
bejárat. 417

**Megérkeztek**  
a „Tündérújjak” aján-  
dék gobleinéhez szük-  
séges ovál keretek, —  
melyek a legolcsóbb ár-  
ban beszerezhetők, —  
Blattner Gyula üveges  
és képkereztető üzleté-  
ben, Piac ucca 89. sz.  
alatt. 20-a

**Kétéves**  
fekete ponnai csikó el-  
adó, Kéttmalom ucca 9.  
szám. (.)

**Mész**  
és porosz szén legjobb  
minőségű — legolcsóbb  
napj árban kapható —  
„Herkules” tüzfűtőlepen  
Károly Ferenc József-ut  
4. Telefon 800. 387

**Nagy tavaszi vásár**  
az Ingóságközvetítőben,  
Hálósobák, nagyon —  
szép ebédlők, magános  
ágyak, szekrények kony-  
lakrendek, fodrász és  
nőiszabóüzletekbe való  
negy tükrök, facsilár-  
cek, kandallóberkek, jég-  
szekrények házi és üz-  
leti használatra, művés-  
zi festmények, képek,  
varrógépek, dísz tárgyak  
és mindenféle ingósá-  
gok a legutányosabban  
kaphatók az Ingóság-  
közvetítőnél. 279

**Nagyotthalló**  
azonnal tökéletesen hall-  
hatnak kis készülék se-  
géségével. Balla. Agárdi  
u. 19. 297

**Női kalapok**  
5 pengőért. Alakítások  
2 pengőért. Ábrahám-  
nál, Csapó u. 19. 303

**Ablakok,**  
minden nagyságban ké-  
szben kaphatók Blattner  
Kálmán ablakgyártási  
telepén, volt Szív ucca  
14. sz. 267

**Traktorral**  
szántás vállallok vi-  
dékre is, Árpád tér 5.  
262

**Elsőrendű**  
fajborok, Kőbányai sör,  
kiváló szeszitalok leg-  
olcsóbb árakon. Szives  
látogatást kér Strem VJ  
mosné. Külsővásártér 9.  
355

**Teljes ellátást**  
kap két fiatallamber  
különbejárattal, újon-  
nan épült tiszta szoba-  
ban június 1-től. Cím:  
Kút utca 50. 57

**Csatorna-vas**  
készen kapható, Do-  
bozi utca 5. lakatos. 119

**Tízezer pengővel**  
esetleg többel is tár-  
sulnék biztos megél-  
hetést nyújtó vállalat-  
hoz „Fedezet szükség-  
es” jellegre a kiadó-  
ban. 126

**Fajbaromfi**  
keltető tojások kapha-  
tók Libakert, Szögfü-  
utca 12. sz. 116

**Olesó árakon**  
beszerezhetők elsöre-  
ndű hentesárukat. Friss  
hust, szalonnát, hajat  
stb. Sózott sütnivaló  
szalonnát, 1.90 kilo-  
gramját. Szücs Béla  
hentesüzletében, Szent  
Anna ucca 39. sz. 12a

**Mindenféle**  
bádigos és vízvezeték-  
szerelési munkát, vala-  
mint azok javítását  
szakszerűen és jutányo-  
san készít Burg Ignácz  
bádigos és vízvezeték-  
szerelő mester, Csapó  
u. 11. Telefon 9-59.  
Tanuló felvétetik. 7a.

**Traktorral,**  
szántást vállallok azon-  
nalra. Széchenyi ucca 3.  
szám. 397

**Órajavítások**  
darabja két pengőtől  
jótállással. Ékszerék ké-  
szítése, javítása. Óra-  
üzem, Csapó u. 12. sz.  
Cimre kérem ügyelni.  
384

**Gliditschia**  
élő kerítésnek legtar-  
tabb és legszebb. Száza  
három pengő. Honvéd-  
temető u. 10. 367

**Elsőrangú**  
házikoszt kapható ugy-  
bent, mint kihordásra.  
Széchenyi ucca 31. sz.  
372

**Kiváló zongora**  
kiadó keresztény ur-  
icsaládnak. Megtekin-  
hető 3-5 órakor. Cím  
a kiadóban. 359

**Építési anyagok,**  
tégla, cserép, mész, port-  
land cement, kavics,  
stukaturnád legolcsóbb-  
ban „Herkules” építési  
anyagraktárban, Károly  
Ferenc József-ut 4. Te-  
lefon 800. 386

**Kereslet**

**Keresetlek**  
május 1-ére egy féreg-  
mentes tiszta szoba két  
fiatalember részére tel-  
jes ellátással (lakás, vi-  
lágítás, fűtés, élelem és  
mosás). Kizárólag pu-  
ritán, keresztény ur-  
icsalád jön számításba.  
Címeket kérek a ki-  
adóban. xx

**Francia**  
bulldog párosításához  
szukat keresek. Eötvös  
ucca kilenc szám,  
délután. 405

**Magas**  
kamatra ingatlan fe-  
dezetre 8.000 pengőt  
keresek. Cím a kiadó-  
ban. 326

**Berek ucca 6. sz. alá**  
behajtottam három kő-  
bor tyúkot, itt a gaz-  
dája megtalálhatja. —

**Ohort,**  
három-négy hektoliter,  
rizlinget, ezerjót, tur-  
mint, édes vörös kador-  
kát keresek megvételre.  
Ajánlatot mintával ké-  
rek. Ugyanitt megvétel-  
tek 100 métermázsza tűzi  
akadémi. Rákóczi ucca  
31. sz. 238

**Régi-pénzeket,**  
könyveket, helyegeket,  
képeket veszek. Mester  
ucca 12. szám. 44

**Üzletársat**  
keresek sürgősen 3000-  
4000 pengővel. Ajánlat  
„Pénz biztosítva” jel-  
legre a kiadóba. 212

**Traktorral**  
szántást keresek azon-  
nalra, kezelőt is fölve-  
szek. Homok ucca 46.  
391

**Jókarban**  
levő használt bőrvarró-  
gépelt, simát és Loka-  
rosat megvételre kere-  
sek. Juhász István cí-  
pész, Deák Ferenc ucca  
21. sz. 315

**Tiszviselőtelepi**  
teniszpályára 10 ta-  
got keresünk. Tagsági  
díj egész szezonra fe-  
jenként 20 pengő. Ér-  
deklődni Triesti Bizto-  
sítónál, délelőti 9-11 óg.  
Telefon 542. 254

**Kovács tűzhely**  
és ventilátor fűvő ke-  
restetik, Hunyadi utca  
14. sz. 1958

**Keresek**  
2-10 holdig tengeri-  
földet feles vagy bér-  
letbe. Tóth András, Dió  
szegi út 20b. 172

**Férfiszoba**  
és ebédlőbútort veszek,  
címet a kiadóba lead-  
ni. 193

**Tejet**  
napi 20 litert termelő-  
től keresek. Kiss Andor  
Árpád tér 15. 187

**Földet**  
bérletnek tavasziaknak,  
lehet kiszántanivaló bu-  
zaföld, közel a város-  
hoz vagy állomáshoz.  
Cím a kiadóban. 182

**Tetőpléhet**  
ócskát veszek, Doboz-  
utca 5. 120

**Lakás kereslet**

**Keresetlek**  
2 szoba, konyha, mel-  
lékhelyiségekkel vagy  
egész udvarral és kut-  
szivattyuk. Csap ucca  
72. 415

**Keresek**  
centrumban, egy-két-  
szobás, modern, búto-  
rozott albérleti lakást.  
Ajánlatok ármegjelölés  
sel, „Bankó” jellegre a  
kiadóhivatalba. 408

**Komlóssy uton**  
modern villában, külön-  
bejárattal, kis, bútorozat-  
lan szobát keresek, mel-  
lékhelyiséggel. Címek-  
kiadóba kérek „Aján-  
dó lakás” jellegre. 232

**Diszkrét,**  
elegáns bútorozott szo-  
bát keresek különbejá-  
ráttal. Cím a kiadóba  
leadni. 288

**Keresek**  
Deák Ferenc vagy Hu-  
nyadi uccán egy szo-  
bát, előszoba használat-  
tal bútor mellékes. —  
Ajánlatok Ügyvéd jelli-  
gére kiadóba kérek. 197

**Keresek**  
külön udvaros 2 szoba  
konyhas lakást, belvá-  
rosban, esetleg közeli  
kertben. József kir. u.  
ucca 50. Krausz 209

**Magános**  
csendes, rendez, tisztá-  
lakó, keres augusztusra  
vízművel ellátott udvar  
ban egyszobás, kony-  
has modern lakást. —  
Kertiségek kizárva. Cím  
a kiadóban. 162

**Kiadó lakás**

**Kiadó**  
kétszoba, konyha, ud-  
vari lakás, májusra. —  
Rákóczi ucca 11. sz.

**Kiadó**  
egy utcai, egy udvari  
szobából, konyhából,  
mellékhelyiségekkel,  
álló lakás május 1-re.  
Maróthy György utca  
21. sz. közel a piachoz,  
csöndes udvar. Meg-  
tekinthető a déli órák-  
ban.

**Két szoba**  
konyha, kamara, üvege-  
zett veranda május el-  
sejtől 1 évre kiadó,  
esetleg nyárára is. Kom-  
lósi út 62. sz. 1995

**Egy szoba,**  
fáskamrával azonnal  
kiadó. Herceg u. 12. 218

**Kiadó**  
1 szoba, konyha, spajz,  
Tócskert, Nemes ucca  
8. sz. 205

**Egy uccai**  
szoba, konyha, magá-  
nos urnak vagy úrnő-  
nek május 1-ére kiadó,  
Teleki u. 63. 33

**3 szoba,**  
előszoba, mellékhelyi-  
séggel május 1-re ki-  
adó. Lorántffy ucca 14.  
1935

**Kiadó**  
csinos utcai szoba,  
konyha, kamara, villá-  
nyvilágítással. Nyu-  
gati u. 34. 1926

**Kiadó**  
május 1-re 1 nagy szo-  
ba, konyha, kamara,  
jóságartás megenged-  
ve, villany bevezetve.  
Hadházi út 35. szám.

**Magasföldszinti**  
3 szobás lakás kiadó  
május 1-re. Értekezhet-  
ni a kapunál levő la-  
kásban Fazekas Lajos  
úrnál. Megtekinthető 9  
—12, 3-5 óra között  
Meszena ucca 26.

**Két szoba,**  
előszoba, mellékhelyi-  
ségekkel május 1-re ki-  
adó. Pacsirta u. 7. sz.  
1950

**Elsőjére**  
3 szobás, 2 szobás ut-  
cai, komfortos és 1 szo-  
bás lakások kiadók. —  
Verhőczy nyolc. 1947

**Kiadó**  
két utcai szoba, konyha  
spajz, pince, kamara és  
küllanyvilágítás. Külön  
udvar. Bajdosó u. 34.  
szám. 1971

<b>Többrendbeli</b> 2 szobás lakás. Hadházi utca 27. szám alatt kiadó. 328	<b>Kiadó</b> szoba, konyha, speiz 15-ére. Bercesényi u. 56 325	<b>Kétszobás</b> háromszobás kitűnő lakások — Vargakert. Kenyérgyár telepen kiadó. 171	<b>Kiadó</b> május 1-étől 2 szoba, konyha, éléskamara. — Csillag u. 16. 134	<b>Egy</b> udvarra nyíló szoba május 1-ére kiadó. — Hadházi utca 33. 1954	<b>Csinosan</b> butorozott udvari szoba kiadó Arany János utca 44. sz. 139
<b>Egy szoba,</b> konyha, speiz, kamara május 1-ére kiadó. Késes u. 72. 339	<b>Kiadó</b> 2 szoba, előszoba, konyha, kamara. Bárczy u. 7 szám. 327	<b>Kiadó</b> egy kis szoba, konyha és egy udvarra nyíló Kinizsi utca 69. 94	<b>Csapókert,</b> Apponyi u. 14. sz. ház kiadó. Értekezni Boeckay tér 2. sz. 129	<b>Egy szoba,</b> kiadó máj. 1-ére. Szegfű u. 25. sz. 1976	<b>Butorozott</b> szoba kiadó Arany János utca 8. sz. 160
<b>Kiadó</b> egy szoba, konyha és speiz. Szoboszlói utca 4. számmal nyílt új utca 8. szám. 352	<b>Szoba,</b> konyha, mellékhelyiség, 300 kvadrát földdel kiadó Nyulason. — Honvéd ucca 57, értekezni. 321	<b>Egy szoba,</b> konyha, spájj kiadó, új ház, Kassai út — Szigligeti utca 6. szám 97	<b>Egy</b> udvarra nyíló szoba 15-ére kiadó. Sarok u. 10. 118	<b>Háromszobás</b> uccai lakás mellékhelyi ségekkel május 1-ére kiadó, Kigyó u. 8. 54	<b>Egy</b> butorozott szoba kiadó Simonyi-út 5. sz. alatt.
<b>Egyszoba,</b> kiadó. Homokkert, Lóvayai u. 20. 399	<b>Egy</b> modern szoba, konyha, speiz május elsejére kiadó. Patay u. 12. 314	<b>Pesti utca 51.</b> egy szoba, konyha és spájj kiadó. 100	<b>Kiadó</b> egy szoba, konyha, kamara kerttel, Bozaytelep, Csóka Pál ucca 23. sz. 108	<b>Egy</b> uccai szoba, konyha és spájj, fűskamara május egyre kiadó. Erzsébet út 35. 22	<b>Különbejárati</b> csinosan butorozott szoba azonnal kiadó. Szoboszlói ucca 31. Első keresztpület. 373
<b>Háromszobás</b> lakás kiadó május hó 1-ére. Timár u. 10. sz. 374	<b>Két szoba,</b> konyha, spájj, hozzá kert kiadó. Károly Ferenc József ut 8. szám. Margit fürdő áttellenében. 309	<b>Darabos utca 63.</b> két szoba, konyha és spájj, fűskamara május 1-re kiadó. Értekezni Honvéd utca 49. 102	<b>Háromszobás,</b> előszobás, konyhás, udvari lakás májusra kiadó. Szent Anna 64. 5a	<b>Butorozott szoba</b> Különbejárati elegánsan butorozott utcai szoba, fürdőszobahasználattal egy vagy két úr részére kiadó. — Simonffy u. 38. 1997	<b>Két nő,</b> vagy férfi kvártélyos felvétetik. Pesti ucca 33. 378
<b>Kiadó</b> Kigyó ucca 31. szám alatt egy vagy két szoba konyha. 402	<b>2 szobás</b> lakás irodának vagy rendelőnek kiadó. dr. Halász, Piac utca 41. 273	<b>Utcai</b> szoba, konyha, spájj villanyvilágítással — májusra kiadó. Bontond utca 5. Apaffi utcánál. 104	<b>Kétszobás</b> lakás és egy szoba kiadó. Szappanos u. 18. szám. 61	<b>Két férfi-</b> kvártélyos teljes ellátással felvétetik. Kovácsné, Honvéd u. 9. 12	<b>Butorozott</b> kis szoba egy férfiszemélynek kiadó. Kálvintér három, földszint. — 395
<b>Kiadó</b> egy szoba, konyha. Rakovszky u. 29. 398	<b>Egy szoba,</b> konyha, spájj gyermekteleknek május hó 1-re kiadó. Tanító utca 16. sz. 246	<b>Kiadó</b> udvari szoba, konyha, spájj május 1-re, Késes utca 88. 105	<b>Nagy</b> irodahelyiség kiadó. — Külsővárszertér 19. 16	<b>Elegánsan</b> butorozott szoba, előszobával, intelligens fiatal embernek 15-ére kiadó. Török B. u. 22. 1973	<b>Kvártélyt</b> adok két tisztességes leány részére. István-utca 9. szám. 389
<b>Egyszoba,</b> konyha, fűskamara kiadó. Nyil u. 115. szám. 392	<b>Egy szoba,</b> konyha, spájj gyermekteleknek május hó 1-re kiadó. Tanító utca 16. sz. 246	<b>Pinceszoba,</b> világos, tágas, vízvezeték, kamrával kiadó. Garay 19. 216	<b>Kiadó</b> egy szoba, konyha, — tiszta, csendes udvar. Homok u. 31. 63	<b>Külön</b> épületszárnyban butorozott nagy- és kis szoba előszobával kiadó. Eötvös ucca kilenc 404	<b>Elegáns</b> uccai parkettes, butorozott szoba fürdőszobával kiadó. Wein, Hatvan utca 35, I. emelet, baloldalt. 346
<b>Egyszoba,</b> konyha és kamara aprillis 15-re gyermektelek házaspárnak kiadó. — Piac u. 89. Royal szállóval szemben. 376	<b>Egy szoba,</b> konyha, spájj kiadó május 1-re. Bőszörményi út 14. 256	<b>Kiadó</b> egy kis szoba május 1-től 15 pengőért. Harsányi Gusztáv u. 7. Homokkert. 206	<b>Kiadó</b> szoba, konyha május 1-ére. Érdeklődni Bercesényi u. 8. szám. 34	<b>Elegáns</b> butorozott szoba, előszobával, intelligens fiatal embernek 15-ére kiadó. Török B. u. 22. 1973	<b>Butorozott</b> szoba kiadó. Darabos u. 9. szám. 342
<b>Uccaiszoba,</b> konyha, speiz, külső udvar, kiscsaládnak kiadó. Gyár ucca három. 406	<b>Kiadó</b> szoba, konyha május 1-re, Dobó utca 8. sz. 249	<b>Kiadó</b> udvari szoba, konyhával, Meszena öt szám. 59	<b>Kiadó</b> Ujkert, Jerikó 54, kettő szoba, összes mellékhelyiségből álló urilakás. Értekezni Rákóczi 39. délután 3—5-ig a helyszínen. 75	<b>Uri házban</b> különbejárati, szépen butorozott nagy szoba azonnal kiadó. Faragó utca 15. 306	<b>Egy</b> szolid nő 15-ére lakást kaphat, esetleg ellátással. József kir. herceg u. 50. 354
<b>Főtér mellett,</b> nagy világos helyiség azonnal kiadó. Sz. Anna u. 6. 362	<b>Külön</b> udvarral egy szoba, — konyha, mellékhelyiséggel kiadó. Gyár u. 9-b. 239	<b>Két szoba,</b> konyha kiadó. Létai utca 12. sz. 1960	<b>Kiadó</b> egy nagy szoba, konyha egy nagy szoba, konyha május 1-ére. Csillag utca 41. 82	<b>Butorozott</b> uccai úri szoba esetleg bútor nélkül is kiadó. Lorántffy utca 20. sz. 298	<b>Csinosan</b> butorozott szoba, fürdőszoba használattal nőnek azonnal kiadó. Csapó u. 6. 338
<b>Kiadó</b> szoba, konyha, kézikamara, mosókonyha, — álló lakás, Szappanos u. 3. 353	<b>Kiadó</b> junius 1-re szoba, konyha, előszoba, spájj 300 kvadrát földdel. Csapókerthi utca 6. Tűzérkénytelenségével szemben. — villamos végállomásnál. Érdeklődni Szász, Török Bálint u. 24. 265	<b>Egy szoba,</b> konyha kiadó. Létai utca 12. sz. 1960	<b>Modern</b> szoba, konyha május 1-ére kiadó. Diófa u. 27. szám. 74	<b>Két ágyas</b> butorozott szoba azonnal kiadó konyhahasználattal is. Szent Anna utca 41. 283	<b>Butorozott</b> szoba kiadó. Darabos u. 9. szám. 342
<b>Ispotály ucca 7. sz.</b> alatt 1 szoba, konyha, kamara bérbeadó. Értekezni Szent Anna u. 4. alatt 360	<b>Kiadó</b> egy szoba, konyha, kamara havi 30 P-ért. — István út 41. 270	<b>Kiadó</b> egy uccai szoba, konyha május 1-ére. Homok u. 120. 90	<b>Kiadó</b> május egyre egy szoba, konyha, Szoboszlói u. 24. sz. Papp István. 32	<b>Különbejárati</b> butorozott szoba, fürdőszobával kiadó. — Hatvan utca 35. sz. II. emelet. 281	<b>Egy</b> szolid nő 15-ére lakást kaphat, esetleg ellátással. József kir. herceg u. 50. 354
<b>Egyszoba,</b> konyha, kamara kiadó. Jókai u. 41. 410	<b>Poroszlai utca 20a</b> (Sestakert) 2 esetleg 3 szoba, előszoba, minden mellékhelyiség, kis kerttel, különálló uralakás, kisebb családnak, fiatal párnak május 1-től kiadó. 277	<b>Egy uccai</b> pinceszoba, konyha és fűskamara május 1-ére kiadó. Darabos 39. 178	<b>Kiadó</b> egy nagy szoba, konyha egy nagy szoba, konyha május 1-ére. Csillag utca 41. 82	<b>Elegáns utcai</b> butorozott szoba kiadó külön bejárattal. Károly Ferenc József út 26/b. sz. István gözmalommal szemben, új villa. 137	<b>Butorozott</b> szoba kiadó. Darabos u. 9. szám. 342
<b>Komlóssy-út 26.</b> számu háromszobás kerthi lakás évi bérletre kiadó. Értekezni Tankerületi Főigazgató ság. Püspöki bérpalota. 409	<b>Egy szoba,</b> konyha, spájj május 1-re kiadó. Eötvös u. 8. 263	<b>Egy</b> szoba, konyha, spájj és fűskamara, disznótartás május 1-ére kiadó. Vargakert, Közép u. 10. 180	<b>Kiadó</b> egy szoba, konyha és veranda gyermektelen családnak. Erőss Lajos u. 8b. 109	<b>Kvártély</b> esetleg kosztal jutányos árban kapható. Kigyó utca 49. hátul az udvarban. 107	<b>Egy fiatal ember</b> magános nőnél kvártélyban felvétetik. Pálommal szemben, új csirta utca 40. 2-ik ajtó. 317
<b>Különbejárati</b> szép szoba kiadó nyaralási szezonra is. Simonyi út 5a. sz. 239	<b>Kettő szoba</b> konyha együtt, esetleg külön fél konyhával udvari, azonnal kiadó. Bercesényi utca 16. sz. 112	<b>Egy szoba,</b> konyhás világos, száraz pincelakás kiadó. Szegfű u. 25. sz. 144	<b>Kiadó</b> egyszobás lakás 1—2 személy részére, Károly Ferenc József út 13. sz. alatt. 192	<b>Elegáns utcai</b> butorozott szoba kiadó külön bejárattal. Károly Ferenc József út 26/b. sz. István gözmalommal szemben, új villa. 137	<b>Butorozott</b> szoba magános férfinak vagy nőnek azonnal kiadó. Teleki u. 15. 83
<b>Kiadó</b> egy utcai szoba konyhás lakás május 1-re Vigkedvő Mihály utca 35. sz. 234	<b>Utcai</b> 1 szoba, konyha, spájj májusra kiadó. Kút utca 130. 124	<b>Egy szoba,</b> konyhás világos, száraz pincelakás kiadó. Szegfű u. 25. sz. 144	<b>Kiadó</b> egy kisebb szoba és konyha 2 személynek havi 26 P. Postakert, Gyár u. 5. 195	<b>Kis butorozott</b> szoba kiadó Darabos utca 25. 111	<b>Butorozott</b> szoba azonnal kiadó, nagyon olesón, jelentkező hétfőn délelőtt. Biró, Bethlen utca 54. 149
<b>2 szoba</b> utcai mellékhelyiséggel kiadó. Apaffi utca 18. sz. 230	<b>Egy nagy szoba</b> különálló konyhával és egy kis szoba konyha kiadó. Bujdosó utca 25. 114	<b>Kiadó</b> kapu alatti bejárattal egy szép utcai szoba, előszoba, mellékhelyiségekkel május 1-re Kandia utca 5. sz. 141	<b>Kiadó</b> egy szoba, konyhás pincelakás május 1-ére. Arany János u. 24. 126	<b>Butorozott</b> szoba olesón kiadó hivatalnoknak vagy hivatalnoknőnek, Maróthy György utca 17. 143	<b>Butorozott</b> szoba azonnal kiadó, Bundi ucca 15. szám. Ötödik ajtó. 78
<b>Egy szép nagy</b> utcai szoba, konyhás spájjal és egy utcai világos, száraz pinceszoba konyhával május hó 1-re kiadó. — Trónnyvirág utca 21. 158	<b>Egy szoba</b> konyha kiadó Késes utca 49. sz. 115	<b>Kiadó</b> egy szoba, konyha, — spájj, Leskő telep, Veresegyházi Tamás utca 8. Máv. műhellyel szemben. 390	<b>Két szoba,</b> konyha, mellékhelyiség gel május 1-ére kiadó. Kigyó u. 42. 175	<b>Butorozott</b> szoba azonnal kiadó, új épületben, Arany János ucca 56. szám, baloldalt, első ajtó. Sz. 24	<b>Különbejárati</b> uccai butorozott szoba május 1-ére kiadó. — Vigkedvő 12. 38

**Üzlet, m. hely, raktár**  
Kossuth  
18. alatt nagy munka-helyiség azonnai kiadó. 338

**Kiadó**  
üzlet; forgalmas helyen a krumplicsival szemben, italmérő joggal, rendelkezőknek kiválóan alkalmas, vagy mászárósnak. Hajnal ucca 19. sz. 284

**Jóforgalmi**  
vendéglő a város leg-szebb részén, nyári kerttel, jogfolytonossággal, modern berendezéssel, betegség miatt azonnal kiadó. Feltételek megtudhatók a tulajdonosnál, Széchenyi utca 31. szám. 318

**Nagyforgalmú**  
és jól jövedelmező vendéglő kiadó. Cím a kiadóba. 225

**Egy**  
nagy üzlethelyiség hentes vagy mászárósnak kiadó. Kincseshegy, Szilasi Sándor. 233

**Kiadó**  
száraz világos pince, műhely vagy raktárnak Piac u. 77. 156

**Egy**  
jól berendezett és forgalmas étkezde elutazás miatt eladó. Cím a kiadóban. 131

**Vendéglő,**  
régén fennálló: Ungváry vendéglő, házzal, berendezéssel, Pacsirta u. 48. 93

**Kiadó**  
üzlethelyiség, jó forgalmú helyen, Czegléd u. 18. 99

**Vendéglő**  
igen forgalmas telepen kimérési joggal bíró egyének bérbe adatik. Cím a kiadóban.

**Nagy**  
üzlethelyiség és egy nagy pince kiadó. Csapó 34. szám. 1967

**Üzlethelyiség**  
Ferenc József uton berendezéssel átadó. Tel. 807. szám. 101

**Hajduszoboszlón**  
a vásárcsarnok mellett egy szép üzlethelyiség május 1-ére kiadó. Értekezni lehet Biró János férjiszabó üzletében. 1996

**Kiadó**  
fűszer- és vegyeskereskedés áruval, kedvező fizetési feltételek mellett. Hajduböszörmény, Gorzás Márton. 106

**Nagy**  
üzlethelyiség és egy nagy pince kiadó. Csapó 42. sz. 34

**Nagy**  
üzlethelyiség és egy nagy pince kiadó. Csapó 43. sz. 1967

**Kiadó**  
üzletnek vagy irodának alkalmas hely, Csapó u. 17. (Színház-átjáró). Értekezni Csapó ucca 61. 332

**Üzlethelyiség**  
Csapó ucca forgalmas részén, május 1-re kiadó, Csapó ucca 88. sz. Telefon 10-23. 356

**Vendéglő,**  
rég, jónévű, építendő városháza és vásárcsarnok mellett eladó, Lókodi Sándor, Debrecen Sas ucca. 364

**Üzlethelyiség**  
(különösen cipész és csizmadia üzletnek alkalmas, 10 év óta cipészület). Ugyanott egy és kétszobás lakás is bérbeadó, Hadházi ucca 5. Péterfia ucca végén. 388

**Kiadó**  
májusra kirakatos nagy bolthelyiség, Péterfia ucca 8. szám. —  
Értekezni lehet a tulajdonossal. 369

**Azonnal**  
kiadó, száraz, világos udvarhelyiség, bármilyen műhelynek, Péterfia ucca 8. 370

**A 16 út vonalon**  
igen forgalmas helyen nagyon csinos üzlethelyiség berendezéssel, telefonnal minden célra kiadó. Értekezni Stainer ingatlanirodában, Piac u. 19. Telefon 6-24. 21a

**Üzlethelyiség**  
forgalmas helyen kiadó Csapó ucca 44. sz. 412

**Egy**  
üzlethelyiség bármilyen célra megfelelő, több egy szoba, konyha, szobad jóságartással kiadó. Böszörményi-ut 48. 413

**Raktárnak,**  
műhelynek alkalmas helyiségek kiadók. Hadházi ut 5. 188

**Kovácsműhely**  
kiadó, esetleg szerszámokkal, Hadházi ut 5. 189

**Borbélyüzlet**  
forgalmas helyen kiadó. Azonnal elfoglalható. Sámsoni ut 9. 127

**Eladom**  
ötezer pengőért nagyjövű, de már biztosított legelsőbb rendű ve-körrel, szerény, de jól berendezett kis üzeme-et. Keresztény, intelli-gens, kereskedő szelle-mű úriembernek. Az üzem ezidőszert is nevémmel, munkássá-gommal biztosítva van, s ezért pár évig az üzlet élén maradok, mint műszaki alkalmazott. Ajánlat: „Tehetségem van, de nincs tőke”, a Debrecen kiadóhivata-lába. 194

**Kiadó**  
forgalmas helyen fű-szerüzlet lakással, Dió-szegi ut, Hunyadi-ma-lom 96

**Jól bevezetett**  
hőlyfodrászszalon, ol-cső bérrel átadó. Az üz-let más célra is alkai-mas. Cím a kiadóban. 10

**Kiadó**  
üzlet azonnal. Csapó u. 17. szám alatt. Értekez-ni lehet Nyomatató u. 10. szám. 28

**Sarok**  
bolthelyiség kiadó. Mik-lós u. 31. 6

**Eladó ingóság**

**Eladó**  
egy teljesen új Vocsi. Timár u. 21. sz. 329

**Egy**  
alig használt teli hátó azonnal eladó. Doboz-bérház II. 10. c. lép-cső d. u. 3-4-ig megte-kinthető. xx

**Két üzlet**  
redőny ajtóval és kira-kattal eladó. Kiss Ernő cirkász, Batthyány uc-ca 26. 335

**Egy**  
kerti drótfal ajtóval s különféle butor és vil-lanycillárók eladók. — Püspöki palota IV. 28. 334

**Női**  
karikahajós, varrógép olcsón eladó. Halköz 4 szám. 401

**Autó**  
négy személyes, mo-dern, kevés benzin, s olaj fogyasztásu, eladó Hatvan ucca 68. 381

**Eladó**  
egy világos hálószoba, bútor, olcsón, Oláh Ká-roly ucca 8. szám, Ho-mokkert. 361

**Vaskályha**  
eladó. Cím a kiadóban. 358

**Zongora,**  
kifűző szerkezetű, ol-csón eladó, Kőlcsey u. 10. szám. 391

**Vetőgép**  
16 soros és többféle gazdasági szerszám el-adó, Rákóczi ucca 45. szám. 1969

**Gyermekkosci,**  
alighasznált eladó. Cím a kiadóban. 1980

**Kéfogató**  
jókarban levő hirtő el-adó. Debreceni Műkő-gyár Rt., Fűrdő u. 2. Telefon 10-93. 3a

**Lakkasztala**  
és vadászfegyver eladó. Darabos u. 21, udvar-ban. 23

**Eladók**  
festett záros ládák, ki-sebb, nagyobb ferslő-gok, székek, kis fé-nyezett asztal, egyéb apróságok, 8 kg tépet-toll. Vigkedvő Mi-hály u. 38. sz. 368

**Eladó**  
bádogosszerszám. Ar-pád tér 29. sz. 1953

**Kerékpár**  
Uj állapotban 150 pen-gőért eladó, Homok-ker, Ovoda u. 3b. sz. 1541

**Tokos**  
és rámás ablak és egy szőlőpermetező eladó. Kigyó u. 8. 54

**Eladó**  
öt mázsa használt igen erős pléh. Diószegi ut 20b. 173

**Hereszéna**  
kb. 150 mázsa Álmos-don a helyszínen eladó. Érdeklődni Attila-tér 6. kapu alatt balra. 117

**Cséplőgarnitúra**  
10-es huzatós és egy Fordson traktor jutá-nyos áron eladó öz. Pékovich Imrénénel, Berekböszörményben (Bihar m.) 150

**Nemesített**  
tavaszi árpa vetőmag kiváló faj, eladó. Cím a kiadóban. 183

**Eladó**  
karikahajós varrógép, füves ajtó, tokkal, konyhakerendenc. Ra-kovszky u. tizenhárom. 253

**Eladó**  
300 akácakaró. Gyöngy virág u. 12. szám. 255

**Két új kerékpár,**  
igen olcsón eladó, Pesti ucca 57. szám. 418

**Jókarban**  
levő kétszobás tornyos konyha kifőzéshez, v. kisebb vendéglőbe meg-felel, egy poltituros szek-rény és egy jókarban levő fürdőszoba eladó. Rákóczi u. 49. 174

**Eladó**  
üzemképes motorke-rékpár Mátyás király utca 4. Csapókert. 8 darab benyiló eladó. 165x88. Temető ucca 18. sz. 221

**18 pengő**  
párja a strapa csizmák-nak, jótállással. Domb u. 19. 208

**Egy**  
HP gözcseplőgarnitúra eladó vagy bércsép-lés-re kiadó. Homokkert, Gróf Tisza István u. 15. sz. 292

**Ócska téglá,**  
eladó és töltésnek való föld elhordható. Csoko-nai u. 7. 264

**Kutszivattyú**  
és egy nagy hamis ku-lya eladó. Gyár u. 9b. 290

**Eladó**  
20 drb tölgyfa kerítés-láb, Martóhy György u. 17. szám. 231

**Jégszekrény**  
üzlet részére, címtábla szétnyitható asztal el-adó, Domb ucca 1. sz. alatt. 368

**Eladó**  
60 vagy hatnázsa ve-reszagyma, mázsánként is, Teleki, Vargáné. 226

**Eladó**  
tetőfedőlemez, bármily-en mennyiségben. Traverz, vasgerenda — építkezéshez kapható. Eötvös u. 110. szám. 258

**Allg**  
használt Thonet-székek eladók, Honvéd u. 19. 213

**Eladó**  
autótaxi joggal, dr. Gá-jásy ügyvédi iroda, Szé-chenyi u. 19. 345

**Jókarban**  
levő felöltő, ruhák, fo-nott vásári kosár eladó. Reich, Hatvan u. 27. 348

**Hintó**  
egy és két lóra, gumik-kerékkel szánkatalppal kifogástalan állapotban eladó, az Angol Király-nő udvarában. 350

**Eladó**  
8 HP cséplőgarnitúra, Vargakert, keletisor 13. szám. 351

**Eladó**  
egy nagy könyvszek-rény, üzleti célra is al-kalmas, Sarok ucca 12. szám. (Sz.)

**14 hektollter**  
4-5 éves Bocskaykerti boraimat olcsón el-adom kisebb tételek-ben is. Megtekinthető: Ferenc József u. 56. Borpince. Skrovina. 58

**Egy**  
gyermekkosci eladó, ugyanott szoptatósdad: Hajó u. 22. 260

**Vadonatúj**  
kluböltöny, legfino-anyagból, olcsón el-adó. Csapó 19, Benyov-szkyéknál. 252

**Egy**  
uj fél háló olcsón el-adó. Megnézni lehet d. u. 1 órától. Hatvan u. 53, ajtó 3. 274

**Szőlővessző eladás.**  
Kétéves, gyökeres faj-tiszta szőlővessző meg-rendelhető Balkányi Bé-la nyirmartonfali gaz-daság, telefon Nyirmar-tonfalva 2. sz., vagy Debrecen 4-59, vagy személyesen József kir. herceg u. 5. sz., az Arany Bika-fürdő mel-letti csemegeüzletben. 237

**Kéziszekér,**  
három mázsa teherké-pességgel, eladó. Nyu-gati u. 24. 302

**Egy**  
asztalspraherd eladó. Teljesen jó állapotban. Rézburkolatban. István ut 6. szám. 236

**Eladó**  
egy altiszti fekete na-d-rág. Csapókert, Jánosí u. 43. 287

**Hálószoba,**  
világos, Barokk, fehér vaságyak, hintaszék, velencei tükör szobor-ral, különféle, igen ol-csón áron. Hatvan ucca 29. sz. 184

**Négylámpás**  
rádió egészen új olcsón eladó. Cím a kiadóban. 177

**Használt**  
zsemlekasznit keresek megvételre. Vár u. 6. szám. 151

**Nád**  
3000 kéve eladó. Cím a kiadóban. 199

**Magánjáró**  
cséplőgarnitúra előnyös fizetési feltételekkel el-adó. Tiszántúli Mező-gazdasági Hitelintézet Rt., Kossuth u. 8. 9a

**Uj bicikli,**  
férfi ruha eladó. Fű-vészkeru u. 12, emelet. 165

**Építetők!**  
Eladó a Piac u. 43. sz. ház bontásából kikerü-lő cserép, téglá, fu, vaskályha, vasgerenda. Érdeklődni a bontási helyen. 166

**Szalonszekrény,**  
fekete, gyöngyház és rézberakással eladó. — Csapó u. 4, emelet. 4

**Rádió!**  
„Csoda 3” olcsón eladó. Megtekinthető vasár-nap egész nap, hétköz-nap este 7-től. Vasut-sor 33. Sz. P. 1952

**Eladó**  
igen olcsón cséplőgép motorral együtt, Csapó kert, Apponyi u. 47. 1952

**Tégla**  
(használt) eladó Márton Kálmánál Bárczy uc-cában, telefon 2-73. 169

**Eladó**  
szekér, eke, ekekapu, borona és ugyanott meggyfacsemeték kap-hatók. Kőlcsey u. 11. 164

**Jókarban**  
levő bútor eladó. Meg-tekinthető Honvéd u. 26. Hétfőn reggeltől. 163

**Eladó**  
15 métermázsa veres-hagyma, Tégla-kert. — Létai u. 1. sz. 151

**Zongora**  
jókarban levő, fekete, eladó. Homokkert, — Gróf Tisza István ucca 2. sz. 128

**Eladó**  
egy hatos állami dolgo-zó cséplőgép, külön is. És egy Shuttleworth-kazán, hat légkörös. — Csónak utca 8. 145

**Ócska**  
épületanyagok, 3 uj ablak költözés miatt na-gyon olcsón eladó. Tö-rök B. u. 22. 1974

**Eladó**  
szekér, lószerszám, eke  
talyigával, vasborona,  
150 kg-os mázsa, sod-  
ronykötél. István út 15  
62

**Eladó**  
egy 4-es Hoffherr-csép-  
lógarnitúra. Horvátde-  
mető 31. 73

**Használt**  
zongora olcsón eladó.  
Lórántffy 25. 84

**Elkölthetés**  
miatt sűrűsége eladó:  
mahagóni ebédlő, fehér  
asztal székekkel, fürdő-  
kályha, kád, jégsek-  
rény, varrógép stb. —  
Aarany János 54. 87

**Eladó**  
egy teljes fehér háló-  
szoba bútor két részre  
osztva is. Vendég utca  
4. sz. 89

**Használt**  
bútorok, sima bőrmáró  
gép, olcsón eladó. Pé-  
terfia u. 17. 91

**Eladó**  
két darab járkerék ma-  
gánjáróhoz 60 centi szé-  
les talpakkal, tengely-  
vel és rézperselyes  
csapágyakkal. Polgár  
István út 7. 81

**Eladó**  
8 HP. Shutteworth 7  
léghűtős magánjáró —  
gyűrűs cséplővel. Első  
Magyar Gazdasági uti-  
mozdony Máv. cséplő-  
vel. 10 HP magánjáró-  
val cserélek. Polgár, —  
Boldogfalva u. 14. Deb-  
recen. 80

**Amerikai**  
fehér leghorn és Rohe-  
Islandi keltető tojások  
darabja 45 fillér, na-  
pos csirke 1.30. — Leg-  
horn tenyésztéskasok  
8—10 P árban rendel-  
hetők Serty sertésvásár  
pénztár pénztárnoká-  
nál, telefon 608. sz. 868

**Hajtókoesi,**  
gumiterekcs lipicai és  
fiatal lovakkal, parádés  
szerszámmal azonnal  
eladó. Nap u. 23. 6a

**Eladó**  
mozdost, szekrények,  
szalagarnitúra, cse-  
pes virágok, tarka evo-  
nymus bokrok, szobai  
falfestés ládak. Thaly K.  
u. 14. sz. 1912

**Épületfa**  
és deszka eladó. Csil-  
lag u. 28. 1965

**Eladó**  
2 db ki és bevonuló ab-  
lak-tokkal, beüvegezo.  
Josika u. 14. 1

**Eladó**  
új, fényezett hálóberen-  
dezés. Bőrczi uca 3-b,  
szám. 1879

**Eladó ház**

**Eladó**  
új épület, a ház adó-  
mentes. Értekezni hely-  
ben. 25

**Biharftelepen,**  
Kovács uca 6. szám  
alatt fekvő, adómentes  
háromszobából és mel-  
lékhelyiségekből álló  
új házamat, nagy telek-  
kel, elkölthetés miatt  
rendkívül olcsón és  
igen kedvező fizetési  
feltételek mellett el-  
adom. Érdeklődők for-  
duljanak dr. Ruzska I.  
ügyvédemhez, (Király  
uca 2.). Gyenge Jakab  
timár. 22-a

**Eladó**  
Budai Ezsaiás u. 22.  
sz. két lakásos, 5 szo-  
bás családiház. Azon-  
nal bekölthető. Bő-  
vebbet Jóna és Jóna  
drogéria, Kossuth u. 6.  
szám. 2

**Eladó**  
Kigyó u. 32. sz. ház.  
Ertekezni lehet dr. Ticz  
János ügyvédnél, Piac-  
u. 70. sz. 20

**Hadházi ut**  
Kemény Zsigmond uca  
15. sz. ház eladó. 214

**Eladó**  
Böszörményi ut 24  
2 szobás, konyhas ház  
735 öf szőlő gyümöl-  
csőssel építkezésre is  
alkalmas. Minden el-  
fogadható árt. 224

**Eladó ház**  
Károly Ferenc József  
68. Értekezni Maróthy  
3. 3.

**Eladó**  
Gerébi-telep, György u.  
16. sz. két egyszobás,  
honyhás lakás, hatszáz  
kvadrát földdel. 259

**Rákóczi u. 65. sz.**  
szép nagy ház eladó.  
Ertekezni Nyimtaló u.  
10. 305

**Eladó**  
a Vagongyár mellett,  
Szép u. 30. számú ház  
két lakással. Kedvező  
feltételek. 280

**Eladó**  
Homokkerti, Oláh Ká-  
roly u. 28. számú csu-  
ládi ház. Értekezni Ti-  
már u. 42. szám. 275

**Kerti lakás**  
2 szobás, nyugalmas  
— tiszta kiadó. Villamos-  
megállónál. Sárga or-  
pington kakas, tojó faj-  
tiszta eladó. Böször-  
ményi-ut 45. 324

**Eladó**  
szoba, konyha, kama-  
rából és istállóból álló  
ház. — 600 négyszögöl  
gyümölcsösökkel 3200  
pengőért. Külső Barsai  
telep, Szél u. 8. szám.  
Ertekezni Beresényi u.  
2. sz. H. ajtó. 343

**Eladó**  
új ház. Nyil u. 94. 227

**Villa,**  
Nagyerdő alatt, adó-  
mentes épület, olcsón  
eladó. Sípos építés-  
mérnök. Csapó uca 23  
szám. Telefon. 414

**Villa,**  
négyoszoba, fürdőszoba,  
melléképületek tarasz-  
os veranda, télen nyá-  
ron lakható, istálló,  
650 négyszög ölparkkal  
eladó, Simonyi út 23.  
szám. 1850

**Erzsébet u. 90. sz.**  
ház jutányos áron el-  
adó. Értekezni Erzsébet  
uca 44. 1346

**Eladó**  
szép családi ház jutá-  
nyosan Vargakert Déli-  
sor 21. sz. 1900

**Eladó**  
Tócsókert Nemes uca  
8-b. számú adómentes  
ház és egy husz literes  
hasas tehén. 60

**Eladó**  
kis családi ház, szőlő-  
vel együtt, csertéglá épü-  
let, azonnal bekölthé-  
hető. Báthory u. 16.  
1918

**Villaszerű**  
3 szobás családiház 330  
négyzögöl kerttel, a  
piachoz 10 percnye-  
re eladó. Egy szoba, pi-  
nce, kert azonnal elfog-  
lalható. — Érdeklődni  
Vénkert, Sinay u. 16. a  
csőszháznál. 1925

**Eladó**  
ház minden elfogadha-  
tó áron elkölthetés miatt  
Sámsoni ut, Gerébi-  
telep, Fülöp u. 24. szoba,  
konyha, spájz, stukaru-  
ros, padlós szoba, har-  
minc évig adómentes.  
Istálló, sertés és barom-  
fiól. 113

**Villatelek**  
nagyerdői csőszház kö-  
zelében eladó. Érdek-  
lődni Varga uca 6. sz.  
167

**Eladó**  
Egytelkert u. 20. szá-  
mú telek házazal. Érte-  
kezni Csónak u. 1. 185

**Eladó**  
Gólya u. 9. sz. jókar-  
ban álló ház, 2 szoba,  
konyha, 1 szoba kony-  
ha, az összes lakrészek  
vétel esetén május 1-re  
át lesz adva. Nem kö-  
lthető lakás egy sem. —  
Jutányos árt. 68

**Varga u. 29.**  
sz. ház nagy telekkel  
gazdálkodónak, kereske-  
dőknek, garázsok stb. al-  
kalmos. Ondódon 10 1/2  
hold prima tanyás föld  
eladók. 1 szoba, kony-  
ha, előszoba, üveges  
zárt folyosó stb. május  
egyre kiadó Varga u.  
29. sz. 69

**Jó családiház,**  
nagy udvarral, nagy  
kerttel, elkölthetés yé-  
gelt sűrűsége eladó. —  
azonnal átadó, Kuruc  
uca 22. szám. 412

**Nyaraló,**  
Poroszlai-út 8. szám,  
alatt, 1200 négyszögöl  
szőlővel eladó. Érte-  
kezni lehet ugyanott.

**Eladó**  
az Erzsébet u. 20. szá-  
mú ház, bekölthető. 314

**Telekt u. 58. sz. ház**  
lőbb lakással, két ut-  
cai fronttal, eladó. 1874

**10.500**  
pengőért 15-én délig  
még lefoglalható a  
Nagy Lajos Irodánál  
belterületi 3 lakásos  
nagyudvaru ház. Ezen-  
től bizonyos okok  
miatt már annyiért el-  
adni nem lehet. 141

**Eladó**  
Szávai Gyula 7. számú  
ház Basahalom ut 6.  
sz. föld. Értekezni Szá-  
vay Gyula 7. sz. alatt. 181

**Eladó**  
Kétmalom u. 14. számú  
ház. 70

**Eladó**  
Csillag u. 22. számú  
csinos ház több laká-  
sal. 191

**Eladó**  
egészen vagy felerész-  
ben a Homok u. 50. sz.  
ház. 153

**Eladó**  
új, adómentes ház. —  
Kacz-telep, Cseréi u.  
8 szám. Értekezni le-  
het Turi Mihálynál. —  
Vargakert, Herceg u.  
9. szám. 1866

**Apaffy u. 157.**  
igen szép nemesített  
gyümölcsfák vannak el-  
adók. 70

**Eladó**  
24 havi részletre a vá-  
gőhíd mellett levő Boz-  
zay-telepen kis családi  
ház 2800 pengőért. 30  
pengőt jövedelmez ha-  
vonta. Azonkívül még  
két szoba azonnal elfog-  
lalható. Értekezni Ko-  
vács Pál vendéglősnél,  
Bozzay-telep, Dévai u.  
11. 77

**Eladó**  
kis családi ház, szőlő-  
vel együtt, csertéglá-  
épület, azonnal beköl-  
thető. Báthory u. 16.  
1918

**Eladó**  
Károly Ferenc József-  
út 9. számú 6 szobás,  
kertes, azonnal beköl-  
tethető lakóház. 37

**Eladó**  
Hajdusoboszlón, Zri-  
nyi u. 29. sz. csinos  
családi ház, mely 3 pad-  
lós szoba, előszoba,  
konyha és spájzjól áll.  
Nyugdíjasoknak és  
tisztviselőknak alkal-  
mas. Értekezni lehet a  
háznál, vagy a „Török-  
vész” nyomdában. 16a

**Eladó föld**

**Föld**

eladó, tanyás, Vámos-  
pécs mellett 22 holdas  
Kozma János uré. eu-  
nól lakik: Pataky.

**Eladó**  
az Ungváry kertben 1  
hold szőlő. Értekezni:  
Nyil u. 27. 312

**Házhely,**  
szabályozási vonal által  
nem érintve, eladó K.  
Tóth u. 11. sz. alatt. 203

**Eladó**  
5 kat. hold szántóföld  
Vámospércsen. Értekez-  
ni lehet: Téglaskert,  
Balogh Mihály u. 8b.  
211

**Házhely,**  
eladó, szőlővel is vagy  
alnékül. Böszörményi  
u. 49. szám. 291

**Eladó**  
Csapókert egynyilas sző-  
lő. Egy szoba, konyha,  
ház bekölthető. Ér-  
tekezni Nyil uca 118.  
szám. 1366

**Villateleknek**  
eladó 300 négyszögöl  
szőlő és gyümölcsös. —  
Honvédtemető 31. 72

**Két**  
ház hely eladó, Wolaff-  
ka-telep, Bajnok u. 10.  
Ertekezni Onossay u.  
29. sz. 66

**Boeskyban**  
állomásnál 1300 négy-  
szögöl szőlő, gyümöl-  
csőssel, két szoba és  
melléképületekkel, —  
alápcézve eladó. Ér-  
tekezhetni Barna uca  
10. első feljáró. 14

**Házhelyek**  
Cecilia-telepnél eladók.  
Ertekezhetni Deák Fe-  
renc 13. sz. 15

A 30 esztendő óta fenn-  
álló

**NAGY LAJOS**  
adásvételi iroda megvé-  
telre ajánlja a követke-  
ző birtokokat:

Grófi uradalom a  
Dunántúl, 494 hold,  
melyből 180 hold szán-  
tó, 37 hold termősző-  
lő, 40 hold falkola, 77  
hold kertészet, 30 hold  
erdő, 35 hold halastó,  
20 hold legelő, 54 hold  
rét stb., stb. Kastély,  
tisztalak, cselédlakások,  
gazdasági épületek. —  
Ára összes élő és holt  
felszerelésekkel, őszi  
vetéssel szántással, ter-  
mennyel, borral, szalma  
és szénakészlettel 900  
ezer pengő!

A Nagycsere 1. sz. 50  
holdas tanyabirtok, a  
mely 50 holdas, épüle-  
tekkel, a néhai Buch-  
holtz József és neje tu-  
lajdonát képezte, épü-  
letekkel — eladó, egy  
hold 30 éves erdővel  
együtt!

**Eladó**  
1500 négyszögöl szőlő.  
Márton Kálmán u. vé-  
gén. Értekezni Posta u.  
5b. sz. 321

**Homokkerten,**  
Szabó K. ucaán, az  
épülő új iskola mellett  
ház helyek eladók. Fel-  
világosítást ad dr. Lech-  
ner József ügyvédi iro-  
dája, Szent Anna u. 12.  
17a

**Péncz.**  
Pénzt földre, házra. —  
Olcsoobb kamatú, gyor-  
san is folyósíthatók. —  
Földbérbe is van kiadó.  
Pataky, Hunyadi u. 8.  
333

**Házhely**  
egy db urinegyedben,  
Ujkert, Jerikó u. 42.  
sz., olcsón, sűrűsége el-  
adó. Értekezni városi  
árvaszéknel a közgyám-  
nál. 190

**Eladó**  
ház hely. 250 négyszög-  
öl. Központhoz közel.  
Posa u. 5b. 320

**Eladó,**  
vagy bérbe kiadó, Ses-  
takert, András-út 39.  
szám, szőlő, négyszö-  
bás lakással, mellék-  
épületekkel, gyümöl-  
csőssel. 382

**A Jóna-féle**  
és a Leiningen, vala-  
mint Szávay uccákra  
néző szőlő ingatlan, —  
ház helyekre felosztatot  
melyek előnyös áron  
részletfizetés mellett ér-  
tékesíttetnek. Érdek-  
lődk forduljanak ez-  
ügyben a megbízott  
Gazdasági Takaré-  
pénztár Rt.-hoz. —  
Debrecen, Királ yucca  
2. szám. 41-a

**Eladó**  
szőlő az Ujkertbe, ház-  
zal, Jerikó u. 41. 130

**Ondódon,**  
Csapó düllőben, nyolc  
hold elsőrendű búzater-  
mő föld eladó. Ingatlan  
iroda, Kossuth 16. 198

**Eladó**  
majorsági föld, nagy  
udvar, ház helyek, Cog-  
lédi utca 18. 95

**Köntöskert,**  
I. járás Töhötöm 13. sz.  
300 négyszögöl szőlő el-  
adó. Értekezni Burai,  
Kandia 10. Ugyanott  
gyermekkosci eladó. 103

**Eladó**  
A Sestakertben, Porosz-  
lay ut 60. számú szőlő.  
Ertekezni Rákóczi uca  
69. sz. 3

**Villatelek,**  
két uccára néző sarok,  
350 négyszögöl eladó.  
Simonyi út 28. 1831

**Villatelek**  
1140 négyszögöl szőlő,  
egy, vagy több részben  
Poroszlai ut 74. szám  
alatt jutányosan eladó. 1777

**Parcellázások:**  
Birtok; Elepen 212.  
Ondódon 200, Halápon  
50. Békásban 160 hold.  
Bankgaranciával. Ház-  
helyek: Diószegi, Szé-  
chenyi István, Boldog-  
kerti, Borzosal. Létai  
uton. Kishegyesi uton.  
Részletfizetésre. Par-  
cellázásra felvilágosi-  
tást ad Debreczeni er-  
dőmérnök, Kossuth 45.  
délután 2—5 óráig. 270

**Eladó állatok**

**Eladó**  
egy méhes felszerelés  
(Csónak ucca 6. szám,  
Boldogkert. 313

**Tenyészbika**  
eladó. Ajtó ucca 43.  
szám. 159

**Egy**  
fejőstehén tejhaszonra  
kiadó. Szappanos ut-  
ca. 20. sz. 1199

**12 literes**  
terka tehén öthetes  
úszó borjával eladó.  
Tisztviselettelep. II. u.  
7. szám. 1991

**Ingatlanforgalmi  
irodák hirdetései**

**MÁTÉ SÁNDOR**  
ny. m. kir. államp. ta-  
nácsos „OFB” ingatlan-  
irodájának (Piac ucca  
30.) hirdetései:

**Eladó házak:**  
Piac uccán kéteme-  
letes bérpalota.  
Szent Anna, Fűvészkert,  
Széchenyi utcákon emeletes házak.

Miklós uccán ötszo-  
bás, fűrdőszobás család-  
di ház.  
Kossuth uccán ötszo-  
bás családi ház.  
Méliusz téren szép  
kertes ház, 4 szobás be-  
költözéssel.

**Alkalmi vételek:**  
Központi fekvésű ház  
négyezer pengő évi bér-  
jövédellel, huszon-  
két ezer pengőért.

**Belvárosi telek** épít-  
kezésre kiválóan alkal-  
mas, a város központ-  
ján.

**Kisebbszobás házak:**  
Baross u. 30. számú  
ház több lakással.  
István ut 14. számú  
családi ház 3 szobás  
azonnal beköltözéssel.

**Könyök ucca 6. sz.**  
ház építkezésre alkal-  
mas.  
Ispotály ucca 15. sz.  
ház háromszobás lakás-  
sal.

**Eladó földek:**  
Szepesen huszholdas  
tanyás birtok.  
Bellegelön ötvenhol-  
das és százhuszholdas.  
Nagyhegyesen egy  
százholdas, Szovátton  
nyolcvanholdas birtok.  
Hajdusoboszlón egy  
negyvenholdas búza-  
termő elsőrendű föld új  
cserepes tanyával, to-  
vábbá egy huszholdas  
birtok.

**Birtokbérlet.**  
Háromezer holdas bu-  
zatermőzatermő birtok,  
kastéllyal bérbeadó.  
Ezeket kívül számos  
más birtok és ház el-  
adására van megbízás-  
om. Iroda Piac ucca  
30. szám. 17

**Eladó házak**

Főtéren 2 emeletes  
bérház több üzlet-helyi-  
séggel, nagy bérjövede-  
lemmel.

Kossuth ucca igen jó  
helyén kimondott nagy-  
telkű uriház uccai 7  
szobás parkettes 1x4  
szobás, 1x2 szobás la-  
kásokkal.

Burgondia ucca 15.  
számú 7 szobás parket-  
tes uri családiház par-  
kírozott udvarral, nagy  
kerttel.

Bethlen u. 53. sz.  
nagytelkű ház, többrend-  
beli lakásokkal, gazdál-  
kodónak kiválóan alkal-  
mas.

Hadházi-ut 34. sz.  
ház vendéglővel, fűszer-  
üzlettel, jogfolytonosság-  
gal, 30 évig adómentes.  
Homokkert, Ovoda u.  
19. sz. 1 szoba-konyhás  
lakással, szőlővel és  
fagygyümölcsfákkal.

Nyíl ucca 34. sz.  
ház 4x1 szobás lakás-  
sal, sarokház, keres-  
kedőnek igen alkalmas.  
Bercsényi u. 44. sz.  
ház 3 lakással, szép uc-  
cai fronttal.

Csapókeret, Kisfaludy-  
ucca 23. számú 530  
négyzetméteres szőlő és gyü-  
mölcsös szőlővel felkerít-  
ve, 2 házhelynek is  
igen alkalmas.

Darabos ucca 56. sz.  
ház 2x3 szobás lakással  
alápincézve, szép udvar-  
ral.

Árpád-tér 10. sz. ház  
2 üzlettel, több lakás-  
sal, évi jövedelme 6000  
pengő, tőkebefektetésre  
igen alkalmas. 36.000  
pengő.

Barna ucca 13. sz.  
nagytelkű ház, építke-  
zésre igen alkalmas.  
Apafi u. 71. sz. 181  
négyzetméteres szép nagy  
szögletes ház hely épít-  
kezésre 2 családnak is  
alkalmas.

Puskás-telep 33. A  
sámsoni sorompóval  
szemben a Szilágyi-féle  
ház, adómentes 2 szoba,  
2 konyha, palatós,  
stukatúros, áron elul is  
eladó.

Katz-telep, Cserei uc-  
ca 3. sz. Szeremley uc-  
ca sarok, 1 szoba, kony-  
ha, felkerített udvarral,  
minden mellékkeliségek-  
kel, 30 évig adómen-  
tes, örökség miatt áron  
alul is eladó.

Csillag ucca 65. szám  
szép uccai fronttal, al-  
pincézve, uccai 2 szoba,  
udvari 1x2 szobás és  
1x1 szobás, más vétel  
miatt sürgősen eladó.

A fenti házak eladá-  
sával megbízva a Stei-  
ner iroda, Piac u. 19  
szám, II. e. Telefon 6-  
24.

**Ondódon,**  
Kádárdüllőben, tíz kat.  
holdas tanyásbirtok,  
ugyanott húsz hold  
pusztaföld, sörgősen.  
igen olcsón eladó. Bő-  
szörményi, Miklós ucca  
7. szám. 357

Az ország legrégebb  
adásvételi irodájához,  
a

**NAGY LAJOS**  
irodához legutóbb be-  
érkezett eladási megbi-  
zások:

Simonffy u. 38. sz. 3  
szobás uccai lakás, 2  
előszoba, fűrdőszoba,  
konyha, spájz, Parket-  
tes szobák, Cserépkály-  
hák. Villany, víz, gáz.  
Ezenkívül több lakás,  
3 épület! Alkalmi vétel!  
Erdemes megte-  
kinteni!

Villa, Simonyi út leg-  
szebb helyén, elől, ös-  
régi parkban, 2 modern  
új épülettel!

Hatalmas bérház a  
Csapó u. elején, óriási  
telekkel!

Teleki u. 19. hentes-  
üzlettel, több kisebb na-  
gyobb lakással, nagy  
bérjövédellel! Al-  
kalmi vétel! Előkelő  
hely! Szent Anna utcá-  
nál Nagy udvari 22  
ezer pengőért kérnek érte-  
de a vevő a vételár fe-  
lével adós maradhat,  
azt rajta hagyjuk!

Üresen áll! Rögtön  
beköltözhető! 3 szobás  
urilakás az Ujkertben,  
Lehel u. 39. Felsőes  
levegő! Adómentes épü-  
let. Szőlő, gyümölcsös,  
konyhakert. Urinegyed!  
Gazdálkodók! Veres  
u. 20. Nagy udvar, négy-  
lakás, nagy istálló! Ko-  
csiszin!

Nézzék meg a Veres-  
utca 12. sz. házat is!  
Csapó u. sarkához ha-  
todik! Gazdálkodóknak,  
tűzifatelepek, iparte-  
lepnek, vagy bármilyen  
más célra is felelté al-  
kalmi Nagy telek!  
3 szobás uccai lakás!  
Kamarák, pincék, istál-  
ló, göré! 15 ezer pengő  
kérnek érte!

Üzletes ház, roppant  
forgalmas helyen, a va-  
gongyárnál, Márton K.  
ucca 10. Üzlet, lakások  
Villany, jó víz. Szabad  
lakások, gyümölcsös.

Vasutasok! A „Nyil-  
lastelep” máv. megálló-  
nál, Péntes Imre háza,  
Vagonyvár mellett, —  
Csorba Lajos u. 4, 3 la-  
kással, szép gyümöl-  
csös, konyhakerttel.  
Gazdasági épületekkel  
Nevetséges potom ár!

Ennek nagyon sürgős  
az eladása! Budai Erzsé-  
bet u. 14. Kath. temető-  
nél. Kétszobás család-  
ház, mellékkeliségek-  
kel, villanyvilágítással,  
nagy gyümölcsös, —  
konyhakerttel! Ne saj-  
nálják a fáradságot. —  
Nézzék meg!

Ez is olcsó vétel! A  
— Csapókeretben, Kis-  
faludy u. 3. Két utcára  
nyulik át! Óriási telek!  
Gyümölcsös!

Ezért 3500 pengő  
kérnek! Vágóhídnál, Bi-  
haritelepen, Szép u. 22.  
Cserepes téglapüvel,  
stukatúros, padlós szo-  
bával, konyha, spájz,  
nyári konyha, sertésöl,  
gyümölcsös!

Ha építkezni akar,  
ne üres telket vegyeni  
Vegye meg ezt! Előke-  
lő úrihely! Méntelepi  
villamosmegállóhoz pár  
perccel Ujkertben, Jerikó  
ucca 20. Régi épülettel,  
2 szobás lakással, 423  
kvadrát termőszőlővel,  
gyümölcsös, konyha-  
kerttel és az egészért  
4800 pengőért kérnek!

Adómentes, palatós  
épület, egy szoba, kony-  
ha, spájz, belső padfel-  
járat, villanyvilágítás,  
569 négyzetméteres telek a  
Csapókeret melletti Ge-  
rébi-telepen, Kondor u.  
19. szám.

3200 pengőért, igazán  
neveltséges árért bájós  
kis családiház, cserép-  
tetős téglapüvel, sarok-  
ház, stukatúros, padlós  
szoba, konyha, nyári-  
konyha, sertésöl, ba-  
romfiól, konyhakert,  
gyümölcsfákkal a sám-  
soni uti sorompónál, Ki-  
rály Ferenc u. 11.

600 kvadrától gyü-  
mölcsös, konyha-  
kerttel minden árért el-  
adok egyszobás, új tég-  
lapüvel. Villanyvilá-  
gítás. Csapókeret melletti  
Gerébi-telepen, And-  
ráz u. 12.

Egy igazán ritka alka-  
lom! Ennek a háznak a  
tulajdonosa Amerikába  
akar kimenni fiához.  
Hajójegye megvan! Ta-  
valy vette házat 2400  
pengőért! Csinos kis  
ház, szoba, konyha, fás  
kamara, sertésöl, ba-  
romfiól, gyümölcsös,  
konyhakert. Rögtön be-  
költözhető! Csapókeret  
melletti Gerébi-telepen,  
Fülöp u. 34. Kurenc  
Sándor háza!

Ezért a házáért meg  
1500 pengőért ígért egy  
látóképi ember, de csak  
az újból fizetne. Aki  
most tud fizetni, an-  
nak odaadjuk 1200 pen-  
gőért! A város alatt, a  
Demkéhez és Meteor-  
mozihoz pár perccel A  
Kossuth uccai temető  
másik oldalán, Városi  
Olajfűtő telep 85b. Mol-  
nár Katalin háza. Tég-  
lapüvel, szoba, konyha  
fáskamra, sertésöl, ba-  
romfiól. Rögtön beköl-  
tözhető!

Ezeket kívül nagy  
választék kisebb és na-  
gyobb eladó házakban!  
Iroda: Csapó u. 56.  
Postahivatallal szem-  
szemben! Itt kell leten-  
ni a foglalót! 27

**Birtok bérlet**

**Károly Ferenc**  
József út 29. szám  
alatt 300 kvadrát föld,  
bérbe, vagy felesbe ki-  
adó, értekezni lehet  
Hunyadi ucca 11. szám  
Gazda Dezsőnél. 394  
700 öi

föld a Homokkertben,  
Leiningen uccán és  
600 öi a Sámsoni uton,  
haszonbérbeadó, ügy-  
védnél, Piac u. 40.  
1914

**Kiadó**  
2 kat. hold szántóföld.  
Értekezhetni Kossuth  
9. Házmesternél. 11

**Nagycserrei**  
állomással szemben 2  
hold feles dűnyeföld  
kiadó. — Értekezhetni  
Honvéd u. 54. 1998

**Kiadó**  
a Halápon 30 és fél  
hold fölö tanyával. —  
Értekezni lehet Ótma-  
lom ucca 7. sz. xx

**DIENES JOZSEF**  
ny. községi főjegyző.  
Országos Földbirtok-  
rendező Bíróság által  
engedélyezett ingatlan-  
forgalmi és biztosítási  
irodája:

Fűvészkert ucca 16. sz.  
Telefon: 14-98.  
**Eladó földek:**  
60.000 pengőért: Kis-  
tűzszálláson 45 magyar  
hold kitűnő karban le-  
vő szép birtok.

50.000 pengőért: —  
Vértessliget 43. alatt 49  
kat. holdas birtok, 5  
hold szőlővel, sok jó  
épülettel.

45.000 pengőért: Te-  
tellenen, községtől 1  
kilométerre, — kövesut  
mellett 25 hold igen jó  
föld.

46.000 pengőért: —  
Nádudvaron 83 holdas  
buzatermő birtok, ta-  
nyával, istállóval.

38.000 pengőért: —  
Ujléai határban, vá-  
mospécsi állomás jö-  
zélében, 47 holdas bir-  
tok, háromszobás la-  
kással, 12 hold szőlő

39.000 pengőért: Bán-  
főn 33 holdas tanyás-  
birtok, köves úthoz kö-  
zel, kedvező feltételek  
23.500 pengőért: Bi-  
harkeresztésen, köves-  
út mellett, 28 hold föld  
őszii vetéssel.

14.500 pengőért: Vá-  
mospécsi-uton, város  
közeliében 7½ kat. hold  
buzatermő fekete ho-  
mok, vetéssel.

8.000 pengőért: Mi-  
kepercsi köves ut men-  
tén 6 kat. hold fekete  
öld, kevés kaszálóval.

7.500 pengőért: Ha-  
láp mellett 15 hold ho-  
mokbirtok, vetéssel. Ke-  
vés pénzzel megvehető.

**Eladó házak**  
100.000 pengőért: Si-  
monyi ut 28. sz. villa  
és kertészlakás, 650  
négyzetméteres parkkal.

100.000 pengőért:  
Központban emeletes,  
üzletes ház.

90.000 pengőért: Pé-  
terfián háromlakásos  
nagy ház, igen nagy te-  
lekkel.

82.000 pengőért: —  
Széchenyi ucca 43. Tíz  
lakással, két udvarral.  
80.000 pengőért: —  
Róm. kath. templom  
mellett nagyobb uri  
családi ház.

Simonyi úton 1600  
négyzetméteres park és  
kert, szép villával. —  
Esetleg megosztva is  
60.000 pengőért: Szé-  
chenyi uton 2000 négy-  
zetméteres parkban, par-  
kettes urilakás, fűrdő-  
szobával, személyzeti  
lakással, mosóházzal, is-  
tálló, göré, kocsiszin,  
magtár s több mellék-  
épülettel. Furott kut,  
víztorony, medencék,  
szép kert.

60.000 pengőért: —  
Thaly Kálmán ucca 14.  
Emeletes családi ház,  
földszinti parkettes 4  
szobás és emeleti há-  
romszobás lakással.)

60.000 pengőért: —  
Nyugoti ucca 48. sz.  
cukorkaglyár részvé-  
nyekkel, berendezéssel,  
háromszobás parkettes  
fűrdőszobás lakással.  
Esetleg bérbeadó.

58.000 pengőért: —  
Egyetem mellett, Kom-  
lóssy-ut 72. és Porosz-  
lay-ut 77. alatt legmo-  
dernebbül épített négy-  
szobás, fűrdőszobás,  
adómentes villa, min-  
den kényelemmel, 1440  
négyzetméteres szőlő és  
gyümölcsös.

45.000 pengőért: Or-  
szágos vásáros mellett  
nagyforgalmu vendéglő  
négy helyiséggel, két  
darab kétszobás lakás-  
sal, sok mellékkeliségek-  
kel. Minden szabadren-  
delkezés alatt.

45.000 pengőért: Kis-  
hegyesi-ut 15. alatt ipa-  
ri, gyári célra és par-  
cellázásra igen alkal-  
mas 1350 négyzetméteres  
telek szép uri lakással.

40.000 pengőért: Rá-  
kóczi ucca 55, szép uri  
ház, négyosztos parket-  
tes, fűrdőszobás uccai  
átadó lakással, világos  
pincékkel, kétszobás ud-  
vari lakással, kerttel.

40.000 pengőért: —  
Szent Anna ucca 54.  
Háromszobás szép uc-  
cai, több udvari lakás-  
sal és műhellyel.

40.000 pengőért: Jó-  
zsef kir. herceg ucca  
22 Beköltözhető ötszo-  
bás uccai lakással és  
emeletes keresztpüvel.

40.000 pengőért: —  
Varga ucca 43. Mo-  
dern, parkettes nagy uc-  
cai és kétszobás ud-  
vari lakással.

**DIENES JÓZSEF,**  
ny. Községi főjegyző.  
Országos Földbirtok-  
rendező Biróság által  
engedélyezett ingatlan-  
forgalmi és biztosítási  
irodája:  
Fűvesszékert ucca 16. sz.  
Telefon: 14-98.

**Eladó házak:**

36.000 pengőért: Mik-  
lós utca végén 12 laká-  
sok bérház, 4000 pengő  
évi bérjövdelemmel.  
33.000 pengőért: —  
Forgalmas utvonalon,  
havi 500 pengőt jöve-  
delmező bérház, öt üz-  
lettel.  
30.000 pengőért: Már-  
ton Kálmán u. 3. Kocs-  
ma, szatyor és hentes-  
üzlettel, istállóval és  
hizlálóval.  
Budai Ézsaiás ucca  
15. alatti ház, két jó  
lakással, parkirozott ud-  
varral, nagy uccai front-  
tal.  
24.000 pengőért: —  
Barna ucca 14. Halla-  
kásos ház, nagy pincé-  
vel, háromszobás be-  
kötött lakással, 280  
négyzetméterrel.  
22.000 pengőért: Cse-  
repe ucca 6. számú  
kétszobás, előszoba és  
mellékhelyiségekkel ál-  
ló ház 340 négyzetméterrel.  
21.000 pengőért: —  
Sámsoni-ut 3. Adómen-  
tes, nagyforgalmu üz-  
letes ház, két lakással,  
pincével, szép, nagy te-  
lekkel.  
20.000 pengőért: —  
Andrássy-ut 3. számú  
1240 négyzetméteres szőlő  
palafeltes, verandás, —  
szép lakóházzal.  
20.000 pengőért: —  
Csonka ucca 9. Igen  
jól jövedelmező, több-  
lakásos ház.  
18.000 pengőért: —  
Andrássy-ut 12. Feny-  
ves parkban villa, kö-  
nyv-egyszobás lakás,  
pince, 1000 négyzetméterrel  
szőlő, gyümölcsös és  
veteményeskert.  
20.000 pengőért: Si-  
monffy ucca 33. Üz-  
letes ház, több szabad  
rendelkezés alatt álló  
lakással. Fűszerüzlet  
kerülőit italmérésrel  
és háromszobás lakás-  
sal átadós.  
20.000 pengőért: —  
Széchenyi ut 30. Nagy  
ház, 500 négyzetméterrel  
alakú nyíló jő. részben  
adómentes ház.  
18.000 pengőért: —  
Erdős Lajos ucca 13.  
Háromszobás lakóház,  
900 négyzetméterrel.  
17.500 pengőért: Bu-  
dai Ézsaiás uccán négy  
szobás szép uri ház.  
15.500 pengőért: Ló-  
tai-ut 1. f. Három da-  
rab kétszobás, egy

egyszobás, folyó évben  
elsőrendű anyagokból  
épült szép ház. Köves-  
úton, villany bevezet-  
ve. Kétfelét osztva i-  
eladó.  
16.000 pengőért: —  
Sámsoni-ut 3. Három-  
szobás, új, palatetős,  
alápcézett családi ház  
300 négyzetméterrel gyümöl-  
csös telekkel.  
Rakovszky ucca 53.  
Öt lakásos, jókarban le-  
vő ház.  
16.000 pengőért: Ba-  
ross ucca 7. Gazdálko-  
dónak való négylaká-  
sos ház, pincével, istál-  
lóval.  
16.000 pengőért: —  
István-ut 37. Kétszobás  
előszobás, üvegezett ve-  
randás, azonnal elfog-  
lalható lakóház, 1056  
négyzetméterrel kerttel.  
15.000 pengőért: Ló-  
tai-ut 22. Háromnyil-  
las szőlő, gyümölcsös  
és veteményes, kétszo-  
bás lakással, borházzal,  
nagy pincével. Esetleg  
bérbeadó.  
15.000 pengőért: Sza-  
bó Kálmán ucca 41. sz.  
Szép nagy ház, három-  
szobás, tágas lakással.  
14.500 pengőért: Kis  
állomás közelében, —  
Szondy ucca 14. Több  
lakással, 300 négyzet-  
méterrel parkirozott udvarral  
és szép gyümölcsösökkel.  
14.500 pengőért: —  
Márton Kálmán ucca  
11. Üzletes, nagyobb  
részben adómentes ház,  
öt lakással, nagy telek-  
mes gyümölcsösökkel be-  
kötött nagy kerttel.  
14.000 pengőért: —  
Agárdi ucca 10. Több  
lakással, tágas udvar-  
ral.  
14.000 pengőért: Fa-  
ragó ucca 5. Nyolc kis  
lakással, pincével. Vil-  
lany- és vízvezetékekkel.  
13.000 pengőért: Turi  
András ucca 6. számú  
szép új üzletes ház, ven-  
dégközel és fűszerüzlet-  
lakásnak is igen alkalm-  
mas.  
12.500 pengőért: Iri-  
nyi u. (ezelőtt Wesselé-  
nyi tér) 8. sz. ház a  
Berta-malom sorján, 2  
szobás uccai lakással,  
nagy telekkel, sok mel-  
lékhelyiséggel.  
12.000 pengőért: Ho-  
mok ucca 117. Három-  
szobás, adómentes csa-  
ládi ház. Gazdálkodó-  
nak is alkalmas.  
12.000 pengőért: Gróf  
Tisza István ucca 10.  
Háromszobás családi  
ház, nagy kerttel.  
11.500 pengőért: Ki-  
rály Ferenc ucca 45.  
számú ház, 900 négy-  
zetméterrel szőlővel.  
11.000 pengőért: —  
Sámsoni-ut 19b. Azon-

nal átadó kétszobás la-  
kással, jó bérjövde-  
lemmel, 450 négyzet-  
méterrel telekkel.  
11.000 pengőért:  
Lehel ucca tizenkettő  
számú villateleknek al-  
kalmas 745 négyzetméterrel  
szőlő és gyümölcsös,  
kétszobás lakással. Meg-  
osztva is eladó.  
10.500 pengőért: Ké-  
cs ucca 76. számú fű-  
szerüzlettel és négy la-  
kással.  
10.500 pengőért: —  
Ghillányi ucca 19. Két  
lakással, mellékhelyisé-  
gekkel, 592 négyzetméterrel  
telekkel.  
10.000 pengőért: —  
Nyilastelepi állomás  
mellett, Arnold ucca  
12. Kétszobás, adómen-  
tes szép ház, 300 négy-  
zetméterrel telekkel.  
10.000 pengőért: Ló-  
tai-ut 11. Négy sza-  
badrendelkezés alatt ál-  
ló lakással, 315 négy-  
zetméterrel szőlő és gyümöl-  
csösökkel.  
10.000 pengőért: Nyil-  
ta ucca 15. Három laká-  
sal, istállóval, kocsiszín-  
nel, 12 éves, igen jó  
épületekkel.  
10.000 pengőért: —  
Lehel ucca 19. sz. Pala-  
tetős lakóház. Kedve-  
ző fizetési feltételek-  
kel.  
10.000 pengőért: —  
Nagyállomás közelében  
Gróf Leinigen ucca 6.  
Uj sarokház, két laká-  
sal, üvegezett verandá-  
val.  
Tégláskert, Szepesi u  
6. számú ház, kétszo-  
bás, előszoba és mel-  
lékhelyiségekkel álló  
ház, 340 négyzetméterrel  
telekkel.  
9.500 pengőért: Pé-  
terfia végén, Homok uc-  
ca 11. négy szoba, két  
konyha, istállóból álló  
ház, vízvezetékekkel, 100  
négyzetméterrel telekkel.  
9.000 pengőért: Tiszt-  
viselőtelep I. utca és  
Gyár u. 12. sarokház,  
300 négyzetméterrel telekkel.  
9.000 pengőért: Vén-  
kert, Sinay Miklós ucca  
42. számú ház, 330 négy-  
zetméterrel telekkel.  
8.500 pengőért: Ló-  
tai-ut 9. Uj, adómentes  
sarokház, fűszerüzlet-  
tel, italmérés.  
8.000 pengőért: Ku-  
ruc ucca 110—11. Há-  
rom szoba, előszoba,  
konyha, kamarából ál-  
ló, üzleti célra igen al-  
kalmas ház, szép gyü-  
mölcsösökkel.  
8.000 pengőért: Nyil-  
astelepi. Beke ucca 24.  
rály Ferenc ucca 45.  
8.000 pengőért: —  
Kerekes Géza ucca  
23. számú kétszobás,  
magas, adómentes csa-  
ládi ház, nagy telekkel.

8.000 pengőért: Sze-  
remley ucca 11. Gaz-  
dálkodónak való jó  
ház, istállóval, görével.  
7.500 pengőért: Mal-  
vin ucca 7. Kétlakásos  
ház, külön nyári kony-  
hával.  
7.500 pengőért: Vá-  
gőhid mellett, Kováts-  
ucca 8. Uj kétszobás,  
előszobás lakás, 325  
négyzetméterrel telekkel, el-  
költözés miatt kedvező  
feltételek mellett eladó.  
7.500 pengőért: Dé-  
vai ucca 8. Háromszo-  
bás, előszobás, — két-  
konyhás, kamarás, új  
adómentes ház.  
7.200 pengőért: Ep-  
eskert ucca 17. számú  
kétszobás lakással, is-  
tállóval, 575 négyzetméterrel  
gyümölcsös kerttel.  
7.000 pengőért: Dévai  
u. 17. Részben adómen-  
tes ház, két átadó laká-  
sal, 300 négyzetméterrel szőlő  
és gyümölcsösökkel.  
7.000 pengőért: Szeg-  
fő uccán 250 négyzet-  
méterrel telek házzal.  
5.500 pengőért: —  
Köntösgáti iskolával —  
szemben: Bellegelő  
484. számú ház hat kis  
lakással, nagy istálló-  
val, 2575 négyzetméterrel  
földdel.  
7.000 pengőért: Sze-  
der ucca 14. Kétszo-  
bás adómentes ház. Ke-  
vés pénzzel megvehető.  
6.800 pengőért: Mal-  
vin ucca 10. Két szép  
lakással, istállóval, szőlő-  
lölugas és gyümölcsösök-  
kel.  
6.500 pengőért: Ghil-  
lányi ucca 19. Üzletes  
ház, 334 négyzetméterrel  
telekkel.  
6.500 pengőért: —  
Klapka ucca 7. Három  
lakással, nyári konyhá-  
val.  
6.500 pengőért: Kön-  
tösgáti elején 660 négy-  
zetméterrel szőlő és gyü-  
mölcsösök két házzal.  
6.500 pengőért: —  
Luther uccán új, adó-  
mentes, palatetős lakó-  
ház.  
6.200 pengőért: Tö-  
kötő ucca 26. alatt  
500 négyzetméteres kert,  
tégltől épült, veran-  
dás, jó lakóházzal.  
5.500 pengőért: Zri-  
nyi ucca 29. és János  
ucca 32a. számú ház  
750 négyzetméterrel szőlő-  
vel, borházzal, teljes fel-  
szereléssel.  
5.500 pengőért: —  
Rigó ucca 12d. számú  
ház, 305 négyzetméterrel  
telekkel.  
5.000 pengőért: Bu-  
dai Ézsaiás ucca külső  
14. alatt 319 négyzet-  
méterrel telek jó házzal és  
szép gyümölcsösökkel. —  
Kedvező fizetési felté-  
telekkel.

5.600 pengőért: Dé-  
vai ucca 18. Adómen-  
tes új ház, 300 négy-  
zetméterrel telekkel.  
4.800 pengőért: Ki-  
rály Ferenc ucca 51b.  
Adómentes jó ház, 300  
négyzetméterrel kintű szőlő-  
lölvel, teljes felszerelés-  
sel.  
4.500 pengőért: Mal-  
vin ucca 45. Szoba,  
konyhás, jó kis ház, —  
150 négyzetméterrel telek-  
kel.  
4.500 pengőért: Ku-  
ruc ucca 110. Kétlá-  
kásos ház, 200 négy-  
zetméterrel telekkel.  
4.200 pengőért: Ku-  
ruc ucca 112. Három-  
lakásos, új adómentes  
ház, 300 négyzetméterrel tele-  
kekkel, kedvező feltéte-  
lekkel.  
4.000 pengőért: —  
Viola uccán egyszerű  
kis ház, 330 négyzetméterrel  
telekkel.  
4.000 pengőért: rész-  
letre Dévai ucca 1. Vil-  
lanyoshoz pár perc, —  
igen jó ház, 421 négy-  
zetméterrel szőlővel.  
4.000 pengőért: Pus-  
kás-telep 21. Vajda-féle  
új, adómentes ház, két  
lakással.  
3.800 és 3.500 pen-  
gőért: Szepesi ucca  
102. alatt eladó két  
ház, egyenként 423  
négyzetméterrel telekkel.  
3.500 pengőért: Dé-  
vai ucca 37. Egyszobás  
konyhás ház, 324 négy-  
zetméterrel telekkel.  
3.200 pengőért: Ráczó  
Gyula ucca 4. számú  
ház, 24 havi részletre.  
2.700 pengőért: Ki-  
rály Ferenc ucca 46b.  
Szoba, konyha, kamará-  
ból álló ház, 300 négy-  
zetméterrel telekkel.  
2.500 pengőért: —  
Köntösgáti iskola mel-  
lett: Bellegelő 483  
számú kétszobás lakó-  
ház, istállóval.  
1.600 pengőért: Vá-  
gőhídi villanyos közelé-  
ben, Kováts ucca 15.  
Uj ház.  
Homok ucca 139. sz.  
adómentes ház, havi  
160 P. bérjövdelem-  
vel.  
**Házhelyek:**  
Négyzetölenként az  
alábbi árakon ajánlok  
megvételre:  
70 pengőért: Simonyi  
ut 28.  
30 pengőért: Szegfő  
u. 10.  
25 pengőért: Porosz-  
lay ut 74.  
20.00 pengőért: Szé-  
chenyi uton.  
18 pengőért: Erdő-  
sor 9.  
16 pengőért: Kardoss  
ucca 24.  
11 pengőért: Szabó  
Kálmán u. 45.

8 pengőért: István ut  
53. és Diófa ucca 19.  
5 pengőért: Acél ucca  
45, Szabolcska ucca 26,  
Szotyori ucca 6, Dévai  
ucca 1.  
4 és fél pengőért: Ri-  
gó u. 10.  
4 pengőért Rásó Gyula  
ucca 4, Szepesi ucca  
84, Kondor ucca 3.  
3 pengőért: Vámos-  
pécsi út mentén és Ka-  
czik-telepen.  
**Szőlők:**  
Andrássy-ut 21. Nagy  
gyümölcsös és szőlő,  
borházzal, felszerelés-  
sel.  
13.000 pengőért: Kon-  
dor ucca 3. alatt há-  
romszobás lakóház, bor-  
házzal, sok mellékhelyi-  
séggel, 2080 négyzetméterrel  
szőlővel, pár száz da-  
rab fiatal termő gyü-  
mölcsfával.  
10.000 pengőért: —  
Bocskai-ut 1600 négy-  
zetméterrel szőlő, épület-  
tel, pincével, felszerelés-  
sel.  
9.000 pengőért: To-  
kajban, állomástól 15  
percere 2½ kat. hold jó  
szőlő, borházzal és  
teljes felszereléssel.  
8000 pengőért a hajdu  
sámsoni Budaházy kert  
ben 4004 négyzetméterrel  
szőlő, több darabban is.  
7.500 pengőért: Ba-  
gomérban, 2 holdas ki-  
tűnő karban levő szőlő  
nagy pincével, teljes fel-  
szereléssel.  
6.600 pengőért: Tö-  
kötő ucca 8. alatt 880  
négyzetméterrel szőlő teljes  
felszereléssel és borház-  
zal.  
6.000 pengőért: Láb-  
ner ucca 23. alatt 1600  
négyzetméterrel szőlő tel-  
jes felszereléssel.  
4.000 pengőért: Boc-  
skai-ut, állomáshoz kö-  
zel, kövesut mellett —  
1.600 négyzetméterrel szőlő.  
**Kertészet:**  
Köntöskert, Sze-  
holcska ucca 26. alatt  
3209 négyzetméterrel kintű  
fekete föld, 16.000 P.  
**Lakások:**  
Bethlen uccán há-  
rom, négy és hétszobás  
lakások, istállóval és  
kocsiszínnel kiadók.  
Kömlőssy-uton hat-  
szobás, — Péterfia és  
Honvédtemető uccán 2  
szobás lakások.  
**Parcellázásra**  
ingatlanokat és azok  
értékvesztését elvállalom  
**Biztosítások**  
rodám utján a legked-  
vezőbb feltételek mel-  
lett köthetők.  
**Keresek:**  
eladó házakat, ház-  
helyeket, kiadó lakáso-  
kat, eladó földeket és  
földbérleteket.  
Dienes iroda, Fűvesszék-  
kert ucca 16.